

★ **PERFUMERIA** ★  
 NACIONAL Y EXTRANJERA  
 ALTA COSMETICA  
 ARTICULOS DE PLAYA  
**DROGUERIA CENTRAL**  
 en la calle de la Reina

# El Progreso

Fundado en 1908 por el Ilmo. Sr. D. Purificación de Cora y Más-Villafuerte  
 Director: PEDRO DE LLANO LOPEZ  
 Empresa: EL PROGRESO de Lugo, S. L.

Redacción · Admón. y Talleres  
 JOSE ANTONIO, 12  
 Teléfonos 211055 - 212232 y 217130  
 Apartado, 5 · TELEX 86509  
 Franqueo concertado 27-3



LUGO, Sábado, 31 de Julio de 1976

Año  
 Depósito lega.  
 PRECIO 10 PTAS.

FUNDACION PEDRO BARRIE DE LA MAZA  
 Cantón Pequeno, 1  
 LA CORUÑA  
 DIAZ y PRIETO, S.A.  
 AGRICOLA  
 Blicas  
 44-45-46-47-48

## LUGO

- **POSIBLE:** La Delegación del Instituto Social de la Marina será trasladada a la Costa, y en la zona se levantará una Residencia Sanitaria con más de 300 plazas



—Declaraciones de don José Luis Taboada, presidente del "CESGA"

- Mañana comienza el tercer campamento de verano para los "scouts" y "esculta" de los Exploradores

- El próximo lunes, en el Colegio Oficial de Veterinarios, conferencia del profesor don Enrique Santamarina



—Ese mismo día asistirá, como invitado especial, a la sesión de la Comisión Coordinadora Agraria

## MADRID

- Modificación del Reglamento del Seguro Obligatorio de Viajeros



- Invitado por el Gobierno, don Marcelino Oreja Aguirre, ministro de Asuntos Exteriores, visitará Canadá en noviembre

## BARCELONA

- El alcalde no tiene intención de dimitir. Todo fue una falsa interpretación
- Suspensión de pagos de tres empresas de "Muebles La Fábrica", entre ellas la casa matriz

## VALLADOLID

- Manifestación de más de 25.000 personas por la situación del campo, con el presidente de la Diputación al frente

## GERONA

- Extorsiones a comerciantes, bajo amenazas de muerte por el "Partido del Trabajo de España"

## JUAN CARLOS I PRESIDIO EN LA CORUÑA EL CONSEJO DE MINISTROS

# APROBADO EL DECRETO - LEY DE AMNISTIA

Y los de medidas económicas, promoción económico-social de Galicia y «Plan Nacional de electrificación rural»

**Autorizada la contratación del tramo Puebla de Brollón-Monforte en 160 millones**

DE UTILIDAD PUBLICA LA CONCENTRACION PARCELARIA DE POUSADA

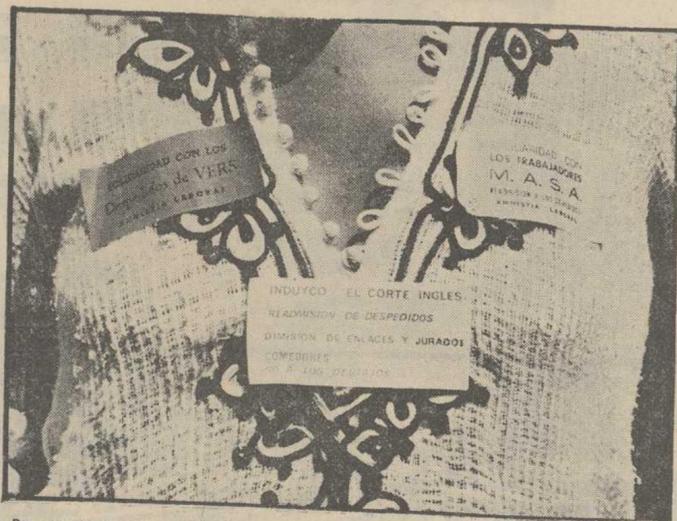
EN SEXTA PAGINA

Ayer, en el Ayuntamiento de La Coruña, tuvo lugar un Consejo de Ministros presidido por el Rey. En la foto superior, Don Juan Carlos y el presidente del Gobierno, señor Suárez González, momentos antes de comenzar la reunión. En la foto inferior, una panorámica del salón de sesiones, una vez que los miembros del Gobierno hubieron ocupado sus puestos en torno a la mesa cuya presidencia ocupaba el Rey



## CLAMOROSO RECIBIMIENTO A LOS REYES EN EL FERROL

### ESTE LARGO Y CALIDO VERANO



Pocas veces nos hemos visto los españoles ante una época estival tan jalonada de acontecimientos y tan cálida y tensa en la vida laboral, social y política. Así tuvo lugar una concentración de trabajadores en el patio central de los Nuevos Ministerios, en Madrid, frente al propio Ministerio de Trabajo. A las pancartas y los gritos usuales en estas ocasiones, se añade ahora el mensaje de las pegatinas. Esta muchacha las ha colocado sobre su atuendo veraniego. Su mensaje es siempre idéntico: solidaridad. Una gran lección del mundo de nuestros días. — (Foto Cifra Gráfica)

El alcalde pidió apoyo para levantar la industria naval  
**DESDE LA GRAÑA REGRESO A HELICOPTERO**

EN SEPTIMA PAGINA

## «Pertur» fue ejecutado en un pueblo navarro

SEGUN UN COMUNICADO RECIBIDO EN BILBAO QUE LA FAMILIA CONSIDERA FALSO

EN SEPTIMA PAGINA

## APROVECHESE DEL VERANO PARA VESTIR COMODO

**Simeón**



Ofrece Fantasía y Femeidad para la mujer

Para el hombre y los niños todo lo necesario para un VERANO feliz

Obsequiamos con sellos VALISPAR

SASTRERIA A MEDIDA

EN 22 CIUDADES DE ESPAÑA SU DIA DE COMPRAS EN

**Simeón**

COCINAS PARA TODAS LAS NECESIDADES  
**COMPROMISO DE CALIDAD**  
**FAGOR**  
 De venta en:  
**ARMANDO RODRIGUEZ CASTRO**  
 Ronda Caídos, 22.

BRUSELAS  
 Otra nube venenosa sobre un pueblo próximo  
**EN MILAN SERA ENTERRADO EL MATERIAL CONTAMINADO Y CUBIERTO DE CEMENTO**  
 EN OCTAVA PAGINA

CINE PAZ

HOY DIVERTIDO ESTRENO 5,45 - 8 - 10,45 MAYORES DE 18 AÑOS COLOR CLAUDIA CARDINALE VITTORIO GASSMAN en

LA RONDA DEL PLACER

MONICA VITTI RENATO POZZETTO Una historia llena de picardía y sensualidad, donde dos parejas se buscan y repudian sin cesar

CINE KURSAL

HOY 5,45 - 8 - 10,45 ESTRENO Acción, luchas, amor y fanatismo en la sorprendente película

LOS LEONES DE SAN PETERSBURGO

Scope-Color MARK DAMON BARBARA O'NEIL GARY WILSON AUTORIZADA MAYORES

Gran Teatro

HOY 5,45 - 8 - 10,45 SENSACIONAL ESTRENO MAYORES DE 18 AÑOS COLOR PHILIPPE NOIRET ROMMY SCHNEIDER en

EL VIEJO FUSIL

Sólo contaba con un dolor profundo y con "EL VIEJO FUSIL"

LUGO: CAPITAL...

AYER, UN MERCADO MUY POBRE



La fruta sigue siendo uno de los renglones del mercado que mantienen su auge, pese a la escasez de público de las últimas semanas. Los trabajos del campo y el verano no tradicionales enemigos de los mercados lugenses. — (Foto VEGA)

LOS mercados de julio terminaron ayer. El mes de las siegas y los más exigentes labores del campo, finaliza hoy. Del mercado de ayer hay que decir que ha tocado fondo en importancia. En la planta alta de la plaza de Quiroga Ballesteros, apenas si habría más de un centenar de personas a las once de la mañana, la hora punta. Los vendedores ocasionales fueron escasos y las transacciones también. Apenas si había una cosa que destacar que la pesca de río, que era abundante, muy fresca, de buen tamaño, y sin experimentar por ello alza alguna, debido preci-

EL LUNES, EN EL COLEGIO DE VETERINARIOS, CONFERENCIA DEL PROFESOR D. ENRIQUE SANTAMARINA

EL próximo día 2, a las 11 de la mañana, disertará el profesor don Enrique Santamarina Becerra, en el Colegio Oficial de Veterinarios, sobre el tema "La ciencia animal en los Estados Unidos de América", en sesión extraordinaria organizada en su honor por la Sección Técnica del referido Colegio, en cumplimiento de acuerdo adoptado en sesión del día 1.º de los corrientes.

POSIBLE: LA DELEGACION PROVINCIAL DEL INSTITUTO SOCIAL DE LA MARINA SERA TRASLADADA A LA COSTA-CASI SEGURO: UN GRAN CENTRO SANATORIAL EN EL NORTE DE LA PROVINCIA

HEMOS asistido al Pleno del Consejo Económico-Social Sindical de Galicia celebrado en Santiago de Compostela bajo la presidencia de SS. MM. los Reyes de España. Y hemos sido testigos del informe que en nombre de todos los trabajadores de la Región rindió a SS. MM. el presidente del Consejo Provincial de Trabajadores de Lugo, Néstor Vila. Néstor leyó pausadamente, lentamente, poniendo gran énfasis en sus planteamientos, atrayendo, de manera evidente, la atención de los Reyes y del Gobierno. Realmente, como lugenses, todos los que allí nos hallábamos sentimos una íntima satisfacción por el hecho de que fuera precisamente un compañero nuestro, un trabajador de esta provincia, el presidente del Consejo, el que hubiera sido elegido entre todos los de Galicia para exponer ante SS. MM. los problemas sociales de Galicia. Aplaudieron los Reyes, aplaudió el Gobierno y aplaudieron todos los miembros del Consejo. Una exposición clara, concisa y hasta podríamos calificarla como de breve. Desde luego, mucho más breve que la que después la parte económica planteó a renglón seguido...



- PRIMERA CADENA 12.45 Carta de ajuste. «José Tolosa» 13.00 Apertura y presentación. Montreal-76. Pruebas más importantes del día anterior. 14.30 Portavoz. «Comunidad de España» 15.00 Telediario. Primera edición. 15.30 Montreal-76. Unilateral. 15.40 Nacida libre. «La odisea de Elsa». 16.30 Sesión de tarde. «Dulcinea». 18.00 Montreal-76. Resumen del día anterior. 20.00 La llamada de las profundidades. «Los depredadores del arrecife». Música y estrellas. 21.00 Informe semanal. 21.55 Noticias. 22.00 Montreal-76. Unilateral. 22.10 Palmarés TV. 23.30 Kojak. «Una tumba demasiado pronto». 00.25 Reflexión. Espacio religioso. 00.30 Despedida y cierre.

TELELUGO

- \* Televisores ANGLO \* LAVADORAS LAVAPLATOS AEG \* Electro-bombas CISA - SAGIT \* SECADORAS \* Material eléctrico \* ARTICULOS PARA REGALO \* Depuradores de agua \* Radio - Transistores

TELELUGO

- Boleña Rivadeneira, 14 SEGUNDA CADENA 20.00 Carta de ajuste. «Zarzuela: Los Gavilanes», Ramos Martín y Guerrero. 20.30 Presentación y avances. 20.31 Recuerdos del Telefilme. «Crisler Theatre: Dormir, quizá para gritar». 21.10 Flamenco. «Paco Peña». 21.30 Noticias. 21.35 Opinión. 22.00 Montreal-76. «Atletismo». 00.30 Ultima imagen.

BARRAS ELECTRICAS GALAICO-ASTURIANAS SOCIEDAD ANONIMA

LUGO AVISO

Ponemos en conocimiento de los Sres. abonados de esta Sociedad, que por reparaciones en nuestras instalaciones nos vemos obligados a suspender el suministro eléctrico el próximo domingo día 1.º de 8 a 11 horas en la zona del centro de transformación de Voar en Ribadeo.

CONOZCA NUESTRO MENU ESPECIAL VERANO-76 Restaurante LEYTON FOZ

PROMOCIONES COGALSA Calle San Pedro, 4-2.º LUGO

Mujer: Si eres el timón del hogar, preocupate de tu formación humana. Acude al Centro de Formación Familiar y Social.

VIAJANTE

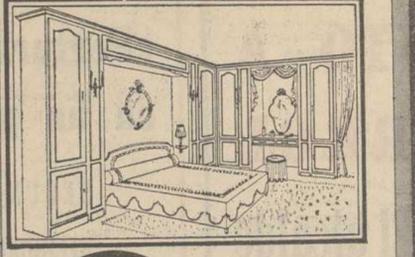
NECESITA ACREDITADA FABRICA DE ARTICULOS DE GRAN DEMANDA EN EL MERCADO, CON EXTENSA CARTERA DE CLIENTES

Se busca persona que sienta la venta y le guste el viaje. Estudios de Bachillerato, don de gentes y buena presencia. Servicio Militar cumplido; dispuesto a viajar por toda España, preferible con vehículo propio. Se ofrecen comisiones y condiciones económicas a convenir y Seguridad Social. Interesados: Escribir a la Referencia "VIAJANTE" Publicidad Reclam - Santo Domingo, 17 - 1.º - LUGO

VEA CADA DIA OLIMPIADAS EN COLOR

Televisión LAVIS TELELUGO - B. Rivadeneira, 14 - Telfs. 215780 - 215779

El precio fijo le da garantía de una buena compra



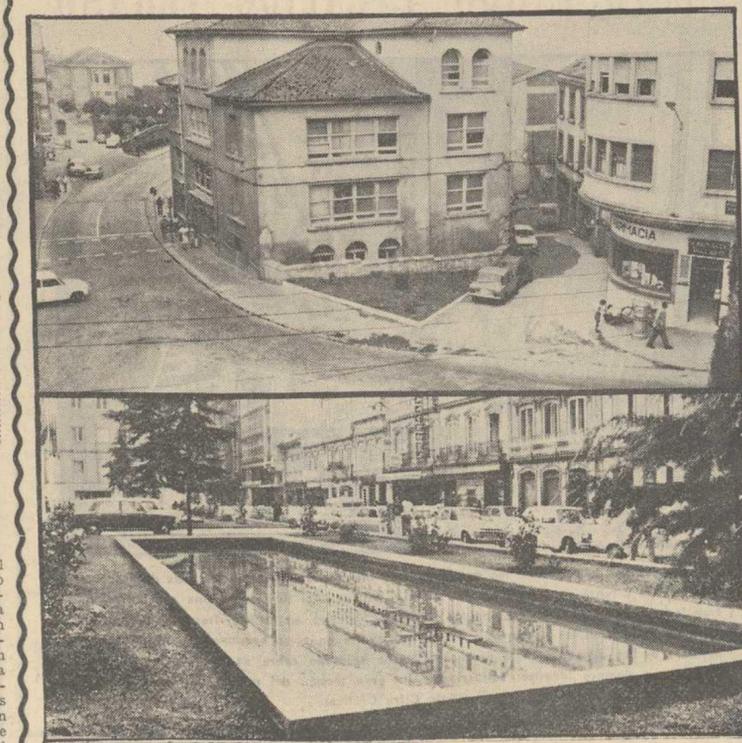
Muebles CABREIROS tres generaciones de mueblistas al servicio del consumidor desde 1870

Fábrica de Forjados en Lugo

PRECISA FERRALLISTA Y OFICIALES PARA ELABORACION DE FORJADO ARMADO Dirigirse Apartado de Correos 272, enviando nombre y dirección

Tercer campamento de verano para las tropas Scout y Esculta

Siguiendo con la campaña de actividades de verano del Grupo Estrella Polar de los Exploradores de España, el próximo día 1 del mes de agosto dará comienzo el tercer Campamento de verano para las tropas Scout y Esculta, dedicado a muchachos de 12 a 17 años. El Campamento de 15 días de duración tendrá lugar en la playa de Abrela, en el municipio de Viciedo. La naturaleza del Campamento ofrece a los chicos un clima psicológico y unos ritmos naturales de vida indispensables para triunfar en su proceso biológico y mental. Nuestra atósida sociedad no les deja ensayar sus fuerzas nacientes, su imaginación. Aquí construyen su mundo, toman conciencia de una realidad y aprenden a dominarse. El bosque, los montes, la noche, el silencio, el frío o la lluvia estimulan la salud, el coraje, la inteligencia. Por eso la naturaleza y el Campamento constituyen el espacio normal de la aventura scout. Dentro de las actividades del Campamento destaca un cursillo de salvamento y socorrismo impartido por los especialistas de la Asociación y que culminará con una demostración práctica a cargo de los muchachos el día 8 con motivo de la celebración del Día de la Familia de dicho Campamento, así como los encuentros con las gentes del lugar, de gran valor formativo ya que así se compenetrarán con la realidad socioeconómica del entorno y que les capacita para su futura inserción en la sociedad como miembros activos de la misma, responsabilizándose de los problemas que a ésta afectan. NOTA DE CARITAS DIOCESANA El día dos de agosto, lunes, a las diez treinta de la mañana de la Avenida de Rodríguez Montorelo (enfrente del Instituto Mascullino) saldrá, como estaba previsto, el tercer turno de Colonias (2.º de niños).



CONVENDRIA que el Rey viniera por Lugo al menos una vez al año porque, ¡hay que ver las cosas que movieron SS. MM. durante los días que precedieron a la regia visita...! Por ejemplo, el problema del jardincillo ese de la Plazaleta de la Puerta de Santiago, al que tantas veces nos habíamos referido sin resultado práctico alguno, fue resuelto en el plazo de 10 horas y ahora presenta el estupendo aspecto que cualquiera puede comprobar. Sólo falta que los jardineros no se olviden de regarlo porque si, efectivamente, no recibe la herba el agua necesaria estos días, dentro de muy poco todo estará convertido en una porquería. Y estimamos que ya que se realizó el esfuerzo, que se aproveche en beneficio del pueblo y del lugar donde se halla enclavado. Algo parecido ha ocurrido con las fuentes que existen en los jardines enclavados frente al Palacio de San Marcos. Ante la visita de SS. MM. las instalaciones sufrieron una profunda transformación y limpieza y además... ¡Echaron agua en abundancia! Pero al día siguiente de la visita, el agua ha cesado de manar y todo se halla como antes. Rogamos a la Corporación Provincial que al menos durante el verano, durante este Bimilenario, en el transcurso de estos días en que tanta gente pasa por Lugo, no se condenen las fuentes al ostracismo. Poco dinero puede ser y la calle de San Marcos, con ellas en pleno funcionamiento, tiene, evidentemente, otro aspecto. La calle de San Marcos y, en definitiva la ciudad. ¡Y no digamos ya el propio Palacio de San Marcos...!

UN AGUARDIENTE GALLEGO INGRESA EN LOS INGREDIENTES DE COCTELERIA

En el pasado Concurso Nacional de Coctelería (Premio Destreza en el Oficio) uno de los concursantes, Manuel González Sandoz, representante de A. B. E. de Galicia, usó entre los ingredientes de su cóctel AGUARDIENTE DE PORTOMARIN. Lo cierto es que este concursante logró un buen puesto y además introdujo en su fórmula un producto que era una novedad absoluta, lo que deseamos resaltar desde esta Sección. En Portomarin, se celebra la Fiesta del Aguardiente en el mes de abril de cada año, y nos complace sobremanera ofrecer a nuestros lectores en palabras de Antonio Sanz Valdés algunos portomares sobre este Aguardiente: «El Domingo de Pascua, se celebra en Portomarin, la Fiesta del Aguardiente, en la que los «Caballeros de la Serenísima Orden de la Alquitara», acompañados de todos los romeros que allí se encuentran, caten y premian, la mejor entre las mejores, de la espírituosa bebida que se destila con las vides de las riberas del Miño. Un ilustre hispanista, Walter Starkie, en su libro, «El Camino de Santiago», en el que nos relata, con gran detalle y mayor cariño, su paso por Portomarin, escribe que la Ruta Jacobea, al igual que todo lo que es secular en los hombres, se produce, en el presente, en el espacio. Por eso al festejar hoy, recordamos el ayer, del aguardiente de Portomarin. Cuando hace unos años, al terminar una agradable comida con la que Manolo Castelo nos obsequia a un grupo de amigos de Portomarin, celebrando las Fiestas del Cristo, en el primer domingo de septiembre, surgió la idea entre Alfredo Sánchez Carro y el que estas líneas escribe, mientras en la sobremesa saboreábamos la riquísima, de festejar con la Romería que se merecía la ancestral Fiesta del Aguardiente que, reuniendo alrededor de las alquitaras a todos cuantos amábamos y comprendíamos esta bella tierra de Portomarin, supiéramos un recuerdo a los que a lo largo de la Historia, habían celebrado en casas altas y bajas, pobres y ricas, la ritual prueba del aguardiente. El aguardiente, tomado con mesura, es indispensable en los momentos de alegría, de bautizos, de bodas, de fiesta o de romería y también lo es, como esencial compañero, nuestra consolación con nuestra presencia y nuestras oraciones a los ángeles de los que nos han dejado. El aguardiente tiene la «morriña» encantable del sabor de la tierra para quienes se encuentran lejos de ella. El Aguardiente es el alma de este Portomarin que ha vuelto a recobrar la importancia y la categoría que hacía cuatro siglos había perdido». (De la revista "ABE")

El Progreso, en La Coruña se vende desde las diez de la mañana, en el kiosco Vda. de Senén Rocha, en Juana de Vega

# ... Y PROVINCIA

## SARRIA

### Nuevamente se pone de relieve la necesidad de contar con un Parque Provincial contra Incendios

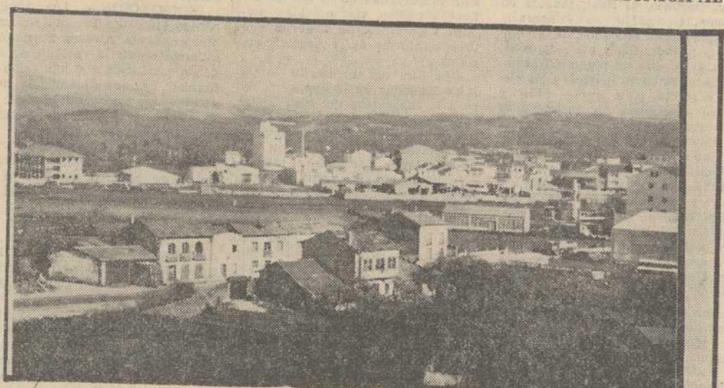
#### CONCESION DE DIVERSAS LICENCIAS DE OBRAS POR PARTE DE LA COMISION MUNICIPAL

SARRIA. — (De nuestro corresponsal VILLARABID).

En Sarria, donde ya teníamos graves problemas con la falta de un servicio de incendios, se nos agrava mucho más a raíz del acuerdo tomado por la Permanente del Ayuntamiento de Lugo, prohibiendo la salida de los bomberos de la capital, salvo en casos de extrema gravedad. ¿Cuándo se sabrá al iniciarse un incendio que no es de gravedad...?

No conocemos muy bien el problema que llevó a tal decisión a los componentes de la Permanente lucense, si bien nos parece que no obrarían a la ligera, todo lo contrario. Lo que verdaderamente pasa es que la Diputación viene dejando el tema del parque de bomberos provincial "para mejor ocasión".

Lugo, con una provincia tan densamente poblada y de escasos medios en las capitales de sus municipios, debe contar con un buen servicio de bomberos de carácter provincial. Esperemos que ahora, ante la decisión municipal, la Diputación tome en serio el asunto. En su corporación hay gentes de toda la provincia y nos suponemos que como conoce el problema nuestro representante, don Eugenio Quiroga Vázquez, alcalde de la villa, también lo conocerán los restantes diputados. Pienso, pues, que Sarria, es una villa bastante industrial en lo que cabe y que su industria principal es por cierto muy peligrosa. Ya tenemos ejemplos, que posiblemente se considerarían catastróficos. ¿Y si no fuesen considerados así? ¿Qué pasaría hoy, cuando prenda fuego en un inmueble en Sarria? ¿Cómo se explicará su gravedad y cómo la entenderá el señor encargado del servicio contra incendios del Ayuntamiento de Lugo?



A nuestra villa, le faltan zonas verdes. En eso todos estamos de acuerdo. La caprichosa cámara, les ofrece hoy una panorámica de una zona, posiblemente la única que aún queda para hacer algo importante en tal sentido. Coordinando ley-gestiones-colaboración a todos los niveles. ¿Quién sabe del presente no le consiguen a los del futuro les será mucho más difícil conseguir algo verde y su correspondiente plaza, algo que nos distingue a los sarrianos, pero desde el punto de vista negativo. Lo que no deja de ser una excepción, pero muy real y cierta

Es algo que verdaderamente nos preocupa y supongo preocupará a todos.

**SERVICIO MEDICO DE URGENCIA**  
Lo prestará mañana, don José Fernández Pérez.

**FARMACIA DE TURNO**  
La próxima semana, estará de turno la farmacia de sucesores de don Antonio Peña Villamarín, calle Mayor.

**PRACTICANTE DE TURNO**  
Prestará mañana este servicio, doña Pilar Hombreiro, teléfono 530218.

**ACUERDOS MUNICIPALES**  
Bajo la presidencia del Alcalde, D. Eugenio Quiroga Vázquez y con

asistencia de los tenientes de alcalde don Carmela González Ruiz y don Manuel Rodríguez Díaz, celebró sesión la Comisión municipal Permanente el día 29 de julio a las diecinueve horas. Certifica el titular de la Corporación, don Américo Losada Losada.

Abierto el acto por la presidencia, se procede al estudio de los asuntos incluidos en el orden del día, adoptándose los siguientes acuerdos:  
Se aprueban facturas por un total importe de 567.771 pesetas. Asimismo se aprueba nómina de jornales y materiales invertidos en la obra "Sancamiento en Oural", justificativa de la inversión de 100.000 pesetas concedidas para la obra.

(Pasa a la página siguiente)

## VIVERO

### Nuevas restricciones en el servicio de aguas a la ciudad

#### ¿Qué pasa con el Plan Turístico de la Diputación?

VIVERO. — (De nuestra Corresponsalía, por Pablo Mateos Chao).  
Por la empresa de aguas de Vivero, se nos ruega hagamos saber a sus abonados que se viene observando una gravísima disminución de agua embalsada y al mismo tiempo un gran consumo que hace que cada día se agoten las reservas más temprano.  
Ante tales circunstancias las horas de suministro de agua, a la población serán de las ocho horas a las cuatro de la tarde. La empresa agradecerá a sus abonados que no malgasten el agua para poder sostener este horario el mayor tiempo posible, mientras no varíen las actuales circunstancias.

**IMPUESTO**  
Hoy termina el plazo voluntario para retirar de las oficinas de recaudación de nuestra Casa Consistorial, el distintivo municipal del impuesto de circulación, que a partir del lunes, tendrá el correspondiente recargo.

**MATRICULA**  
La documentación necesaria para los alumnos de nuevo ingreso en el Centro Nacional de Formación Profesional de Primero y Segundo Grado, es la siguiente:  
—Cuatro fotografías, tamaño carnet.  
—Certificado médico oficial.  
—Partida de nacimiento o Libro de Familia.  
—Certificado de Escolaridad o Libro de Calificaciones.  
—Instancia dirigida al director del Centro, solicitando el ingreso, reintegrada con una póliza de tres pesetas.  
—Una póliza de tres pesetas.  
—Un sello móvil de una peseta.

**VIDA MUNICIPAL**  
★ LUGO  
Por espacio de un mes se abre información pública sobre los siguientes acuerdos municipales: Proyecto de urbanización parcial de la calle de Portugal, proyecto de urbanización de la Prolongación del Río Lor, y urbanización parcial de Pilar Primo de Rivera.

★ TRABADA  
Por un plazo de quince días hábiles se abre información pública sobre el proyecto de presupuesto extraordinario para las obras de ampliación de las instalaciones deportivas de esta villa.

**DINERO**  
Facilitamos hasta 60 MILLO- NES de pesetas para:  
— Adquisición de pisos.  
— Montaje o ampliación de industria o comercio.  
— Construcción de chalets.  
— Promoción de viviendas, etc.  
Financiación hasta 36 meses mediante hipoteca o garantía  
Información: Sr. Esteban Telfs. 417158 y 271262 VIGO

## MONFORTE

### INTERES EN TORNO A LAS PROXIMAS FIESTAS PATRONALES

#### EL DIA SEIS, ASAMBLEA DE LA SOCIEDAD «VAL DE LEMOS»

MONFORTE DE LEMOS. — (De nuestra Corresponsalía).

Ya les ofrecimos los actos programados, dentro de nuestras fiestas mayores, para los días doce y trece. Hoy les diremos lo que tendrá lugar el día catorce.

El día catorce a partir de las diez y media de la mañana, recorrerá las calles de la ciudad la Banda de Música de Toro (Zamora), grupos regionales, que serán precedidos de la comparsa de gigantes y cabezudos.

A las doce de la mañana competiciones de natación.

A las doce y media en la calle del Cardenal, concierto a cargo

de la Banda de Música de Toro (Zamora).

A las cuatro de la tarde en la presa de derivación del regadío en Rivasaltas, primer trial de Monforte de Lemos, organizado por la Peña Motorista Lucense y patrocinado por la comisión de fiestas, con participación de destacados deportistas de la especialidad. Seguidamente en el parque pista Municipal, entrega de trofeos a los vencedores.

A las siete y cuarto de la tarde, dará comienzo en el campo Luis Bodegas el sexto "Trofeo Excelentísimo Ayuntamiento de Monforte de Lemos" de fútbol, enfrentándose el Club Deportivo Lugo y el Lemos.

A partir de las nueve y media de la noche, concierto en la calle del Cardenal, a cargo de la Banda de Música de Toro (Zamora).

A la misma hora, fiesta popular en el campo de la Compañía, con las orquestas "Internacional Jardy" que alternará con el grupo "Ely Forcada".

A las diez de la noche en el monte de San Vicente, gran sesión de fuegos de aire, que estará a cargo de los destacados profesionales de la pirotecnia señores Álvarez y Sierra "Zapardiel" de Monforte.

A partir de las once y cuarto de la noche, gran verbena popular con participación de las orquestas antes citadas. A la misma hora en la pista municipal Kermesse, actuación de la orquesta "Expresión", y la actuación estelar del fenomenal showman Micky y su grupo orquesta.

Mañana les adelantaremos los actos de los dos últimos días, 15 y 16.

**JUNTA GENERAL DE LA SOCIEDAD «VAL DE LEMOS»**

La sociedad "Val de Lemos" de Caza, Pesca y Tiro, celebrada junta general de socios el próximo día 6 de agosto a las 8 de la tarde en los salones de la Casa Sindical. En la misma se estudiará el siguiente orden del día:

—Lectura y aprobación si procede, del acta anterior.

—Informe de la presidencia.

—Situación económica e informe de Caza, Pesca y Tiro.

—Propuesta de la presidencia, referente a las cuotas independientes de Caza, Pesca y Tiro.

—Designación de delegados en las diferentes parroquias.

—Designación de los cargos directivos vacantes.

—Terreno refugio de pesca.

—Entrega de carnés.

—Ruegos y preguntas.

Conocemos los muchos proyectos de esta sociedad de cara a un futuro más o menos lejano, y sabemos también la excelente respuesta que todos sus miembros dan cuando se celebran Juntas de socios, asistiendo en gran número, conscientes de la responsabilidad que esos socios tienen de tomar parte en los destinos de la sociedad. Por este motivo consideramos que los salones de la Casa Sindical se quedarán pequeños para dar cabida a todos los socios.

## PORTOMARIN

### Cantigas e Frores actúa mañana en los "Domingos Folkloricos"

PORTOMARIN. — (De nuestro corresponsal NAUTICO).

La Agrupación de Educación y Descanso de Lugo, "Cantigas e Frores" actúa mañana en nuestra villa dentro de la IX edición de los Domingos Folkloricos. Dicha agrupación folklorica acude con sus grupos de gaiteros, danzas, en varias categorías, y humor. Y como final el coro, con la participación del público interpretará el himno gallego como cierre del programa de actuación que será el siguiente:

Grupo de Gaites: Muñeira "O rapaciño" y jota popular.

Grupo Infantil (A) Muñeira de Lugo; Grupo Infantil (B) Muñeira de Molet; Grupo Infantil (C) Muñeira de Chantada.

Sección de danzas: Danza do malo.

Humor gallego: Xurxo.

Grupo de Gaites: Marcha del Antigo Reino de Galicia, "Pasacorredoiras".

Grupo Infantil (A) Jota de Lugo; Grupo Infantil (B) Muñeira de Cangas; Grupo Infantil (C) Danza das patelas.

Sección de danzas: Jota de San Roque; Carballeas de Herrería de Incio.

FINAL: Himno a Galicia, con la participación del público asistente.

Estamos seguros que constituirá una brillante actuación al de Cantigas e Frores de Lugo y que llevará a centenares de personas hasta la Plaza del Conde de Fenosa de Portomarin.

## O CASIONES PROCEDENTES DEL CAMBIO POR EMBARCACIONES MAYORES TOTALMENTE REVISADAS Y GARANTIZADAS

**MOTO VELERO - MADERA**  
Esloira 13 mts. - 3 cabinas Motor BARREROS 90 HP. Muchos extras. Perfecto estado

**OROZCO 32**  
Dos motores diesel PERKINS 115 HP. c/v. 350 horas. Material fibra. Año c. construcción 1972

**NEREO SARGO**  
775 peso. Un motor diesel central MWM de 107 HP. Material contrachapado marino

**UDONDO**  
Esloira 9,30 m. Manga 3,00 m. Puntal 1,57

**ARCOA ARTABAN**  
Un motor diesel PERKINS de 70 HP. Varios extras. Motor auxiliar Volvo Penta de 9 HP

**SHERIFF**  
Esloira 6,22, manga 2,30. Motor FB Johnson 20 HP. equipado con bocinas, w, c, todo entrada cabina, sonda, candeleros, fano pirata de yodo, semi-nuevo, varias velas, pescantes cañas

**MOTORES USADOS FUERABORDA E INTERIORES DESDE 4 HP. a 50 HP.**  
Mercury, Johnson, Yamaha, Penta Volvo, Evinrude, Dieter, Archimedes, Solé, Minsel, etc.

**ARCOA 520**  
Muy pocas horas. Palo y velas sin estrenar.

**LARAYA GLASTROM**  
V. 205 Cabinada. Motor OMC 155 HP. Esloira 6,15

**EMBARCACION SAR de importación. CABINADA. MOTOR MERCURY 50 HP.**

**FIBRESTER**  
CABINADA. MOTOR MERCURY 65 HP.

**TAYLOR 49**  
Mercury 50 HP. Varios extras Esloira 4,70 m. Manga 1,86 m.

**Accesorios náuticos. — Repuestos para motores. Servicios y mecánicos especializados. — Ivernajes. Seguros**

**Y ATENDEMOS TODAS SUS SUGERENCIAS PARA CONVERTIRLAS EN REALIDAD**

**J.L. PALACIOS**  
(División Náutica y Marina)  
¡¡VEA NUESTRA EXPOSICION!!  
Carretera de Madrid - Coruña (Km. 600)  
Telf. 63 53 50 - PERILLO - LA CORUÑA

## Recibimos mañana a todas las "Miss" de la provincia

MONTEROSO. — (De nuestro corresponsal).  
Extraordinaria expectativa existe en toda la comarca ante el anunciado festival que se llevará a cabo mañana domingo en la nueva sala "Radofai-car" y en el que se darán cita todas las señoritas que recientemente han sido designadas "Misses" en las diferentes localidades de nuestra provincia. De este festival saldrán las cuatro finalistas que representarán a la provincia de Lugo en el certamen de "Miss Galicia 1976" que como ustedes saben tendrá lugar el próximo sábado día 7, en la sala "As Airas" de Carballo, en la provincia de La

## CAUREL

### FIESTAS EN SANTA EUFEMIA



La Comisión de Fiestas de Santa Eufemia, con algunos simpatizantes, posa para nosotros. — (Foto VICENTE)

FOLGOSO DE CAUREL. 28. — (De nuestro corresponsal, VICENTE).  
— Los próximos días 8 y 9 de agosto, Santa Eufemia celebra sus fiestas patronales en honor a la Santa del mismo nombre.  
La comisión, compuesta este año por jóvenes entusiastas, tiene como presidente y máximo promotor al polifacético y prestigioso joven José Quiroga Quiroga, periodista y licenciado en Psicología natural de la localidad y residente habitualmente en Madrid, quién ha elaborado el programa festero, inducido por ese afán muy personal suyo de promocionar y realzar, (como nos es sabido), todo aquello que pueda ocurrir favorablemente en los intereses de su patria chica. Y ante buen amigo, impulsor de ideales emprendedores, ha confeccionado todo un programa de actos, a saber: Misa Solemne y Procesión, "Carreira de sacos y racha de puncheiros", discurso del alcalde-pedagogo, fútbol, fuegos de artificio, sesión de baile y verbenas, etc.  
El pueblo se enganará con ban-

## LA JUNTA GENERAL DEL CENTRO CULTURAL RECREATIVO APROBO LA CONSTRUCCION DEL EDIFICIO SOCIAL

VILLALBA. — (De nuestro corresponsal, ALFONSO RAMUDO).

El pasado día 29, se celebró en el teatro villalbes, y en segunda convocatoria, asamblea general del Centro de Cultura Recreativo de Villalba.

Entre los principales puntos a tratar figuraba el de la aprobación del proyecto del nuevo edificio social, conecionado por el doctor arquitecto don Gerardo García - Boente Fernández así como los medios de su financiación.

La asamblea que se desarrolló en un animado coloquio de los allí presentes facultó a su presidente para que otorgue los contratos que sean necesarios para la construcción del edificio social, como asimismo solicitar las ayudas económicas y subvenciones que considere oportunas, toda vez que la obra debe de estar finalizada el 31 de diciembre del actual año.

## VILLALBA

### LA JUNTA GENERAL DEL CENTRO CULTURAL RECREATIVO APROBO LA CONSTRUCCION DEL EDIFICIO SOCIAL

VILLALBA. — (De nuestro corresponsal, ALFONSO RAMUDO).

El pasado día 29, se celebró en el teatro villalbes, y en segunda convocatoria, asamblea general del Centro de Cultura Recreativo de Villalba.

Entre los principales puntos a tratar figuraba el de la aprobación del proyecto del nuevo edificio social, conecionado por el doctor arquitecto don Gerardo García - Boente Fernández así como los medios de su financiación.

La asamblea que se desarrolló en un animado coloquio de los allí presentes facultó a su presidente para que otorgue los contratos que sean necesarios para la construcción del edificio social, como asimismo solicitar las ayudas económicas y subvenciones que considere oportunas, toda vez que la obra debe de estar finalizada el 31 de diciembre del actual año.

Se iniciarán los actos en las primeras horas de la mañana con el disparo de potentes bombas para continuar con solemne misa a la una de la tarde y procesión; a continuación en los frondosos parajes allí existentes habrá meriendas y música regional.

Desde las ocho de la tarde hasta la madrugada tendrá lugar una gran verbena en la que actuarán los importantes conjuntos "Los Key" de La Coruña y "Denver" de Villalba.

**FARMACIA DE GUARDIA**

En el día de hoy, y hasta las once de la noche permanecerá abierta al público la farmacia de la señorita Inocencia Prieto Alonso, en la calle General Franco, cuya guardia continuará hasta el próximo día siete de agosto.

**PANADERIA DE TURNO**

Según informaciones que se nos ha facilitado a partir de mañana en días festivos no existirá panadería alguna de turno.

# LUGO: CAPITAL Y PROVINCIA

## BURELA

### ¿CONTAREMOS ALGUN DIA CON SERVICIO DE AMBULANCIA?

BURELA.—(De nuestro corresponsal, J. L. TRIGO). Ha sido éste un tema y lo sigue siendo todavía, que dificulta en gran manera la buena marcha de los servicios sanitarios en esta localidad en la que, los que tienen la desgracia de hallarse indispuestos para viajar en los normales medios de transporte a causa de algún accidente o grave enfermedad, o bien realizan, o dejan que realicen con él, las mill y una maniobras para acomodarse dentro de un taxi, o se lo toman con paciencia en tanto no se pide y no llega una ambulancia de otro lado. Contamos con un importante censo aumentado éste por estar centrándose en esta localidad los servicios sanitarios de todas las aldeas limítrofes. A toda esta población hace frente un buen número de taxis para la comodidad en los transportes, pero no contamos con un servicio que pueda ofrecer un algo de comodidad a aquellos enfermos o lesionados graves.

No hace mucho tiempo, y estos hechos se suceden a menudo, que un accidentado grave tuvo que esperar la llegada de una ambulancia.

## FERIAS

HOY, RIBERA DE PIQUIN Y RIBERAS DE LEA  
— \* —  
Mañana, Monterroso, Baralla, Ferreira de Pantón, Folgoso de Carrel, Vivero, Puente Nuevo y Castroverde

### SARRIA: Nuevamente se pone...

(Viene de la página anterior)

LICENCIAS DE OBRAS.— Se acuerda la concesión de las siguientes: a) D. Alvaro López Vizcaino, para cambiar una verja y realizar una puerta; a) don Emilio Pérez López, domiciliado en Rúa Parada, para la construcción de un alpendre; a) don Angel López Pereira, domiciliado en Riasol, 8, para restaurar una jardinería; a) don Manuel González Arias, para cambiar el emplazamiento de la casa, para la que tiene licencia, en la urbanización de la Agrupación Escolar; a) don Amadeo López Loureiro, domiciliado en la parroquia de Castillo, 17, para un alpendre destinado a guardar aperos de labranza; a) don Germán Mouriz Gallego, domiciliado en Rúa Nova, 42, para la construcción de un alpendre con el fin que señala; a) don Eloy Mendoza Pereira, domiciliado en Mazadoiro, 63, para la construcción de un edificio de tres plantas; a) don Teodoro Fernández Bello, domiciliado en Travesía de la Pedreira, 11, para la construcción de un alpendre con la finalidad que señala; a) doña Veneranda Díaz Vázquez, domiciliada en el Campo del Rollo, para reparar y revocar la casa que habita; a) don Basilio Barreal López, para colocar una rampa móvil para facilitar la entrada de samonias a la fábrica de su propiedad; a) don José Díaz Rodríguez, domiciliado en Benigno Quiroga, 40, para la restauración de una galería en su domicilio; a) don José Antonio Valcárcel González, domiciliado en Matías López, 48, para la construcción de un edificio de tres plantas en la calle Calvo Sotelo; a) don José Arias Gómez, domiciliado en Diego Pazos, 70, para pintar la fachada de su casa; a) don Antonio Quiroga Aldegunde, domiciliado en Ceteiros, para la construcción de un alpendre; a) don Antonio López González, domiciliado en Oural, para restaurar la cubierta de una edificación; a) don David López Balboa, domiciliado en Calvor, para cambio de puerta; a) don Gumersindo Gallego López, domiciliado en la calle Mayor, 75, para enlucir las fachadas de este edificio; a) don Antonio

## CASTROVERDE

Por un plazo de quince días se abre información pública sobre los siguientes acuerdos municipales: Solicitar a la Diputación Provincial la recepción del camino desde la carretera de Francelos al lugar de Pacio; y la iniciación de los correspondientes expedientes sobre la solicitud presentada, por don Francisco Trashorras Parada, el vecino de Frontón, en la parroquia de Villabá, para realizar una conducción de agua hasta su domicilio desde una finca denominada "Chousa de Abaixo", habiendo de atravesar con la conducción el camino que conduce de Villabá a Rodino; y la presentación por don José Otero Dacal, vecino de Oza, para realizar una nueva conducción de agua hasta su domicilio desde el manantial denominado "Outeiro", habiendo de cruzar el camino denominado de Piñeiro, en una extensión de treinta metros.

**GADA COSA EN SU COLOR**  
**OLIMPIADAS CON LAVIS**  
TELELUGO - B. Rivadeneira, 14 - Telfs. 215780 - 215779

cia que no se acababa de ver, en tanto que su estado requería una salida urgente a cualquier sanatorio. ¿Se imaginan ustedes las vueltas que se le tubo de dar a un chico que atropellado por un coche y con una pierna rota totalmente se intentaba colocar dentro de un coche de alquiler? ¿Se pueden imaginar el dolor que, por falta de medios, se le estaba produciendo? Esto sólo por citar algunos aislados casos para que el que piense que no será este servicio algo que produzca beneficios no le saque de la cabeza, porque desgraciadamente, es algo cuyo uso

# ENSEÑANZA

Delegación de Educación y Ciencia. CONCURSO - OPOSICION A INGRESO EN EL CUERPO DE PROFESORES DE E. G. B. PRESENTACION DE DOCUMENTOS

Hecha pública por el Tribunal la relación de seleccionados en la oposición, que han de pasar a realizar el curso teórico-práctico previsto en el número 4 de la convocatoria. Los candidatos en ella comprendidos presentarán en la Delegación del Departamento de la provincia en que han actuado, por cualquiera de los medios señalados en el artículo 66 de la Ley de Procedimiento Administrativo, los documentos acreditativos de las condiciones de capacidad exigidas en la convocatoria, y que son las siguientes:

a) Certificación de nacimiento en extracto, expedida por el Registro Civil, legalizada cuando lo haya sido en el extranjero o siéndolo en España no le esté en el impreso oficial correspondiente.

b) Copia compulsada del título alegado para participar en la oposición o certificado de haber terminado los estudios y abonado los derechos para su expedición. En el caso de que la fecha del título o del certificado de estudios sea posterior al día en que expiró el plazo de solicitudes fijado en la convocatoria deberá hacerse constar la fecha de terminación de los estudios.

c) Certificación negativa de antecedentes penales por la Comisión de Delitos Dolosos.

d) Certificación facultativa que acredite que el interesado no padece enfermedad infecto-contagiosa ni defecto físico ni psíquico que le dificulte u obstaculice en el ejercicio de la profesión o caso contrario, dispensa de defecto físico conforme a la Orden ministerial de 1 de febrero de 1971.

e) Certificación expedida por un Dispensario Oficial Antituberculoso, acreditativo de no padecer enfermedad de carácter tuberculoso en fase de contagio.

f) Las Profesoras, certificadas de haber realizado el Servicio Social de la Mujer, o de haber sido concedida la dispensa de su cumplimiento expedido por la Delegación de la Sección Femenina en el modelo oficial de dicho Organismo.

g) Certificación acreditativa de una conducta intachable en todos los aspectos, expedida por la Autoridad gubernativa correspondiente.

h) Los eclesiásticos y los religiosos, el "Nihil Obstat" de su Prelado.

i) Certificado, en su caso, que acredite el derecho a figurar en el grupo que corresponda de los establecidos en la Ley de 17 de julio de 1947 para quienes se hayan acogido a la misma.

j) Declaración jurada de no haber sido separado mediante expediente disciplinario del servicio del Estado o de la Administración Local, ni hallarse inhabilitado para el ejercicio de funciones públicas.

PLAZO.—El plazo de presentación de estos documentos será de treinta días a partir de la publicación por el Tribunal de la lista de aprobados en las pruebas eliminatorias, independientemente de la realización del curso. F.

ALCANTARILLADO.— Se concede autorización para conexión con el colector a don Antonio Castro Pérez, en la calle Travesía de Castañeira, 13.

ACTIVIDADES MOLESTAS.— Quedan pendientes las solicitudes por D. Jesús Vázquez Rivas, representación de Fernando López Rodríguez y por D. Antonio López Losada.

LETRETEROS.— Se concede autorización para los siguientes: a) don Ramón Yáñez Martínez, para un rótulo con la leyenda "Foto Yáñez"; a) don Guillermo Riveira Sobrado, con la leyenda "Café-Bar Riveira-Vinos"; a) don Antonio Valiña, con la leyenda "Chacinería"; y a) don Angel Valcárcel Quiroga, para la colocación de un letrero con la leyenda "Citroën", en la calle Calvo Sotelo.

CAMINOS RURALES.— Se autoriza para la conducción de tubería por el camino Corral, de Barbadeo, a don José Fernández Arias.

ESCRITOS.— Del Sr. Cura de Betete: Se le concede ayuda de 5.000 pesetas; de doña Luisa Casas, se solicita cambio de cabina telefónica por instalación inadecuada de la Compañía, se deja pendiente para estudio, y de varios vecinos de Loseto, se les autoriza para realizar obras de reparación en el camino llamado "Da Corga".

PRIMER DOMINGO.— El coincidir mañana, primer domingo de mes, las recaudaciones que se hagan en los distintos templos de nuestra villa, irán destinados a Cáritas Interparroquiales. Por tanto, ya lo saben los convencidos, esa pequeña cantidad extra, es muy necesaria.

se requiere muy a menudo. Aunque debería de ser algo cuya consecución se basará en los beneficios.

MEDICO DE GUARDIA Este fin de semana se hallará en servicio de guardia para prestar asistencia sanitaria el doctor don Jaime Costas Rodríguez, domiciliado en la carretera General número 132, teléfono 428.

FARMACIA DE GUARDIA Prestará servicio de guardia para despacho de medicamentos durante la próxima semana la farmacia Novoa Melán, sita en la calle General.

gistro Civil, legalizada cuando lo haya sido en el extranjero o siéndolo en España no le esté en el impreso oficial correspondiente.

b) Copia compulsada del título alegado para participar en la oposición o certificado de haber terminado los estudios y abonado los derechos para su expedición. En el caso de que la fecha del título o del certificado de estudios sea posterior al día en que expiró el plazo de solicitudes fijado en la convocatoria deberá hacerse constar la fecha de terminación de los estudios.

c) Certificación negativa de antecedentes penales por la Comisión de Delitos Dolosos.

d) Certificación facultativa que acredite que el interesado no padece enfermedad infecto-contagiosa ni defecto físico ni psíquico que le dificulte u obstaculice en el ejercicio de la profesión o caso contrario, dispensa de defecto físico conforme a la Orden ministerial de 1 de febrero de 1971.

e) Certificación expedida por un Dispensario Oficial Antituberculoso, acreditativo de no padecer enfermedad de carácter tuberculoso en fase de contagio.

f) Las Profesoras, certificadas de haber realizado el Servicio Social de la Mujer, o de haber sido concedida la dispensa de su cumplimiento expedido por la Delegación de la Sección Femenina en el modelo oficial de dicho Organismo.

g) Certificación acreditativa de una conducta intachable en todos los aspectos, expedida por la Autoridad gubernativa correspondiente.

h) Los eclesiásticos y los religiosos, el "Nihil Obstat" de su Prelado.

i) Certificado, en su caso, que acredite el derecho a figurar en el grupo que corresponda de los establecidos en la Ley de 17 de julio de 1947 para quienes se hayan acogido a la misma.

j) Declaración jurada de no haber sido separado mediante expediente disciplinario del servicio del Estado o de la Administración Local, ni hallarse inhabilitado para el ejercicio de funciones públicas.

PLAZO.—El plazo de presentación de estos documentos será de treinta días a partir de la publicación por el Tribunal de la lista de aprobados en las pruebas eliminatorias, independientemente de la realización del curso. F.

ALCANTARILLADO.— Se concede autorización para conexión con el colector a don Antonio Castro Pérez, en la calle Travesía de Castañeira, 13.

ACTIVIDADES MOLESTAS.— Quedan pendientes las solicitudes por D. Jesús Vázquez Rivas, representación de Fernando López Rodríguez y por D. Antonio López Losada.

LETRETEROS.— Se concede autorización para los siguientes: a) don Ramón Yáñez Martínez, para un rótulo con la leyenda "Foto Yáñez"; a) don Guillermo Riveira Sobrado, con la leyenda "Café-Bar Riveira-Vinos"; a) don Antonio Valiña, con la leyenda "Chacinería"; y a) don Angel Valcárcel Quiroga, para la colocación de un letrero con la leyenda "Citroën", en la calle Calvo Sotelo.

CAMINOS RURALES.— Se autoriza para la conducción de tubería por el camino Corral, de Barbadeo, a don José Fernández Arias.

ESCRITOS.— Del Sr. Cura de Betete: Se le concede ayuda de 5.000 pesetas; de doña Luisa Casas, se solicita cambio de cabina telefónica por instalación inadecuada de la Compañía, se deja pendiente para estudio, y de varios vecinos de Loseto, se les autoriza para realizar obras de reparación en el camino llamado "Da Corga".

PRIMER DOMINGO.— El coincidir mañana, primer domingo de mes, las recaudaciones que se hagan en los distintos templos de nuestra villa, irán destinados a Cáritas Interparroquiales. Por tanto, ya lo saben los convencidos, esa pequeña cantidad extra, es muy necesaria.

## BOLETINES

EL DE LA PROVINCIA

Delegación de Industria.— Por la Sección de Industria de esta Delegación se abre información pública sobre la solicitud presentada por don Manuel Sanjurjo Cogola, de Ribadeo, para la instalación de un centro de transformación para mejorar el servicio eléctrico de la zona de Cogela, siendo la situación del mismo en el citado barrio.

Jurado Provincial de Montes Vecinales de Mado Comun.— Por este jurado provincial se han iniciado los correspondientes expedientes para la clasificación de los siguientes montes del Ayuntamiento de Frial "Lea", "Pacio", "Villabite" y "Villafiz", en las parroquias, respectivamente, de igual denominación.

Asistieron los tenientes de alcalde señores Ibáñez Méndez, Ramón González, Seoane, Sangregorio, Cacharro, López Díaz-Pallín y Tort y los concejales señoras Maruja Lamela, Costas Lombardía, García Bobadilla y Rivera Manso. Se hallaban asimismo presentes los señores Grasa Zubeldía y Martín Hernández, secretario e interventor, respectivamente.

Leída el acta de la sesión anterior, fue aprobada.

Seguidamente se adoptaron los siguientes acuerdos:

COMUNICACIONES.— Se estudiaron dos, y sobre las mismas recayeron los siguientes acuerdos: —La primera se trataba de un

Por Resolución de la Dirección General de Personal de 7 de julio actual (B. O. del Ministerio de '6 de julio), se publica la adjudicación provisional de destinos de los Concursos Especiales entre Profesores de Enseñanza General Básica, concediéndose un plazo de quince días naturales, a partir del siguiente al en que se publique la Resolución en el "Boletín Oficial" del Departamento, para las reclamaciones a que hubiere lugar. Finaliza dicho plazo el día 10 de agosto próximo.

Las reclamaciones o renuncias serán remitidas directamente a la Dirección General dentro del plazo que se señala. También podrán remitirse por cualquiera de las formas indicadas en el artículo 66 de la Ley de Procedimiento Administrativo, siempre que se haga dentro del plazo marcado.

Las reclamaciones deberán reintegrarse con póliza de seis pesetas, y las renuncias, con tres pesetas.

Afectan a Lugo los siguientes nombramientos:

CONCURSO DE ESCUELAS MATEMÁTICAS Y DE PARVULOS. Turno voluntario: Josefina María Fernández Bolaño, Cillerro (Lugo) a Villalba (Lugo); Parvulos, Colegio Nacional.

Aurelia Prieto Hernández, El Barco (Orense) a Monforte (Lugo); Teresa Claudina Iglesias Carreira, Ortigueira (La Coruña) a Baralla (Lugo). Parvulos, Agrupación Escolar mixta.

Cristina Longarelo Otero, La Silva (La Coruña) a Abadín (Lugo).

## PLENO MUNICIPAL: La terminal de la avenida de Ramón Ferreiro se denominará «Plaza del Rey»

### ● ADJUDICADOS PROYECTOS DE ALUMBRADO PARA VEINTIDOS CALLES DEL LUGO ANTIGUO ● Ruego del concejal C. Costas en relación con desatenciones tenidas con la Corporación

Bajo la presidencia del alcalde, Tomás Notario, celebró ayer sesión ordinaria la Corporación Municipal. Por falta de quórum no pudieron tratarse diversos e importantes asuntos del orden del día. Después, al final, todavía en sesión, el alcalde se lamentó vivamente de esta falta de asistencia y proponía, y así se aprobó, que se celebre un pleno extraordinario el próximo martes, a las siete y media, para tratar esas y otras cuestiones no sustanciadas en esta reunión.

Asistieron los tenientes de alcalde señores Ibáñez Méndez, Ramón González, Seoane, Sangregorio, Cacharro, López Díaz-Pallín y Tort y los concejales señoras Maruja Lamela, Costas Lombardía, García Bobadilla y Rivera Manso. Se hallaban asimismo presentes los señores Grasa Zubeldía y Martín Hernández, secretario e interventor, respectivamente.

Leída el acta de la sesión anterior, fue aprobada.

Seguidamente se adoptaron los siguientes acuerdos:

COMUNICACIONES.— Se estudiaron dos, y sobre las mismas recayeron los siguientes acuerdos: —La primera se trataba de un

escrito de la Delegación Provincial de los Invalídidos Civiles que solicita que se realicen una serie de adaptaciones urbanas con el fin de suprimir toda clase de barreras en beneficio de la población minusválida en lo que se refiere a tráfico, vías públicas, parques y jardines. Se acuerda que pase a informe de la Asesoría Jurídica.

—La otra era un escrito de CI-NAN Española en la que se refiere a la adaptación del Plan General a la nueva Ley del Suelo, manifestando que es imprescindible esperar al estudio del recién publicado texto refundido e incluso a la del reglamento pendiente aún de publicación, sin perjuicio de que puedan ir haciéndose estudios preparatorios sobre el particular. Indica dicho escrito un presupuesto para la ejecución de estos trabajos que en un principio se estima en 5 millones de pesetas, pero que para señalarlo ciertamente es preciso que la Corporación indique núcleos, como por ejemplo Nadeia, que van a ser considerados como urbanos.

Se acuerda solicitar de la Oficina Técnica Municipal informe sobre los núcleos rurales que pudieran interesar declararlos como urbanos, pedir informe de Intervención sobre posible financiación y facultar a la Alcaldía para solicitar del Ministerio de la Vivienda un cincuenta por ciento del total del presupuesto.

CENTRO DE FORMACION PROFESIONAL.— El Ayuntamiento había ofrecido mediante acuerdo adoptado en sesión plenaria el 11 de julio de este año, 6.000 metros cuadrados de terrenos en la zona de Las Mercedes a la Dirección General del Empleo y Promoción Social para la construcción de un Centro de Formación Profesional y Social. Ahora se recibe un escrito de la Dirección General diciendo que dicho organismo ha decidido la construcción del Centro aquí en Lugo, pero que precisa aproximadamente 9.000 metros cuadrados.

Como consecuencia de esta comunicación se ha hecho una medición de todos los terrenos disponibles allí, llegándose a la conclusión de que pueden ofrecerse 8.258 metros cuadrados. Así se le ofrecen para que, en el caso de que resulten suficientes, por cuanto la diferencia es poca, se sirva indicarlo a la Corporación para iniciar ésta el expediente de cesión de terrenos que señala la ley.

SOBRE LA MESA.— Por falta de número de señores concejales quedan sobre la mesa siete asuntos del orden del día. Todos ellos se referían a urbanismo y aprobación provisional de proyectos. Serán presentados en el próximo pleno extraordinario del martes.

ALUMBRADOS.— Se resuelven concursos para los siguientes alumbrados: —Rúa Nueva, Plaza del Campo, Cruz, Obispo Basulto, Conde Palares, Armañá, Doctor Castro y Plaza de la Soledad. Se le otorga el concurso a "ELINSA" en un presupuesto de 1.651.478 pesetas, con una baja sobre el presupuesto base de 64.189 pesetas.

Calles de los Clérigos, Plaza de Pío XII, Alférez Provisional y Plaza de Santa María, también a la misma empresa, en 890.829 pesetas, con una baja sobre el presupuesto base de 28.232 pesetas.

Calles de Falcón, Miño, Travesía del Miño, Rinconada del Miño, Tinería, Catedral, Pío XII y Buen Jesús, a igual empresa en 1.074.726 pesetas, 36.063 pesetas menos que el presupuesto base.

Finalmente, y en cuanto al alumbrado de las calles de San Pedro y Noreas, se le otorga a la casa "PASSCO" en 445.926 pesetas, con 39.233 pesetas menos que el presupuesto base.

VIVIENDAS "JOSE ANTONIO".— En uno de los pasados plenos se había acordado devolver a la Oficina Técnica el proyecto de pavimentación del Grupo de Viviendas "José Antonio" de esta ciudad, para que en el mismo se incluyera el alcantarillado. Ahora viene a este pleno e importa 1.042.481. Se aprueba. En concepto de contribuciones especiales el Ayuntamiento aplicará el 90 por ciento. Se acuerda remitirlo a la Organización Sindical a sus efectos.

CONTENCIOSO.— La Sala de lo Contencioso Administrativo de la Audiencia Territorial de La Coruña resuelve el concurso de la funcionario Blanca Martínez Par-

## EL BOLETIN DE ESTADISTICA

Hemos recibido el Boletín de Estadística de los meses de MARZO-ABRIL, publicación mensual del Instituto Nacional de Estadística.

En sus 208 páginas encierra abundante información nacional sobre población, movimiento migratorio, turismo, radiodifusión y televisión, enseñanza, estadísticas de justicia, industriales, de producción y consumo, tráfico de viajeros y mercancías, estadísticas financieras de trabajo, salarios, precios y coste de la vida. También contiene importantes datos extranjeros.

SOLUCION AL N.º 10. HORIZONTALES.— 1: Aga. Asaz. 2: Ca. Eva. 3: Ola. Eter. 4: Rabada. 5: Ani. 6: Oto. 7: Ador. 8: Saeco. Iba. 9: Ala. An. 10: Rlazo. Ada. VERTICALES.— 1: Aooro. Isar. 2: Gala. AII. 3: Aba. Aoz. 4: Anodo. 5: Edito. 6: Seta. Ori. 7: Ave. Abad. 8: Zera. Grana.

do en el sentido de que contra quien debe recurrir es contra el acuerdo o la disposición de la Dirección General de Administración Local, no contra el Ayuntamiento. Así se acuerda hacerlo saber.

DENEGACION.— Los funcionarios Mercedes Penado Núñez y María Angela Álvarez Fernández solicitan cubrir la vacante, en ascenso, producida por jubilación de Manuel Iglesias Soláin. Se desestimó las dos solicitudes de acuerdo con informe de secretaría sobre el particular.

ASCENSOS.— Se aprueba propuesta de la Comisión de Personal y se acuerda elevarla a la D. G. de Administración Local de ascenso, por haber cumplido las condiciones reglamentarias y al grupo de administrativos, de los funcionarios Matilde García Losada, Ramón Rodríguez Rodríguez, Antonio Tosar Cando y Angel Baamonde Alonso.

RECLAMACION DESESTIMADA.— El pleno, de acuerdo con informe del secretario, desestima reclamación de la funcionario Ana María Ojeda González Monasterio en asunto relacionado con haberes. Esta denegación se fundamenta tanto en razones de tipo jurídico como en que, según informe también de Asesoría Jurídica, ha transcurrido ya el plazo de prescripción.

DIAS FESTIVOS.— La Policía Municipal presenta un escrito sobre trabajo en días festivos y domingos. Se accede a lo solicitado, abonando el trabajo realizado en estos días con un 140 por ciento, de acuerdo con lo que las leyes disponen.

RETRIBUCIONES COMPLEMENTARIAS PARA LA POLICIA. Se da lectura por el secretario de un escrito que presenta la Policía Municipal sobre retribuciones complementarias. Piden el caso.

En la primera se refieren a la peligrosidad y nocturnidad y distinguen dos períodos en los últimos cinco años: Uno hasta el año de 1973, regido por la Ley 106-63, y otro desde esa fecha en que entró en vigor el régimen de retribuciones. En cuanto al primer período piden que se les abonen gratificaciones por peligrosidad, solicitando también que se le abone otro complemento por nocturnidad, y todo ello con efectos retroactivos. El informe del secretario propone la desestimación basándose en diversas consideraciones de tipo legal e interpretativo. La Comisión de Personal segunda este planteamiento.

Interviene el concejal delegado de la Policía, señor Rivera Manso, que consume un largo turno haciendo diversas consideraciones en torno al problema y dando la razón a los solicitantes. Se produce una contrapropuesta de que se estudie este asunto con carácter general antes del próximo presupuesto. El señor Rivera agradece esta buena voluntad del pleno pero insiste en que se otorgue lo que la Policía solicita. Y pide votación. Es derrotado por 11 votos a favor del nuevo planteamiento de la Comisión y uno en contra, el suyo. Por tanto, el asunto será visto antes de redactar el próximo presupuesto.

PROLONGACION DE JORNADA.— Otro escrito presentado por la Policía Municipal sobre prolongación de jornada de todos sus miembros. Solicitan en lugar de 50 horas extraordinarias al mes de que disfrutaban una buena parte de los funcionarios, 75. Nueva intervención del señor Rivera Manso en favor, y nuevas consideraciones de este concejal puntualizando la razón de tal petición. No se llega a un acuerdo. Si se va a la votación sabe que va a perderla. Entonces acepta todo lo que puede lograr: que en el próximo ejercicio se estudie la concesión de una gratificación a la Policía Municipal y a otros

funcionarios que se hallen en su mismo caso, por servicios extraordinarios.

SARGENTO.— El sargento de la Policía Municipal —el pleno de ayer tuvo un claro signo policial en este aspecto— solicita una cuestión de reconocimiento de trienios. Se acuerda consultar al Servicio de Inspección de las Corporaciones Locales.

MATADERO.— Los funcionarios del Matadero Municipal dicen que como su jornada laboral viene siendo muy irregular, quieren regularizarla con arreglo a las disposiciones laborales vigentes. Se acuerda que la jornada no debe exceder de 9 horas diarias, incluidas las dos extraordinarias que ya tienen concedidas.

BANDA.— Ante la publicación del director Francisco Méndez, se concede el reintegro en la Banda Municipal de Música con la categoría de subdirector a Pío Rodríguez Puga, que lo solicita y que se hallaba excedente como tal.

SOBRE LA MESA.— Los asuntos 26, 27 y 28, sobre cuentas, quedan sobre la mesa a petición de Intervención.

PROPOSICIONES DE LA PRESIDENCIA.— A propuesta de la presidencia se adoptan los siguientes acuerdos:

—Como consecuencia del permiso solicitado por el Alcalde a S. M. el Rey en su reciente visita a Lugo para dar el nombre de «Plaza del Rey» a una de las de Lugo, se toma el acuerdo de que lleve este nombre la terminal de la Avenida de Ramón Ferreiro.

—Se hace saber a la Corporación el agradecimiento del Rey, manifestado así al Alcalde, hacia la Corporación Municipal por el recibimiento que fue tributado a S. M. el pasado miércoles 23.

(En este punto el concejal Francisco García Bobadilla agradece al Alcalde, en su nombre y en el de toda la Corporación, la fiel interpretación de los sentimientos de todos los concejales en las palabras que el señor Notario dirigió a S. M. desde el balcón de la Casa Consistorial. Se acuerda que conste así en acta.)

CEMENTERIO CIVIL.— Se presenta una moción del concejal Manuel González Rodríguez Granxero, de la que mañana nos ocuparemos más ampliamente, que se refiere al cementerio civil y su vergonzante ubicación y mal estado. Se acuerda pase a estudio de la Asesoría Jurídica.

DE URGENCIA.— Previa declaración de urgencia se acuerda: —Adjudicación a Joaquín Veiga Cobas, después del acto de apertura de pliegos realizado en la misma mañana, las obras de nuevas redes de abastecimiento de agua, reposición de aceras y arreglo de calzada de las calles de Montevidéo, Bolaño Rivadeneira y Quiroga Ballesteros, en la cantidad de 2.668.818 pesetas.

—Se faculta a la Alcaldía para convenir con Angel Cobas Codesal el paso de unas tuberías por sus terrenos, para completar las obras de la Calzada de las Gándaras.

DESAGRADO DE LA CORPORACION.— Al final, el concejal Carlos Costas Lombardía presenta un ruego que literalmente, dice: "Dado que, con motivo de la visita a Galicia de S. M. el Rey en mi opinión, con los miembros de esta Corporación las consideraciones debidas por parte de las personas encargadas de la organización y del protocolo de los actos celebrados, deseo que conste en acta el profundo desagrado que tal actuación ha motivado, haciendo asimismo constar que solamente el respeto y afecto a S. M. el Rey, en momentos en que se habían molestado para conocer personalmente la realidad luguesa, ha sido el motivo de acatar tales hechos".

A este ruego se adhiere toda la Corporación incluido el Alcalde. Y sin otros asuntos de que tratar, se levantó la sesión.

medida posible o acudan directamente al mercado de capitales.

En cambio, ¿qué duda cabe que la Pequeña y Mediana Empresa son para nosotros el cliente preferido, el aspecto por lo que suponen en las cifras globales de nuestro propio negocio como en cuanto a la división del riesgo? Por eso, descontentadas las sumas aplicadas a la financiación de las Empresas de nuestro grupo, a las que antes me he referido y que tan escasa importancia representan respecto a la inversión crediticia total del Banco, el resto de ésta, que en mencionada fecha ascendía, como antes he dicho, a 182.432 millones de pesetas, incluye una gran masa de modestos negocios industriales o comerciales, de agricultores, ganaderos y particulares.

Esta línea de actuación es la que se sigue por el conjunto de la Banca española.

Mujer: si no quieres distanciarte de tus hijos instruyete. Acude al Centro de Formación Familiar y Social.

## La pequeña y mediana empresa y su financiación

En relación con el tema, son muy significativas las palabras que don Emilio Botín, Presidente del Banco de Santander, declaró a la Junta General de Accionistas:

"Quiero detenerme ahora a comentar algunos extremos relativos a la financiación que a la economía nacional presta la Banca privada y que con frecuencia son objeto de comentarios carentes en absoluto de fundamento. Me refiero, concretamente, a la discriminación que se atribuye a los Bancos de financiar con preferencia a las Empresas de su propio grupo, en detrimento de aquellas otras que no lo son, especialmente de las calificadas como de mediana y pequeña importancia.

Por lo que al Banco de Santander respecta puedo decir que, de nuestra inversión total en 31 de diciembre, de 182.432 millones de pesetas, menos del 5 por ciento está destinado a la financiación de Empresas de nuestro grupo. Esto es consecuencia de la política que siempre hemos seguido de tratar que las Empresas en que intervenimos se autofinancien en la mayor

**Pasatiempos**

NUMERO 11

F I E L (256)

HORIZONTALES.— 1: Serpiente de gran tamaño. Gozne o bisagra. 2: Símbolo de Braham. Lista de tripulantes de un barco. 3: Río sueco. Sabio de la ley judía. 4: Pollo del patio. 5: Chacó de fieltro con orejeras. 6: Ciduro de sodio. 7: Soltero. 8: Novillo menor de dos años. Número sardinal. 9: Fradería para gesto del ganado vacuno. Extremo inferior de la entrada. VERTICALES.— 1: Uniones matrimoniales. Toca con los labios en prenda de cañío. 2: Golfo del océano Índico. Monarca. 3: Fogón. Pequeña ensenada. 4: Mueble a modo de coligadura sobre el sitial. 5: Arbusto rosáceo de vistosas flores. 6: Persia. Combate. 7: Patriarca bíblico. Cuerpo esférico. 8: Uno o confederación. Emperador romano.

SOLUCION AL N.º 10. HORIZONTALES.— 1: Aga. Asaz. 2: Ca. Eva. 3: Ola. Eter. 4: Rabada. 5: Ani. 6: Oto. 7: Ador. 8: Saeco. Iba. 9: Ala. An. 10: Rlazo. Ada. VERTICALES.— 1: Aooro. Isar. 2: Gala. AII. 3: Aba. Aoz. 4: Anodo. 5: Edito. 6: Seta. Ori. 7: Ave. Abad. 8: Zera. Grana.



31 DE JULIO DE 1926

Se han presentado en el Gobierno Civil representaciones de los obreros de Villadrid, para denunciar el hecho de que, aquella sociedad, no paga a sus obreros. El señor gobernador, con la actividad que es en él característica, se puso al habla por teléfono con el gobernador de Bilbao, y se cree que este asunto quedará solucionado dentro de algunas horas. Parece que el estado financiero de la sociedad no es del todo satisfactorio. Entera de este detalle, el señor gobernador de Lugo ha inquirido informes y se dispone a defender las justas peticiones de los obreros de Villadrid, hasta donde sea posible.

No ha informado de que el enterrador encargado de sepultar a los cadáveres en el cementerio general se muestra a veces poco cortés con algunas personas que a él se acercan para entregarle las papeletas correspondientes para enterrar a los cadáveres de párvulos. Atentos siempre a lo que significa el bien de los servicios públicos, trasladamos la queja al señor alcalde.

Bajo la presidencia del señor Sánchez Lata, celebró ayer sesión extraordinaria la Comisión Provincial de la Diputación. Entre otros se tomó el acuerdo de abrir los expedientes necesarios para proceder a la reconstrucción de los puentes de Hombreiro y de la Ribera, en Sarria.

En La Coruña se han entregado veinticinco guías de la población a la guardia municipal para que puedan informar más ampliamente a los forasteros sobre cualquier consulta que éstos les hagan.

Se dieron por terminadas las obras de ampliación del dique Reina Victoria Eugenia de El Ferrol. Habían dado principio en el mes de mayo

de 1924. Dicha ampliación ha sido de veinticinco metros, a fin de hacerlo capaz para recibir nuevos cruceros rápidos. Ahora sólo faltan pequeños detalles.

En Santiago se proyecta obsequiar con un banquete al popular alcalde de la ciudad por su éxito al frente del Ayuntamiento en lo que se refiere a las fiestas, que no pudieron resultar más brillantes, como a la cesión del negocio de la traida de aguas y construcción del alcantarillado por el Banco de Crédito Local.

A pesar de la baja temperatura reinante sigue con gran animación la cacería regia en la Sierra de Gredos. El Rey y los aristócratas que con él toman parte en la alzada monteria, visitaron el Sanatorio de Gredos en el cual se halla la colonia infantil antituberculosa. El Monarca se interesó por el régimen de vida y alimentación de los pequeños alojados en dicho sanatorio.

Bajo la presidencia del ministro de Trabajo, señor Aunós, se reunió hoy el Consejo de Cultura Social, tratando de la labor llevada a cabo en el curso anterior por la Escuela Social del Ministerio de Trabajo. El citado Consejo se felicitó por el resultado satisfactorio de la labor de dicha Escuela.

En la Presidencia se facilitó una interesante nota oficial a los periodistas. Dice que han llegado al Gobierno reiteradas instancias de diversas representaciones comerciales de establecimientos fijos reclamando contra los perjuicios que les causa el desarrollo cada día más acentuado del comercio ambulante, en época de ferias y verbenas, el gobierno prepara una disposición de carácter general que regule los derechos legales adquiridos por los comerciantes fijos y permanentes.

# LA OPINION AJENA

## Lo que preparan para el otoño

DE "Guadiana": "El próximo otoño —nos dice López Salinas— va a ser calentísimo, se negocie o no. Hay que tener en cuenta que son muchos miles de trabajadores los que van a pedir sus legítimas reivindicaciones salariales y éstas no son negociables. Por otro lado, todavía hay muchos asuntos sin resolver, como la legalización de las diferentes organizaciones sindicales, y los trabajadores van a luchar por un sindicato libre y de clase".

Don Mariano Sánchez Covisa, portavoz de los guerrilleros de Cristo Rey, ha dicho a "Guadiana": "¿Cómo ve usted el próximo otoño? Se dice que va a ser muy caliente. —Me temo que sí. Yo lo veo muy mal. Sabemos que hay mucho dinero por medio, que la subvención cuenta con muy buenos fondos, y esto hará que la situación sea muy grave. Por otro lado, nos llegan noticias de que las escuelas terroristas del extranjero están trabajando a tope, instruyendo a militantes comunistas para que siembren la subvención durante los meses en nuestro suelo.

## ¿Quién sacó de España los cuadros vendidos en Ginebra?

DE "Triunfos": Publica «Blanco y Negro» en la página 80 de su último número, correspondiente al pasado 24 de julio, unas interesantes precisiones acerca de una subasta artística que calificó de sinóclita. Sobran razones, en efecto, para calificarla así. No resulta muy corriente, desde luego, que en Ginebra se ponga a la venta una colección de treinta y seis cuadros de pintura española, algunos de ellos de primerísima calidad, ni que se pague por ellos, por encima de los cien millones de pesetas.

Los guerrilleros se preparan, entonces, para actuar "en profundidad" en las movilizaciones de este otoño? —Naturalmente. Nosotros siempre estamos preparados para salvaguardar la integridad de la Patria así como los principios del 18 de julio. Pero como veremos que este otoño será muy agitado de lo que la subversión nos tiene acostumbrados, también los guerrilleros estaremos más atentos que otras veces".

Por otra parte, Carlos Duñas, del PT, confirma lo de Manolo Guedán y señala que "la unidad con el PT será un paso, sin duda, de enorme importancia para el futuro de la preparación de las grandes movilizaciones de masas y de la huelga general política.

La simple relación de las obras subastadas indica la importancia del conjunto. Hay entre ellas, aparte de diversas muestras de los primitivos valencianos y castellanos, trabajos de los maestros de Lanaja, Geria y Astorga; de Juan de Flandes, Fernando Gallego, Berruguete, Ribalta, Oriente, Mateo Cerezo y Ribera. Dos cuadros de este último fueron rematados en 16 y 26 millones de pesetas.

La subasta se celebró en Ginebra a finales del pasado mes de junio. Aunque en la información nada se dice de quienes fueron el o los anteriores propietarios de dichos cuadros ni de la forma en que fueron sacados de España, sí se señala que algunos de ellos se encontraban en nuestro país en fecha relativamente cercana.

Sentimos como españoles que una colección de obras integrantes de nuestro tesoro artístico y cultural haya sido vendida en Suiza y creemos necesario formular a las auto-

# Brindar con Soberano por Galicia, ¡e cousa de homes!

## Galicia, ¡terra de homes!

**SOBERANO** BRANDY  
RESERVADO EXTRA  
**GONZALEZ BYASS**  
JEREZ

**GONZALEZ BYASS**  
JEREZ · XÉRÉS · SHERRY

DESCANSE SU VISTA CON LOS JUEGOS OLIMPICOS EN COLOR

# LAVIS

TELELUGO - B. Rivadeneira, 14 - TEL. 215780 - 215779

## Santiago Carrillo y los asesinatos de Paracuellos del Jarama

Ultimamente se ha querido responsabilizar, a través de distintos medios informativos, al actual secretario general del PCE Santiago Carrillo en los sucesos de Paracuellos del Jarama, uno de los más lamentables episodios de la guerra civil española. Sobre el tema, habla Carrillo en una entrevista que acaba de publicar la revista "Guadiana":

G.— ¿Es usted responsable de cuantas muertes se le imputan en Paracuellos del Jarama?

C.— Yo quiero hacerle observar que se ha empezado a hablar de mi supuesta responsabilidad en Paracuellos del Jarama hace muy poco tiempo, cuando mi peso político en el país como secretario del Partido Comunista ha empezado a ser considerado con preocupación por ciertas fuerzas políticas. Antes no se había hablado para nada de Paracuellos del Jarama ni de mí.

G.— Explíquese...

C.— Una guerra civil es una cosa siempre terrible, y en la nuestra hubo represión y hubo crímenes en ambos lados. El 7 de noviembre de 1936 yo tomo posesión de la Comisaría de Orden Público al formarse la Junta de Defensa de Madrid. Hasta ese momento yo no he tenido ninguna relación con el orden público ni con la represión y mi jurisdicción se limita a la ciudad de Madrid, que en ese momento está sembrada por las tropas franquistas, y yo me encuentro con que en la Cárcel Modelo hay un núcleo muy numeroso de detenidos franquistas que están a punto de ser liberados esa noche por las tropas que llegan a cuatrocientos metros de la cárcel. Era un regalo envenenado que nos había dejado el Gobierno republicano a la Junta de Defensa. En esas condiciones, tomé la decisión de trasladar a Valencia a esos detenidos. En el camino hacia Valencia, fuerzas que en ese momento no pudimos concretar quienes eran se apoderaron del conboy y ejecutaron a los presos, fuera ya del terreno

de mi jurisdicción. ¿Cuál es mi responsabilidad? Mi responsabilidad es no haber sacado una brigada del frente para proteger hasta Valencia a esos prisioneros. Pero en ese momento en el frente de Madrid no se podía sacar no ya una brigada, sino ni un soldado. Estábamos con el agua al cuello. Yo no sabía, cuando di esa orden, si al día siguiente las tropas franquistas no me iban a coligar en Madrid, porque no había ninguna garantía de que esas tropas no entrasen en Madrid. Era una cuestión para nosotros esencial impedir que las tropas franquistas se apoderasen de los prisioneros. Naturalmente, yo podía haber dejado ahí a esos hombres para que los liberasen sus tropas y no lo hice. Si me viese en la misma situación en otro momento haría lo mismo. Estábamos en guerra y había que defender Madrid. Habría que impedir que los franquistas pudiesen organizar con esos hombres nuevos cuerpos de ejército. Porque ahí había oficiales con los cuales se podían organizar nuevos cuerpos de ejército. Era una cuestión militar. Yo no he intervenido personalmente. Ni me considero responsable en nada de la desaparición de esos hombres. En cambio, si me considero responsable de algo que pasó en Madrid en ese periodo, y es la desaparición de todos los grupos policíacos paralelos, que yo liquidé en veinticuatro horas, es decir, los grupos que tenían diversos partidos, diversos hombres que se dedicaban a detener por su cuenta de una manera incontrolada. Desaparecieron de Madrid en veinticuatro horas y no actué en Madrid en ese periodo más que la policía oficial y los tribunales. Yo recuerdo que quien organizó los tribunales en ese periodo en Madrid, prestando una gran colaboración, fue un magistrado muy importante que entonces era el presidente del Tribunal Supremo, don Mariano Gómez, muerto en Méjico, que ayudó a normalizar la situación en el terreno policíaco en Madrid y de justicia en Madrid en

ese periodo. Es decir, que, por el contrario, yo considero que el mérito de esos dos meses (porque yo no estuve más que dos meses en ese cargo) fue el haber terminado con los pascos, en la aparición de muertos en las calles de Madrid. Repito, de lo que se trata, evocando ahora Paracuellos del Jarama, para muchas gentes, es de tratar de ensuciar la figura del Partido Comunista. Bien; si quieren que entremos en ese terreno, podemos entrar. Y entonces empezaremos una dialéctica que en vez de conducir a la democracia y a la reconciliación, conducirá a la violencia y a la revancha. ¿Es que conviene eso a España en este momento?

G.— ¿Es consciente de que no va a obtener el PC el poder por las urnas, de momento?

C.— Soy, naturalmente, consciente de que no lo va a obtener. Nosotros no luchamos por tener el poder de una manera inmediata en España; nosotros luchamos por llegar al poder con los partidos socialistas y los partidos cristianos de izquierda, y nosotros sabemos que ese proceso va a ser largo, y estoy completamente convencido de que puedo morir sin ver eso, porque mire usted, yo no luto por ser ministro, sino por el socialismo. Y el socialismo llegará por la vía democrática.

G.— ¿Usted podría afirmar que el Partido Comunista no ha participado en ningún atentado sangriento en los últimos diez años? Y valga el ejemplo del de la calle de Correas, ¿o en ningún atentado sangriento de los últimos diez años?

C.— En los últimos treinta años, el Partido no ha participado en ningún atentado. Sin embargo, el Partido ha sostenido hasta el año 1948 a los grupos de "maquis", pensando que ese podría ser un camino para conseguir las libertades. Por lo tanto, desde el año 1948 hemos abandonado esas tácticas, y le puedo decir que si nosotros lo hubiéramos querido hacer, lo hubiéramos hecho mucho más en serio.

CONSEJO DE MINISTROS

APROBADO EL REAL DECRETO-LEY DE AMNISTIA

Y LOS DE MEDIDAS ECONOMICAS, LOS REFERENTES A LA PROMOCION ECONOMICO-SOCIAL DE GALICIA Y EL PLAN NACIONAL DE ELECTRIFICACION RURAL

LA CORUNA, 30. — (C.F.R.A.). — El Consejo de Ministros, que bajo la presidencia de Su Majestad el Rey, Don Juan Carlos I, se ha celebrado en el Palacio Municipal coruñés, ha finalizado hoy la una de la tarde de hoy.

Los Reales Decretos - Leyes de Amnistía, los de medidas económicas y los referentes a la promoción económica-social de Galicia, destacan entre los aprobados en el Consejo de Ministros presidido hoy por el Rey en el Palacio Municipal de La Coruña.

En justicia Su Majestad el Rey, a propuesta del Gobierno ha decretado una amnistía — para los delitos y faltas de intencionalidad política y de opinión, tipificados en el Código Penal y en las leyes penales especiales, así como para las infracciones administrativas de la misma intencionalidad, para los delitos de rebelión y sedición militar y otros tipificados en el Código de Justicia Militar, entre ellos el de los objetores de conciencia.

Como se hace constar en el preámbulo del Decreto - Ley, la corona encarna así, una vez más, la voluntad de vivir juntos los españoles todos, voluntad que, superando pasadas contiendas, constituye el fundamento permanente de nuestra nación.

Esta finalidad de la amnistía exige que no se extienda a quienes con su conducta niegan las más elementales bases de la convivencia nacional, al lesionar o poner en peligro la vida y la integridad de las personas. También se prevé que la amnistía no beneficie el contrabando monetario ni a las infracciones tributarias.

Como es propio de esta institución, la amnistía supone el total olvido retroactivo del delito y la consiguiente abolición de todas sus consecuencias penales, accesorias y administrativas. Su única limitación, acorde con diversos precedentes, es la no reintegración al servicio activo de los militares separados, definitivamente, sin perjuicio de respetar sus derechos económicos.

El Gobierno confía, en que la amnistía, medida excepcional, contribuirá a la concordia ciudadana indispensable para proseguir la anunciada reforma política. El Gobierno quiere hacer notar que la amnistía no supone, por sí sola, la supresión de los tipos delictivos para el futuro y afirma su decisión de asegurar con firmeza y pleno respeto de todas las garantías necesarias, el imperio de las Leyes fuera del cual no existe libertad alguna.

HACIENDA. Como se anunció al concluir el Consejo de Ministros del pasado miércoles, en su reunión de hoy el Gobierno ha aprobado dos Reales Decretos - Leyes de contenido económico.

En uno de ellos se regula la inversión en viviendas sociales, haciendo asimismo su adquisición a las familias con menor nivel de renta.

El otro Real Decreto - Ley tiene por objeto conseguir la máxima estabilidad posible en los precios de productos alimentarios de primera necesidad, atender inaplazables necesidades del sector agrícola y establecer equipamientos comunitarios de carácter social.

Este Real Decreto - Ley trata de obtener el replanteamiento del sector industrial, condición básica para la creación de nuevos puestos de trabajo, viniendo por otra parte, a atenuar los desequilibrios regionales y dedicando una especial atención a la pequeña y mediana empresa.

Ambas disposiciones constituyen autorizada la contratación del tramo de carretera Puebla de Brollón-Monforte, por más de 156 millones de pesetas.

Declarada de utilidad pública la concentración parcelaria de Pousada.

Real Decreto por el que se adelanta al 1 de agosto el precio de la leche al ganadero.

EN RELACION CON NUESTRA REGION

- GOBERNACION: SERAN REALIZADAS 1.229 OBRAS POR MAS DE 2.000 MILLONES DE PESETAS
OBRAS PUBLICAS INVERTIRA UNA CIFRA DE DOS MIL MILLONES EN LAS CUATRO PROVINCIAS
SE CREA UN INSTITUTO DE ESTUDIOS Y DESARROLLO DE GALICIA
MOVIMIENTO: PROGRAMA DE INSTALACIONES DEPORTIVAS
VIVIENDA: REALIZACION DEL PLAN DE COORDINACION DE GALICIA
EDUCACION: CREADOS VEINTIDOS COLEGIOS DE E.G.B. Y UNO DE PREESCOLAR
OTROS EXPEDIENTES ALCANZAN UNA INVERSION DE 49.862.757 PESETAS

las dos primeras medidas de carácter económico y social en desarrollo de la declaración programática del Gobierno. En próximos Consejos, a celebrar en los meses de agosto y septiembre, se irán proponiendo otras medidas sobre cuestiones sociales y económicas que faciliten la solución de problemas bien conocidos.

GOBERNACION. El ministro de la Gobernación informó al Consejo de las inversiones realizadas en el presente año con cargo al crédito de planes provinciales, que ascendieron a 21.133.000 pesetas, en 30 provincias españolas.

OBRAS PUBLICAS. Asimismo el Consejo de Ministros, a propuesta del ministro de Obras Públicas ha aprobado varios expedientes de contratación y de gasto de obras en las cuatro provincias gallegas, que suponen un importe total aproximado de 2.200 millones de pesetas, y se refieren a mejoras de carreteras, y de construcción de una depuradora de aguas residuales en Santiago de Compostela.

El ministro informó también de la labor efectuada por su departamento en las provincias gallegas destacando el plan de accesos a Galicia que se encuentra muy adelantado; la construcción y puesta en explotación de las estaciones de autobuses de La Coruña, Lugo y Santiago de Compostela y la próxima contratación de las de Pontevedra y El Ferrol; las actuaciones en puertos e instalaciones portuarias y finalmente la labor realizada en materia de regadíos, abastecimiento y saneamiento de poblaciones.

EDUCACION Y CIENCIA. Por lo que se refiere al Ministerio de Educación y Ciencia, a propuesta de su titular el Consejo de Ministros aprobó un Real Decreto por el que se crea en la Universidad de Santiago de Compostela un Instituto de Estudios y Desarrollo de Galicia, que establecerá un Banco Regional de Datos y cuidará de modo muy especial de fomentar y subvencionar la formación de especialistas en los temas relacionados con sus fines.

Asimismo se aprobó un Real Decreto regulando las tasas académicas universitarias, con objeto de proceder a su actualización, al haber quedado totalmente desajustadas como consecuencia de la evolución de los precios y de la propia dinámica de la Universidad española.

Por otra parte el Consejo de Ministros, a propuesta del ministro de Educación y Ciencia aprobó la creación de 28 centros de enseñanza en diversas provincias españolas.

INDUSTRIA. A propuesta del titular de Industria el Gobierno ha acordado el envío a las Cortes del Proyecto de Ley de Electrificación Rural que contiene la aprobación del propio Plan Nacional de Electrificación Rural (PLANER) y define el ámbito de aplicación.

El "PLANER" comprende el conjunto de instalaciones precisas para atender adecuadamente las necesidades de energía eléctrica en el área rural con previsión de consumos hasta el año 1990. Este Plan posibilita una ayuda y esfuerzo más intenso a la electrificación rural en las provincias gallegas.

AGRICULTURA. A propuesta del ministro de Agricultura el Consejo ha aprobado un Real Decreto por el que se adelanta al día primero de agosto el precio de la leche al ganadero, con el fin de compensar parcialmente la pérdida de rentabilidad sufrida por éste tanto por los efectos de la sequía como por las elevaciones recientes de precios de cereales y proteíneas.

El ministro secretario general del Movimiento informó al Consejo de Ministros de un programa de acciones para la construcción de instalaciones deportivas en Galicia y otras provincias.

Con independencia de este plan se ha tratado de otros expedientes para las provincias gallegas con una inversión de 49.862.757 pesetas.

COMERCIO. Por su parte, el titular de Comercio presentó un conjunto de Proyectos orientados a apoyar y potenciar el sector pesquero, persiguiendo la regulación y organización del mercado de productos de la pesca y cultivos marinos, la mejora de la competitividad de la flota y la regulación de los efectos de inversión de capitales españoles en países pesqueros.

Igualmente se presentó un Proyecto de acción complementaria de los actuales planes de distribución propendiendo ayudas, que apoyen actuaciones que acerquen los circuitos de distribución y ofrezcan mejoras en la calidad de la comercialización.

VIVIENDA. Se pretende cubrir el déficit actual de viviendas sociales, construyendo en tres años del orden de las cuatrocientas cincuenta mil viviendas de este tipo. Asimismo, y a propuesta del titular del Departamento, el Consejo aprobó la realización del Plan Director Territorial de Coordinación de Galicia, a la que el Estado confiere prioridad por sus singulares circunstancias.

Este Plan, cuyo objetivo es la ordenación del territorio gallego en función de las necesidades y deseos de la región gallega y de la población ha de respetar los movimientos humanos y las directrices del desarrollo. Asimismo, señalará y localizará las infraestructuras de la región gallega en transportes, abastecimientos de agua, saneamientos, etc.

Este plan será vinculante no sólo para los particulares, sino también para las administraciones locales y para la administración del Estado, cuyos actos e iniciativas deberán ajustarse a las previsiones del Plan.

OTROS ACUERDOS. PRESIDENCIA DEL GOBIERNO.— Orden complementaria de la de 2 de junio de 1975, que resolvió el concurso convocado por la de 6 de diciembre de 1974, para la concesión de beneficios en el Gran Área de Expansión Industrial de Galicia.

JUSTICIA.— Real Decreto por el que se nombra director general de Justicia a don Fernando Cotta y Márquez de Prado.

Real Decreto por el que se nombra director general de Instituciones Penitenciarias a don José Moreno y Moreno.

HACIENDA.— Real Decreto Ley sobre acciones urgentes en relación con el paro, los precios, el sector agrario y la inversión productiva.

GOBERNACION.— Real Decreto por el que se nombra director general de Política Interior a don Enrique Sánchez León Pérez.

OBRAS PUBLICAS.— Expedientes de autorización para contratar la obra de estación depuradora de aguas residuales en Santiago de Compostela, con un importe de 120 millones de pesetas; de ensanche y mejora firme en el tramo Betanzos-El Ferrol de la carretera nacional de Madrid a La Coruña, con un presupuesto de más de 445 millones de pesetas; obras complementarias del acceso central a Galicia en la carretera de Logroño a Vigo, tramo Puebla de Brollón-Monforte (LUGO), por un importe de más de 156 millones de pesetas; y terminal de transbordadores del puerto de Vigo por un importe de 227 millones de pesetas.

EDUCACION Y CIENCIA.— Reales decretos por los que se crean, entre otros, veintidos colegios nacionales de Educación General Básica y uno de Educación Preescolar en la región gallega.

TRABAJO.— Informe sobre actuaciones del Ministerio en Galicia.

AGRICULTURA.— Real Decreto por el que se amplía el plazo de vigencia del Decreto 2766/70, de 22 de agosto, por el que se declara sujeto a Ordenación Rural la comarca de Verín (Orense).

Real Decreto por el que se amplía el plazo de vigencia del Decreto 2768/70, de 22 de agosto, por el que se declara sujeto a Ordenación Rural la comarca de Negreira (La Coruña).

Real Decreto por el que se declara de utilidad pública la concentración parcelaria de la zona de Pousada (LUGO).

Doscientos presos políticos se beneficiarán de la amnistía, entre ellos los desertores y prófugos y los quebrantamientos de condena

- NO ALCANZA A LOS DELITOS DE CARACTER ECONOMICO NI A LOS MILITARES QUE CONLLEVEN LA SEPARACION DEL SERVICIO
EN LOS DELITOS LABORALES SERA LA EMPRESA LA QUE TENGA QUE CONCEDER EL PERDON

LA CORUNA, 30. — (C.I.F.R.A.). — La amnistía será amplia, referida a los delitos de intencionalidad política y de opinión, ha respondido el ministro de Justicia, Landelino Lavilla, a las preguntas de los periodistas durante el almuerzo ofrecido a estos últimos por el ministro de Información y Turismo, Andrés Reguera Guajardo.

Al almuerzo, además del ministro de Información y Turismo, Andrés Reguera Guajardo, asistieron los ministros de Justicia, Landelino Lavilla, de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja Aguirre.

Tras unas palabras del ministro de Información y Turismo, para agradecer la presencia de sus compañeros de Gobierno y de los representantes de la Prensa, el señor Reguera Guajardo, agradeció la labor de los medios informativos que, dijo, representan y han presentado una gran fuerza para construir el futuro de España.

Agradeció el ministro la información que con ocasión de los viajes de los Reyes han hecho los medios informativos y resaltó el hecho de que todos los periódicos, emisoras de radio y la televisión han puesto de manifiesto el consenso popular que han merecido Su Majestades.

Por último señaló el ministro de Información y Turismo que los periodistas habían significado el talento social del Rey, Don Juan Carlos I, quien ha establecido un estilo nuevo en sus relaciones con el pueblo.

Unos doscientos presos políticos se beneficiarán de la amnistía concedida hoy por el Rey, a propuesta del Gobierno, precisó el ministro de Justicia, Landelino Lavilla. En el almuerzo celebrado con periodistas.

El almuerzo fue ofrecido a los periodistas que han cubierto el viaje del Rey por tierras gallegas y el propio Consejo de Ministros de hoy.

PREGUNTAS. Se le preguntó al ministro de Justicia sobre la amnistía acordada en el Consejo de Ministros de hoy.

El señor Lavilla Alsina dijo que la amnistía concedida por el Gobierno era amplia para los delitos de intencionalidad política y de opinión, añadió que se hace la salud de aquellos que hubieran supuesto atentado contra la integridad de las personas, y significó que habían sido excluidos los de carácter económico.

Dijo también que su aplicación quedará encomendada a los jueces o juzgados que impusieron la pena, con intervención del Ministerio Fiscal.

En cuanto a los delitos tipificados en el Código de Justicia Militar, dijo que la amnistía alcanzará, entre otros, a los de rebelión y sedición militar, más algunas figuras como las de los objetores de conciencia, a los que se mantendrá la inhabilitación para desempeñar cargos en la milicia y para permisos de armas. Dijo también que se beneficiarán asimismo los desertores y prófugos y los quebrantamientos de condena.

Precisó el ministro que los delitos amnistiados tendrían un límite: cuando supongan calumnia o necesiten el perdón del ofendido.

Manifiesto frustrado en apoyo de los incidentes de ayer en Oroquieta

MADRID, 30. — (C.I.F.R.A.). — Fuertes contingentes policiales han patrullado esta tarde las calles del Barrio de Oroquieta, donde ayer resultaron heridos dos obreros que tomaban parte en una manifestación convocada en apoyo de los trabajadores despedidos en la empresa «Vets».

Al parecer, la presencia policial se debía a la convocatoria de una manifestación para las ocho horas de la tarde de hoy, en protesta por los sucesos de ayer. La presencia de fuerzas de la Policía Armada y de la Guardia Civil impidió que la convocatoria surtiera efecto y sólo se registraron algunos de manifestación que fueron disueltos por las fuerzas del orden, que, en repetidas ocasiones, dispararon botas de humo, alguno de los cuales alcanzó la Plaza de Chozas de Canales de Villaverde Bajo.

Sobrepasadas las diez de la noche, las fuerzas del orden abandonaron la zona.

En el día de hoy, según las mismas fuentes, se han registrado paños, que han oscilado entre un cuarto de hora y media hora, en «Chryslers», «Boettichers», «Talleres RENT», «Casa» y «Keltivores», «John Deere». En «Standards» están en paro los 20.000 trabajadores de la empresa y en diversas fábricas de la rama del metal se han observado minutos de silencio.

“Es necesario tener el propósito firme de olvidar la Guerra Civil” (Reguera Guajardo)

El almuerzo, además del ministro de Información y Turismo, Andrés Reguera Guajardo, asistieron los ministros de Justicia, Landelino Lavilla, de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja Aguirre.

Tras unas palabras del ministro de Información y Turismo, para agradecer la presencia de sus compañeros de Gobierno y de los representantes de la Prensa, el señor Reguera Guajardo, agradeció la labor de los medios informativos que, dijo, representan y han presentado una gran fuerza para construir el futuro de España.

Agradeció el ministro la información que con ocasión de los viajes de los Reyes han hecho los medios informativos y resaltó el hecho de que todos los periódicos, emisoras de radio y la televisión han puesto de manifiesto el consenso popular que han merecido Su Majestades.

Por último señaló el ministro de Información y Turismo que los periodistas habían significado el talento social del Rey, Don Juan Carlos I, quien ha establecido un estilo nuevo en sus relaciones con el pueblo.

Unos doscientos presos políticos se beneficiarán de la amnistía concedida hoy por el Rey, a propuesta del Gobierno, precisó el ministro de Justicia, Landelino Lavilla. En el almuerzo celebrado con periodistas.

El almuerzo fue ofrecido a los periodistas que han cubierto el viaje del Rey por tierras gallegas y el propio Consejo de Ministros de hoy.

PREGUNTAS. Se le preguntó al ministro de Justicia sobre la amnistía acordada en el Consejo de Ministros de hoy.

El señor Lavilla Alsina dijo que la amnistía concedida por el Gobierno era amplia para los delitos de intencionalidad política y de opinión, añadió que se hace la salud de aquellos que hubieran supuesto atentado contra la integridad de las personas, y significó que habían sido excluidos los de carácter económico.

Dijo también que su aplicación quedará encomendada a los jueces o juzgados que impusieron la pena, con intervención del Ministerio Fiscal.

En cuanto a los delitos tipificados en el Código de Justicia Militar, dijo que la amnistía alcanzará, entre otros, a los de rebelión y sedición militar, más algunas figuras como las de los objetores de conciencia, a los que se mantendrá la inhabilitación para desempeñar cargos en la milicia y para permisos de armas. Dijo también que se beneficiarán asimismo los desertores y prófugos y los quebrantamientos de condena.

Precisó el ministro que los delitos amnistiados tendrían un límite: cuando supongan calumnia o necesiten el perdón del ofendido.

Manifiesto frustrado en apoyo de los incidentes de ayer en Oroquieta

MADRID, 30. — (C.I.F.R.A.). — Fuertes contingentes policiales han patrullado esta tarde las calles del Barrio de Oroquieta, donde ayer resultaron heridos dos obreros que tomaban parte en una manifestación convocada en apoyo de los trabajadores despedidos en la empresa «Vets».

Al parecer, la presencia policial se debía a la convocatoria de una manifestación para las ocho horas de la tarde de hoy, en protesta por los sucesos de ayer. La presencia de fuerzas de la Policía Armada y de la Guardia Civil impidió que la convocatoria surtiera efecto y sólo se registraron algunos de manifestación que fueron disueltos por las fuerzas del orden, que, en repetidas ocasiones, dispararon botas de humo, alguno de los cuales alcanzó la Plaza de Chozas de Canales de Villaverde Bajo.

Sobrepasadas las diez de la noche, las fuerzas del orden abandonaron la zona.

En el día de hoy, según las mismas fuentes, se han registrado paños, que han oscilado entre un cuarto de hora y media hora, en «Chryslers», «Boettichers», «Talleres RENT», «Casa» y «Keltivores», «John Deere». En «Standards» están en paro los 20.000 trabajadores de la empresa y en diversas fábricas de la rama del metal se han observado minutos de silencio.

La Federación Internacional de Metalúrgicas ha enviado un telegrama de solidaridad.

Los trabajadores de Standard de León pararon por el mismo motivo.

TELEGRAMA DE LA «FITIM» EN SOLIDARIDAD. MADRID, 30. — (C.I.F.R.A.). — En nombre de 13 millones de metalúrgicos de todo el mundo, el secretario general de la «FITIM» (Federación Internacional de Trabajadores de las Industrias Metalúrgicas), ha enviado un telegrama de solidaridad con los trabajadores españoles de Standard, compañeros de Alfonso Alfajar, herido gravemente ayer en una manifestación.

Mujer eres el espejo donde se miran tus hijos; cuida tu instrucción. Acude al Centro de Formación Familiar y Social.

Suspensión de pagos de tres empresas del grupo “Muebles La Fábrica”

BARCELONA, 30. — (C.I.F.R.A.). — Tres empresas del grupo «Muebles La Fábrica» han presentado hoy solicitud de suspensión de pagos, con un pasivo global que oscila sobre los mil millones de pesetas.

Las tres empresas son la casa matriz «Muebles La Fábrica», la factoría de «Fábrica de Ebanistería Unidas, S. A.» radicada en la zona franca de Barcelona y la factoría de «Fabricación de Muebles» instalada en Montornès del Vallès.

EL ALCALDE DE BARCELONA NO TIENE INTENCION DE DIMITIR

Al parecer, sus palabras en charla fueron mal interpretadas

BARCELONA, 30. — (C.I.F.R.A.). — Joaquín Viola no tiene intención de dimitir como alcalde de Barcelona, según puntualiza hoy en una nota remitida a los medios de información barceloneses, que ayer recogían el rumor de su próxima marcha del Consistorio.

El rumor surgió en su discurso ante la Corporación Metropolitana, y tomó cuerpo en charla posterior con los periodistas, charla que en la nota citada, afirma el señor Viola, tuvo simple carácter amical, y fue mal interpretada.

Misiones inmediatas para Viola, asegura él mismo en la nota, son la reforma de la Carta Municipal de Barcelona y el Decreto-Ley de la Corporación Metropolitana, y así no están cubiertos todavía sus objetivos como alcalde de Barcelona.

Declaraciones de Pita da Veiga a “El País”

“La Marina Española necesita dinero”

MADRID, 30. — (C.I.F.R.A.). — La Marina Española necesita “dinero, dinero y dinero”, afirma en “El País” de hoy el ministro de Marina, almirante Gabriel Pita da Veiga.

Según el ministro, “las previsiones financieras de la vigente Ley de Renovación y Modernización del Material de las Fuerzas Armadas para el periodo 1972-1978 ha quedado desbordado por la evolución de los costes”. Por eso se precisó revisar y el almirante Pita da Veiga confía en que pronto podrá presentarse ante las Cortes un Proyecto de Ley “acuciantemente necesitado para no paralizar nuestros programas”.

Para el ministro, la descolonización del Sahara y la delimitación de una zona atlántica de interés común con los Estados Unidos (tratado de Madrid) son dos hechos que “tienen importancia suficiente para motivar un replanteamiento de la defensa nacional”.

El tratado hispano-norteamericano, “aunque no incluye un compromiso de mutua defensa, sí establece una concentración de planes defensivos en una zona geográfica definida de interés común”, todo lo cual obliga a “un nuevo equilibrio del esfuerzo defensivo español”.

Salido el paso de ciertos rumores, el almirante Pita da Veiga dice: “estoy en condiciones de afirmar rotundamente que nunca se ha planteado la posibilidad de una base naval norteamericana en Canarias, ni del uso por parte norteamericana de las instalaciones navales españolas en el archipiélago”.

Luego de reiterar que tenemos “una marina desequipada”, el almirante Pita da Veiga concluye sus declaraciones afirmando que la Ley Orgánica de Defensa Nacional está muy avanzada, pero que el Ministerio de Defensa es “un objetivo a más largo plazo, porque para que tal reforma sea eficaz debe apoyarse en una profunda reestructuración orgánica de los tres Ejércitos, en la que serían peligrosas las improvisaciones”.

CON EL PRESIDENTE DE LA DIPUTACION, AL FRENTE

VALLADOLID: MAS DE 25.000 PERSONAS SE MANIFIESTAN POR LA SITUACION EN QUE SE ENCUENTRA EL CAMPO

«Ea, ea, ea, el campo se cabrea», gritaban los manifestantes

VALLADOLID, 30. — (C.I.F.R.A.). — Más de 25.000 personas han participado, a primeras horas de esta tarde, en una manifestación de protesta por la situación en la que se encuentra el campo vallisoletano.

La manifestación, autorizada, había sido promovida por la Cámara Oficial Sindical Agraria de gallegas y otras veintiocho provincias.

COMERCIO.— Acuerdo por el que se remite a las Cortes Proyecto de Ley por el que se crea un “Fondo de Regulación y Organización de Mercado de Productos de la Pesca y Cultivos Marinos” (FROM).

Actuado por el que se remite a las Cortes Proyecto de Ley por el que se establece una exacción parafiscal en primeras ventas de productos de la pesca y cultivos marinos.

Real Decreto sobre empresas pesqueras conjuntas.

Real Decreto por el que se establecen primas al desguace de buques pesqueros.

Real Decreto sobre ayudas para implantación o mejora de redes integradas de comercialización de origen e destino de productos alimenticios.

INFORMACION Y TURISMO. Informe sobre actuación del Departamento en Galicia en materia de Radio, Televisión, Cinematografía, Cultura Popular y Turismo.

ORGANIZACION SINDICAL.— Informe sobre el Consejo Económico-Social Sindical de Galicia (C. E. S. G. A.).

EL COLOR DIO LA RAZON A LAVIS TELELUGO - B. Rivadeneira, 14 - Teléf. 215780 - 215779

EL TIEMPO EN LUGO. Datos facilitados por el Observatorio Meteorológico de Punto Centro correspondientes al día de ayer: Presión, 726,2; temperatura máxima, 23,4; temperatura mínima, 12,4; humedad relativa del aire, 77 por ciento; dirección del viento, N. E.; velocidad del mismo, 29 kilómetros por hora; agua caída, 0 litros por metro cuadrado. EN TODA ESPAÑA. En el día de ayer se registraron nieblas, a veces persistentes, en puntos de Galicia y Asturias; por la tarde se han registrado tormentas aisladas, con algún chubasco, en el Duero y cabecera del Ebro. Las temperaturas extremas en la Península han sido: Mínima de 9 grados en Vitoria, y máxima de 39 en Murcia. Las máximas insulares han sido: 32 grados en Palma y 26 en Las Palmas de Gran Canaria. TIEMPO PROBABLE. Hoy habrá nubosidad variable en Galicia y vertiente cantábrica, con algún chubasco o tormenta aislada que se extenderá por la tarde en las cabeceras del Duero y Ebro y Pirineo navarro-aragonés, informa el Servicio Meteorológico Nacional. Estará nuboso o despejado en el resto del país, con algunas nubes en el interior de la Península, que podrán dar lugar a algún amago tormentoso en los Sistemas Central e Ibérico.

EL INDICE DE PELIGRO DE INCENDIO FORESTAL. HOY es extremo. ICONA

# FERROL ACOGIO A LOS REYES CLAMOROSAMENTE

## EL ALCALDE PIDIO AYUDA PARA EL RESURGIMIENTO EN LA INDUSTRIA NAVAL DESDE LA GRAÑA REGRESARON A SANTIAGO EN HELICOPTERO

EL FERROL DEL CAUDILLO, 30.— (CIFRA).— Sus Majestades, Don Juan Carlos I y Doña Sofía, han sido objeto, en El Ferrol del Caudillo, de uno de los recibimientos más grandes que la ciudad ha tributado a las altas personalidades españolas que la visitaron.

Sus Majestades llegaron sobre las seis y media de la tarde, acompañados del presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, y los ministros de Marina, Ejército y Aire.

Desde la puerta del Arsenal, en coche descubierta, los soberanos se trasladaron a la Plaza de Armas, en donde se le tributó un impresionante homenaje por parte de millares de personas. A los gritos de Juan Carlos I, Juan Carlos, Juan Carlos y vivas al Rey y a la Reina, así como vivas a Sofía Reina de España, los Mo-

narcas correspondían con saludos.

Los Reyes de España recibieron el saludo del alcalde de la ciudad, Corporación Municipal y demás primeras autoridades, personalidades y representaciones.

Los Reyes de España atravesaron la Plaza de Armas sobre una alfombra floral, en la que destacaban la corona real y los escudos de El Ferrol del Caudillo.

Sus Majestades, acompañados del presidente del Gobierno, ministros y autoridades, se trasladaron al Palacio Municipal. Al aparecer los soberanos en el bal-

cón principal, se repitieron las impresionantes manifestaciones de afecto, cariño y adhesión a Don Juan Carlos y Doña Sofía, mientras Sus Majestades correspondían con saludos y sonrisas a flor de labios.

El alcalde de El Ferrol Joaquín González Llanos y Galvache, pronunció ante Sus Majestades un discurso en el que dijo, "en nombre de la ciudad de El Ferrol del Caudillo, que ha esperado ilusionada, con fe y esperanza vuestra venida; gracias.

"Los ferrolanos, que tenemos el mayor orgullo y el mayor timbre de gloria en el que fue nuestro Caudillo de España, somos fieles a su testamento político y apoyaremos a nuestro Rey en su ardua tarea por España."

También se refirió el regidor de la ciudad a la principal industria, que es la construcción naval. Hizo alusión a las recientes medidas tomadas por el Gobierno para paliar la grave crisis mundial de esta industria y señaló: "Quiero rogaros, señor, que urjáis a nuestro Gobierno en sus esfuerzos en pro del resurgimiento industrial y del renacimiento de la confianza de nuestro futuro."

Más adelante dio cuenta de los problemas que tiene la ciudad de El Ferrol del Caudillo y entregó al Rey un dossier con las aspiraciones de la ciudad.

Su Majestad el Rey Don Juan Carlos I, tras agradecer el recibimiento que el pueblo ferrolano dispensó a él y a la Reina, dijo: "Para mí la visita a El Ferrol del Caudillo es objeto de particular emoción. En primer lugar, porque fue la cuna del Caudillo, y, en segundo lugar, porque he sido educado como militar al servicio de España."

Señaló también el Monarca español: "El Ferrol, por origen y por destino, una ciudad esencialmente militar; y en tercer lugar, porque esta es de extraordinaria belleza sea hoy, al propio tiempo que un vertice de nuestra potencia bélica, un gran empuje de desarrollo industrial."

Don Juan Carlos I terminó con estas palabras: "Quedan atrás las contiendas del pasado y hagamos todos un esfuerzo de mutua comprensión y entendimiento. Siempre contaré conmigo para ello."

Las palabras de Su Majestad el Rey, así como las que pronunció el alcalde ferrolano, fueron interrumpidas en varias ocasiones por la multitud que gritaba vivas a los Reyes de España, a Juan Carlos y a Sofía.

Posteriormente, Su Majestad el Rey recibió en audiencia a todas las primeras autoridades y representantes de la ciudad, en el propio salón municipal descubierto un cuadro suyo obra del pintor ferrolano Iglesias Sánchez, en el que Don Juan Carlos I aparece con uniforme de capitán general de la Armada.

Los Reyes, al abandonar el Palacio Municipal, recibieron nuevamente pruebas de simpatía y adhesión de los millares de ferrolanos presentes, que incesantemente vitoreaban al Rey, a la Reina, a Juan Carlos y a Sofía.

En la Plaza de Armas, Sus Majestades presenciaron la interpretación del himno gallego a cargo del real coro "Toxos e Froies" de El Ferrol.

Posteriormente, los Monarcas, en coche descubierta, se dirigieron al arsenal militar, donde fueron rendidos honores por una compañía del Tercio Norte de Infantería de Marina.

Sus Majestades embarcaron posteriormente en una felúa en dirección al portahelicópteros "Dédalo", en donde tuvo lugar una recepción, terminada la cual, los Monarcas embarcaron nueva-

mente en la felúa y se trasladaron a la base naval de La Graña desde donde, en helicóptero, partieron en dirección a Santiago de Compostela.

RECIBEN A DOS COMISIONES

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 30.— (CIFRA).— Sus Majestades los Reyes, Don Juan Carlos y Doña Sofía, han recibido esta noche dos comisiones, una formada por empleados del Hostal de los Reyes Católicos, donde se alojaron, y otra formada por vecinos del Barrio del Castiñeiro, que deseaban recabar de los monarcas su ayuda para resolver dos problemas que tiene planteados el barrio: mayor seguridad para los peatones, ya que el barrio lo cruza la carretera de Orensé a Santiago, y el saneamiento en el lugar de Lamas de Abad.

Sus Majestades los Reyes de España, Don Juan Carlos I y Doña Sofía, llegaron a Santiago de Compostela, procedentes de El Ferrol del Caudillo, a las diez menos cuarto de la noche. Hicieron el viaje en automóvil.

LOS REYES EN LA REVISTA NAVAL

LA CORUÑA, 30.— (CIFRA).— Los Reyes de España, Don Juan Carlos y Doña Sofía, presidieron hoy, en la bahía de La Coruña, a bordo del yate "Azor", una revista naval.

Acompañaban a Sus Majestades los Reyes, el presidente del Gobierno, Adolfo Suárez; el vicepresidente primero, teniente general Santiago y Díaz de Mendivil; y los ministros de los tres Ejércitos.

Sobre las 4,30 de la tarde, el "Dédalo" pasó a estribor del "Azor", y a unas 500 yardas lanzo las salvas de ordenanza.

Después fueron pasando sucesivamente las fragatas "Baleares", "Andalucía", "Cataluña", "Méndez Núñez", "Lángara", los patrulleros "Lazaga" y "Caldarzo"; los submarinos "Isaac Peral", "Cosme García" y "Marsope". Las tripulaciones de todos estos buques, formadas en cubierta, a su paso a la altura del "Azor" lanzaron siete vivas a España.

Estaba previsto un ejercicio de tiro al blanco desde helicóptero, pero a causa de la intensa niebla —inmensamente había visibilidad desde una milla—, tuvo que suspenderse.

Contempló también esta revista naval una goleta, buque-escuela de la Armada francesa.

La revista finalizó sobre las cinco menos cuarto de la tarde.

DETENIDO UN VIOLADOR

LONDRES, 30.— (EFE).— Un violador escondido en un parque, acechando su tercera víctima, fue atrapado por una mujer policía que no sólo hizo su papel de "jovenita solitaria" sino que logró dominar al depravado y ponerlo finalmente entre rejas.

Raymond Graves, el delincuente, cayó en la trampa y se lanzó sobre la mujer, Bárbara Wright, de 20 años, pero ésta resistió primero, lo dominó después, y finalmente lo llevó a la cárcel.

Graves había violado antes a una mujer casada de 21 años, y a una escolar de 15. También había permanecido seis meses en prisión por exhibiciones obscenas en la calle.

Durante el apagón de Londres, en 1972, Graves aprovechó la oscuridad para cometer otras fechorías por las que fue condenado. Ahora se terminó: Fue condenado a prisión perpetua.

DETENIDO UN VIOLADOR

LONDRES, 30.— (EFE).— Un violador escondido en un parque, acechando su tercera víctima, fue atrapado por una mujer policía que no sólo hizo su papel de "jovenita solitaria" sino que logró dominar al depravado y ponerlo finalmente entre rejas.

Raymond Graves, el delincuente, cayó en la trampa y se lanzó sobre la mujer, Bárbara Wright, de 20 años, pero ésta resistió primero, lo dominó después, y finalmente lo llevó a la cárcel.

Graves había violado antes a una mujer casada de 21 años, y a una escolar de 15. También había permanecido seis meses en prisión por exhibiciones obscenas en la calle.

Durante el apagón de Londres, en 1972, Graves aprovechó la oscuridad para cometer otras fechorías por las que fue condenado. Ahora se terminó: Fue condenado a prisión perpetua.

DETENIDO UN VIOLADOR

LONDRES, 30.— (EFE).— Un violador escondido en un parque, acechando su tercera víctima, fue atrapado por una mujer policía que no sólo hizo su papel de "jovenita solitaria" sino que logró dominar al depravado y ponerlo finalmente entre rejas.

Raymond Graves, el delincuente, cayó en la trampa y se lanzó sobre la mujer, Bárbara Wright, de 20 años, pero ésta resistió primero, lo dominó después, y finalmente lo llevó a la cárcel.

Graves había violado antes a una mujer casada de 21 años, y a una escolar de 15. También había permanecido seis meses en prisión por exhibiciones obscenas en la calle.

Durante el apagón de Londres, en 1972, Graves aprovechó la oscuridad para cometer otras fechorías por las que fue condenado. Ahora se terminó: Fue condenado a prisión perpetua.

DETENIDO UN VIOLADOR

LONDRES, 30.— (EFE).— Un violador escondido en un parque, acechando su tercera víctima, fue atrapado por una mujer policía que no sólo hizo su papel de "jovenita solitaria" sino que logró dominar al depravado y ponerlo finalmente entre rejas.

Raymond Graves, el delincuente, cayó en la trampa y se lanzó sobre la mujer, Bárbara Wright, de 20 años, pero ésta resistió primero, lo dominó después, y finalmente lo llevó a la cárcel.

Graves había violado antes a una mujer casada de 21 años, y a una escolar de 15. También había permanecido seis meses en prisión por exhibiciones obscenas en la calle.

Durante el apagón de Londres, en 1972, Graves aprovechó la oscuridad para cometer otras fechorías por las que fue condenado. Ahora se terminó: Fue condenado a prisión perpetua.

DETENIDO UN VIOLADOR

LONDRES, 30.— (EFE).— Un violador escondido en un parque, acechando su tercera víctima, fue atrapado por una mujer policía que no sólo hizo su papel de "jovenita solitaria" sino que logró dominar al depravado y ponerlo finalmente entre rejas.

Raymond Graves, el delincuente, cayó en la trampa y se lanzó sobre la mujer, Bárbara Wright, de 20 años, pero ésta resistió primero, lo dominó después, y finalmente lo llevó a la cárcel.

Graves había violado antes a una mujer casada de 21 años, y a una escolar de 15. También había permanecido seis meses en prisión por exhibiciones obscenas en la calle.

Durante el apagón de Londres, en 1972, Graves aprovechó la oscuridad para cometer otras fechorías por las que fue condenado. Ahora se terminó: Fue condenado a prisión perpetua.

DETENIDO UN VIOLADOR

LONDRES, 30.— (EFE).— Un violador escondido en un parque, acechando su tercera víctima, fue atrapado por una mujer policía que no sólo hizo su papel de "jovenita solitaria" sino que logró dominar al depravado y ponerlo finalmente entre rejas.

Raymond Graves, el delincuente, cayó en la trampa y se lanzó sobre la mujer, Bárbara Wright, de 20 años, pero ésta resistió primero, lo dominó después, y finalmente lo llevó a la cárcel.

Graves había violado antes a una mujer casada de 21 años, y a una escolar de 15. También había permanecido seis meses en prisión por exhibiciones obscenas en la calle.

Durante el apagón de Londres, en 1972, Graves aprovechó la oscuridad para cometer otras fechorías por las que fue condenado. Ahora se terminó: Fue condenado a prisión perpetua.

DETENIDO UN VIOLADOR

LONDRES, 30.— (EFE).— Un violador escondido en un parque, acechando su tercera víctima, fue atrapado por una mujer policía que no sólo hizo su papel de "jovenita solitaria" sino que logró dominar al depravado y ponerlo finalmente entre rejas.

Raymond Graves, el delincuente, cayó en la trampa y se lanzó sobre la mujer, Bárbara Wright, de 20 años, pero ésta resistió primero, lo dominó después, y finalmente lo llevó a la cárcel.

Graves había violado antes a una mujer casada de 21 años, y a una escolar de 15. También había permanecido seis meses en prisión por exhibiciones obscenas en la calle.

Durante el apagón de Londres, en 1972, Graves aprovechó la oscuridad para cometer otras fechorías por las que fue condenado. Ahora se terminó: Fue condenado a prisión perpetua.

DETENIDO UN VIOLADOR

LONDRES, 30.— (EFE).— Un violador escondido en un parque, acechando su tercera víctima, fue atrapado por una mujer policía que no sólo hizo su papel de "jovenita solitaria" sino que logró dominar al depravado y ponerlo finalmente entre rejas.

Raymond Graves, el delincuente, cayó en la trampa y se lanzó sobre la mujer, Bárbara Wright, de 20 años, pero ésta resistió primero, lo dominó después, y finalmente lo llevó a la cárcel.

Graves había violado antes a una mujer casada de 21 años, y a una escolar de 15. También había permanecido seis meses en prisión por exhibiciones obscenas en la calle.

Durante el apagón de Londres, en 1972, Graves aprovechó la oscuridad para cometer otras fechorías por las que fue condenado. Ahora se terminó: Fue condenado a prisión perpetua.

DETENIDO UN VIOLADOR

LONDRES, 30.— (EFE).— Un violador escondido en un parque, acechando su tercera víctima, fue atrapado por una mujer policía que no sólo hizo su papel de "jovenita solitaria" sino que logró dominar al depravado y ponerlo finalmente entre rejas.

Raymond Graves, el delincuente, cayó en la trampa y se lanzó sobre la mujer, Bárbara Wright, de 20 años, pero ésta resistió primero, lo dominó después, y finalmente lo llevó a la cárcel.

Graves había violado antes a una mujer casada de 21 años, y a una escolar de 15. También había permanecido seis meses en prisión por exhibiciones obscenas en la calle.

Durante el apagón de Londres, en 1972, Graves aprovechó la oscuridad para cometer otras fechorías por las que fue condenado. Ahora se terminó: Fue condenado a prisión perpetua.

DETENIDO UN VIOLADOR

LONDRES, 30.— (EFE).— Un violador escondido en un parque, acechando su tercera víctima, fue atrapado por una mujer policía que no sólo hizo su papel de "jovenita solitaria" sino que logró dominar al depravado y ponerlo finalmente entre rejas.

Raymond Graves, el delincuente, cayó en la trampa y se lanzó sobre la mujer, Bárbara Wright, de 20 años, pero ésta resistió primero, lo dominó después, y finalmente lo llevó a la cárcel.

Graves había violado antes a una mujer casada de 21 años, y a una escolar de 15. También había permanecido seis meses en prisión por exhibiciones obscenas en la calle.

Durante el apagón de Londres, en 1972, Graves aprovechó la oscuridad para cometer otras fechorías por las que fue condenado. Ahora se terminó: Fue condenado a prisión perpetua.

DETENIDO UN VIOLADOR

LONDRES, 30.— (EFE).— Un violador escondido en un parque, acechando su tercera víctima, fue atrapado por una mujer policía que no sólo hizo su papel de "jovenita solitaria" sino que logró dominar al depravado y ponerlo finalmente entre rejas.

Raymond Graves, el delincuente, cayó en la trampa y se lanzó sobre la mujer, Bárbara Wright, de 20 años, pero ésta resistió primero, lo dominó después, y finalmente lo llevó a la cárcel.

Graves había violado antes a una mujer casada de 21 años, y a una escolar de 15. También había permanecido seis meses en prisión por exhibiciones obscenas en la calle.

Durante el apagón de Londres, en 1972, Graves aprovechó la oscuridad para cometer otras fechorías por las que fue condenado. Ahora se terminó: Fue condenado a prisión perpetua.

DETENIDO UN VIOLADOR

LONDRES, 30.— (EFE).— Un violador escondido en un parque, acechando su tercera víctima, fue atrapado por una mujer policía que no sólo hizo su papel de "jovenita solitaria" sino que logró dominar al depravado y ponerlo finalmente entre rejas.

Raymond Graves, el delincuente, cayó en la trampa y se lanzó sobre la mujer, Bárbara Wright, de 20 años, pero ésta resistió primero, lo dominó después, y finalmente lo llevó a la cárcel.

Graves había violado antes a una mujer casada de 21 años, y a una escolar de 15. También había permanecido seis meses en prisión por exhibiciones obscenas en la calle.

Durante el apagón de Londres, en 1972, Graves aprovechó la oscuridad para cometer otras fechorías por las que fue condenado. Ahora se terminó: Fue condenado a prisión perpetua.

DETENIDO UN VIOLADOR

LONDRES, 30.— (EFE).— Un violador escondido en un parque, acechando su tercera víctima, fue atrapado por una mujer policía que no sólo hizo su papel de "jovenita solitaria" sino que logró dominar al depravado y ponerlo finalmente entre rejas.

Raymond Graves, el delincuente, cayó en la trampa y se lanzó sobre la mujer, Bárbara Wright, de 20 años, pero ésta resistió primero, lo dominó después, y finalmente lo llevó a la cárcel.

Graves había violado antes a una mujer casada de 21 años, y a una escolar de 15. También había permanecido seis meses en prisión por exhibiciones obscenas en la calle.

Durante el apagón de Londres, en 1972, Graves aprovechó la oscuridad para cometer otras fechorías por las que fue condenado. Ahora se terminó: Fue condenado a prisión perpetua.

DETENIDO UN VIOLADOR

LONDRES, 30.— (EFE).— Un violador escondido en un parque, acechando su tercera víctima, fue atrapado por una mujer policía que no sólo hizo su papel de "jovenita solitaria" sino que logró dominar al depravado y ponerlo finalmente entre rejas.

Raymond Graves, el delincuente, cayó en la trampa y se lanzó sobre la mujer, Bárbara Wright, de 20 años, pero ésta resistió primero, lo dominó después, y finalmente lo llevó a la cárcel.

Graves había violado antes a una mujer casada de 21 años, y a una escolar de 15. También había permanecido seis meses en prisión por exhibiciones obscenas en la calle.

Durante el apagón de Londres, en 1972, Graves aprovechó la oscuridad para cometer otras fechorías por las que fue condenado. Ahora se terminó: Fue condenado a prisión perpetua.

DETENIDO UN VIOLADOR

LONDRES, 30.— (EFE).— Un violador escondido en un parque, acechando su tercera víctima, fue atrapado por una mujer policía que no sólo hizo su papel de "jovenita solitaria" sino que logró dominar al depravado y ponerlo finalmente entre rejas.

Raymond Graves, el delincuente, cayó en la trampa y se lanzó sobre la mujer, Bárbara Wright, de 20 años, pero ésta resistió primero, lo dominó después, y finalmente lo llevó a la cárcel.

Graves había violado antes a una mujer casada de 21 años, y a una escolar de 15. También había permanecido seis meses en prisión por exhibiciones obscenas en la calle.

Durante el apagón de Londres, en 1972, Graves aprovechó la oscuridad para cometer otras fechorías por las que fue condenado. Ahora se terminó: Fue condenado a prisión perpetua.

DETENIDO UN VIOLADOR

LONDRES, 30.— (EFE).— Un violador escondido en un parque, acechando su tercera víctima, fue atrapado por una mujer policía que no sólo hizo su papel de "jovenita solitaria" sino que logró dominar al depravado y ponerlo finalmente entre rejas.

Raymond Graves, el delincuente, cayó en la trampa y se lanzó sobre la mujer, Bárbara Wright, de 20 años, pero ésta resistió primero, lo dominó después, y finalmente lo llevó a la cárcel.

Graves había violado antes a una mujer casada de 21 años, y a una escolar de 15. También había permanecido seis meses en prisión por exhibiciones obscenas en la calle.

Durante el apagón de Londres, en 1972, Graves aprovechó la oscuridad para cometer otras fechorías por las que fue condenado. Ahora se terminó: Fue condenado a prisión perpetua.

DETENIDO UN VIOLADOR

LONDRES, 30.— (EFE).— Un violador escondido en un parque, acechando su tercera víctima, fue atrapado por una mujer policía que no sólo hizo su papel de "jovenita solitaria" sino que logró dominar al depravado y ponerlo finalmente entre rejas.

Raymond Graves, el delincuente, cayó en la trampa y se lanzó sobre la mujer, Bárbara Wright, de 20 años, pero ésta resistió primero, lo dominó después, y finalmente lo llevó a la cárcel.

Graves había violado antes a una mujer casada de 21 años, y a una escolar de 15. También había permanecido seis meses en prisión por exhibiciones obscenas en la calle.

Durante el apagón de Londres, en 1972, Graves aprovechó la oscuridad para cometer otras fechorías por las que fue condenado. Ahora se terminó: Fue condenado a prisión perpetua.

DETENIDO UN VIOLADOR

LONDRES, 30.— (EFE).— Un violador escondido en un parque, acechando su tercera víctima, fue atrapado por una mujer policía que no sólo hizo su papel de "jovenita solitaria" sino que logró dominar al depravado y ponerlo finalmente entre rejas.

Raymond Graves, el delincuente, cayó en la trampa y se lanzó sobre la mujer, Bárbara Wright, de 20 años, pero ésta resistió primero, lo dominó después, y finalmente lo llevó a la cárcel.

Graves había violado antes a una mujer casada de 21 años, y a una escolar de 15. También había permanecido seis meses en prisión por exhibiciones obscenas en la calle.

Durante el apagón de Londres, en 1972, Graves aprovechó la oscuridad para cometer otras fechorías por las que fue condenado. Ahora se terminó: Fue condenado a prisión perpetua.

DETENIDO UN VIOLADOR

LONDRES, 30.— (EFE).— Un violador escondido en un parque, acechando su tercera víctima, fue atrapado por una mujer policía que no sólo hizo su papel de "jovenita solitaria" sino que logró dominar al depravado y ponerlo finalmente entre rejas.

Raymond Graves, el delincuente, cayó en la trampa y se lanzó sobre la mujer, Bárbara Wright, de 20 años, pero ésta resistió primero, lo dominó después, y finalmente lo llevó a la cárcel.

Graves había violado antes a una mujer casada de 21 años, y a una escolar de 15. También había permanecido seis meses en prisión por exhibiciones obscenas en la calle.

Durante el apagón de Londres, en 1972, Graves aprovechó la oscuridad para cometer otras fechorías por las que fue condenado. Ahora se terminó: Fue condenado a prisión perpetua.

DETENIDO UN VIOLADOR

LONDRES, 30.— (EFE).— Un violador escondido en un parque, acechando su tercera víctima, fue atrapado por una mujer policía que no sólo hizo su papel de "jovenita solitaria" sino que logró dominar al depravado y ponerlo finalmente entre rejas.

Raymond Graves, el delincuente, cayó en la trampa y se lanzó sobre la mujer, Bárbara Wright, de 20 años, pero ésta resistió primero, lo dominó después, y finalmente lo llevó a la cárcel.

Graves había violado antes a una mujer casada de 21 años, y a una escolar de 15. También había permanecido seis meses en prisión por exhibiciones obscenas en la calle.

Durante el apagón de Londres, en 1972, Graves aprovechó la oscuridad para cometer otras fechorías por las que fue condenado. Ahora se terminó: Fue condenado a prisión perpetua.

DETENIDO UN VIOLADOR

LONDRES, 30.— (EFE).— Un violador escondido en un parque, acechando su tercera víctima, fue atrapado por una mujer policía que no sólo hizo su papel de "jovenita solitaria" sino que logró dominar al depravado y ponerlo finalmente entre rejas.

Raymond Graves, el delincuente, cayó en la trampa y se lanzó sobre la mujer, Bárbara Wright, de 20 años, pero ésta resistió primero, lo dominó después, y finalmente lo llevó a la cárcel.

Graves había violado antes a una mujer casada de 21 años, y a una escolar de 15. También había permanecido seis meses en prisión por exhibiciones obscenas en la calle.

Durante el apagón de Londres, en 1972, Graves aprovechó la oscuridad para cometer otras fechorías por las que fue condenado. Ahora se terminó: Fue condenado a prisión perpetua.

DETENIDO UN VIOLADOR

LONDRES, 30.— (EFE).— Un violador escondido en un parque, acechando su tercera víctima, fue atrapado por una mujer policía que no sólo hizo su papel de "jovenita solitaria" sino que logró dominar al depravado y ponerlo finalmente entre rejas.

Raymond Graves, el delincuente, cayó en la trampa y se lanzó sobre la mujer, Bárbara Wright, de 20 años, pero ésta resistió primero, lo dominó después, y finalmente lo llevó a la cárcel.

Graves había violado antes a una mujer casada de 21 años, y a una escolar de 15. También había permanecido seis meses en prisión por exhibiciones obscenas en la calle.

Durante el apagón de Londres, en 1972, Graves aprovechó la oscuridad para cometer otras fechorías por las que fue condenado. Ahora se terminó: Fue condenado a prisión perpetua.

DETENIDO UN VIOLADOR

LONDRES, 30.— (EFE).— Un violador escondido en un parque, acechando su tercera víctima, fue atrapado por una mujer policía que no sólo hizo su papel de "jovenita solitaria" sino que logró dominar al depravado y ponerlo finalmente entre rejas.

Raymond Graves, el delincuente, cayó en la trampa y se lanzó sobre la mujer, Bárbara Wright, de 20 años, pero ésta resistió primero, lo dominó después, y finalmente lo llevó a la cárcel.

Graves había violado antes a una mujer casada de 21 años, y a una escolar de 15. También había permanecido seis meses en prisión por exhibiciones obscenas en la calle.

Durante el apagón de Londres, en 1972, Graves aprovechó la oscuridad para cometer otras fechorías por las que fue condenado. Ahora se terminó: Fue condenado a prisión perpetua.

DETENIDO UN VIOLADOR

LONDRES, 30.— (EFE).— Un violador escondido en un parque, acechando su tercera víctima, fue atrapado por una mujer policía que no sólo hizo su papel de "jovenita solitaria" sino que logró dominar al depravado y ponerlo finalmente entre rejas.

Raymond Graves, el delincuente, cayó en la trampa y se lanzó sobre la mujer, Bárbara Wright, de 20 años, pero ésta resistió primero, lo dominó después, y finalmente lo llevó a la cárcel.

Graves había violado antes a una mujer casada de 21 años, y a una escolar de 15. También había permanecido seis meses en prisión por exhibiciones obscenas en la calle.

Durante el apagón de Londres, en 1972, Graves aprovechó la oscuridad para cometer otras fechorías por las que fue condenado. Ahora se terminó: Fue condenado a prisión perpetua.

DETENIDO UN VIOLADOR

LONDRES, 30.— (EFE).— Un violador escondido en un parque, acechando su tercera víctima, fue atrapado por una mujer policía que no sólo hizo su papel de "jovenita solitaria" sino que logró dominar al depravado y ponerlo finalmente entre rejas.



LOS PIRAGÜISTAS ESPAÑOLES, CUARTOS EN LA FINAL DE K-1 Y K-2

- Humillante derrota ante Alemania Federal en hockey (9-1)
• España, que se había clasificado para las semifinales de 4 x 100, descalificada después por invadir la calle contigua

MONTREAL, 30. — (ALEFIL). — El español Hermínio Menéndez ocupó la cuarta posición en la final de canotaje, en la clase K-1 500 metros, que fue ganada por el rumano Vasile Diva, en un tiempo de 1:46-41.
Clasificación final:
1.—Vasile Diva (Rumania) 1:46-41.
Medalla de oro.
2.—Zoltan Stantany (Hungria) 1:46-95. Medalla de plata.
3.—Rudiger Helm (Alemania Oriental) 1:48-30. Medalla de bronce.
4.—Hermínio Menéndez (España) 1:48-40.
5.—Grzegorz Szedziewski (Polonia) 1:48-49.
6.—Srgey Lizunov (URSS) 1:49-31.
7.—Oreste Perri (Italia) 1:50-27.
ESPAÑA CUATRO EN K-2
Los españoles José Seguin y Guillermo del Riego se han clasificado en cuarto lugar en la final de canoa kayak-2, disputada hoy en el canal olímpico de Notre Dame, en un tiempo de 1:38-50.
En primer lugar se clasificaron los alemanes orientales Joachim Matern y Bern Olbricht, en 1:35-37, medalla de oro.
En segundo lugar entraron los soviéticos Sergey Nagorny y Vladimir Romanov, en 1:36-81, medalla de plata.
Y en tercer lugar, los rumanos Larion Serghel y Policarp Malin, en 1:37-43, medalla de bronce.
ESPAÑA CALIFICADA EN RELEVOS CUATRO POR CIEN
España se clasificó quinta en la primera serie eliminatoria de los relevos cuatro por cien metros lisos y se calificó para las semifinales con un tiempo de 39.93.
La serie se la adjudicó el equipo de Estados Unidos con 38.76.
El equipo español estuvo formado por José Luis Sánchez Paraso, Javier Martínez, Francisco García López y Luis Sarria.
Los clasificados fueron los siguientes:
Estados Unidos, Italia, Polonia, Bermudas, España, Alemania Oriental, Alemania Federal, Unión Soviética, Senegal, Tailandia, Cuba, Francia, Canadá, Trinidad, Bahamas y Costa del Marfil.
Y DESPUES, DESCALIFICADA
El equipo español de relevos 4 por 100 metros lisos quedó eliminado en las semifinales de la prueba, disputadas hoy en el estadio olímpico, al quedar descalificados en la segunda semifinal.
Los países que se califican para la final son:
Estados Unidos, Cuba, Alemania Oriental, Canadá, Polonia, Francia, Unión Soviética e Italia.
España hubiera sido sexta. Su descalificación se produjo, al parecer, por invadir la calle inmediata durante el tercer relevo.
ORO PARA LA UNION SOVIETICA EN TRIPLE SALTO
El soviético Víctor Saneiev ganó hoy la medalla de oro en la prueba



Sonrientes y felices los vencedores de la final individual del gran premio de salto, saludan al público tras la ceremonia de entrega de las medallas. De izquierda a derecha, Michael Vallancourt, de Canadá, que consiguió la medalla de plata; Alwin Schackemehle, de la República Federal Alemana, conquistador de la medalla de oro; y Francisco Mathy, de Bélgica, que recibió la de bronce. — (Foto Cifra Gráfica - UPI)

olímpica de triple salto, al lograr 17.29 metros.
La medalla de plata fue para el norteamericano James Butts, con un triple salto de 17.18 metros, y la medalla de bronce para el brasileño Joao de Oliveira, con 16.90 metros.
NUEVO RECORD OLIMPICO EN 4 POR 100 METROS LISOS FEMENINOS
El relevo femenino de Alemania Federal superó hoy aquí el record olímpico de los 4 por 100 metros lisos, al vencer en la primera semifinal de la prueba con un tiempo de 42-61.
El record anterior estaba en poder de la propia Alemania Federal con 42-81, logrado en Munich.
LASSE VIREN, ORO EN 5.000, REPITE EL TRIUNFO DOBLE DE MUNICH
El finlandés Lasse Viren logró su segunda medalla de oro en la presente Olimpiada, al vencer en la final de los cinco mil metros con un tiempo de 13-24-76.
Viren repite de esta forma su doble triunfo de Munich, cuando se impuso en los cinco mil y diez mil metros.
Dick Quax, de Nueva Zelanda, consiguió la medalla de plata con 13-25-26, en tanto que el bronce fue a manos del alemán federal Klaus P. Hildebrand con 13-25-38.
ORO PARA LA UNION SOVIETICA EN 1.500 METROS LISOS
La soviética Tatiana Kazankina, actual máxima campeona del mundo, se adjudicó el oro en la final de los 1.500 metros lisos, disputada hoy aquí, con un tiempo de 4-05-48.

La medalla de plata fue para la alemana oriental Gunhild Hoffmeister, con un tiempo de 4-06-03, mientras que el bronce quedó en poder de su compatriota Ulrike Klapezynski, con un tiempo de 4-06-09.
INCREIBLE DERROTA DE ESPAÑA ANTE ALEMANIA EN HOCKEY
La selección española de hockey sobre hierba ensajó hoy una estruendosa derrota ante Alemania Federal por nueve goles a uno, en el encuentro disputado en el Estadio Molson valedero para la clasificación de los puestos quinto a octavo del torneo olímpico.
El primer tiempo finalizó con ventaja alemana de dos goles a cero, pero en la segunda mitad la portería española encajó siete goles más por un solo gol que realizó el equipo español.
PAKISTAN, MEDALLA DE BRONCE, EN HOCKEY
Pakistán ganó hoy la medalla de bronce del torneo olímpico de hockey sobre hierba, al derrotar a Holanda por tres a dos en partido clasificatorio para ocupar el tercer y cuarto puesto. El primer tiempo terminó con empate a un gol.
NUEVA ZELANDA, MEDALLA DE ORO, EN HOCKEY
Nueva Zelanda ha conquistado hoy la medalla de oro olímpica de Hockey, al vencer en la final a Australia por un gol a cero, después de haber llegado al final del primer tiempo sin goles.
Es la primera vez que Nueva Zelanda conquista la medalla de oro y la primera vez también que los dos equipos australes disputan la final.
JAPON, MEDALLA DE ORO FEMENINO, EN VOLEIBOL
Japón se proclamó campeón olímpico de voleibol femenino al vencer en la final al equipo de la URSS por tres a cero.
La medalla de oro se la adjudicó el equipo japonés. Mientras que la de plata fue para la URSS y la de bronce para Corea del Sur, al derrotar este último a Hungría por 3-1.
Los restantes equipos quedaron clasificados por este orden:
4.—Hungría.
5.—Cuba.
6.—Alemania Oriental.
SUIZA GANO ORO EN DOMA
Christine Stueckelberger, de Suiza, ganó hoy el gran premio individual ecuestre de doma, y la medalla de oro, con un total de 1.486 puntos, mientras que Ale-

mania Federal conquistó las de plata y bronce con Harry Boldt y Reiner Klimke, respectivamente.
La clasificación final oficial de la competición individual de doma, fue la siguiente.
1.—Christine Stueckelberger (Suiza), 1.486 puntos. Medalla de oro.
2.—Harry Boldt (Alemania Federal), 1.435. Medalla de plata.
3.—Reiner Klimke (Alemania Federal), 1.395. Medalla de bronce.
TIRO CON ARCO: LOS AMERICANOS AL COPO, EN MASCULINOS Y FEMENINOS
Los tiradores con arco americanos se han adjudicado las dos medallas de oro de la competición en masculinos y femeninos.
En la competición de hombres, el tirador Darrell Pace consiguió 2.571 puntos frente a los 2.502, del segundo clasificado, el nipón Toshi Michinaga, tercero es el italiano Giancarlo Ferrari, con 2.459.
En féminas la victoria ha correspondido al Luann Ryan con 2.499 puntos, delante de las soviéticas Valentina Kopvan con 2.469 y Zebinoso Rustamova con 2.417.
CUADRO DE MEDALLAS
Unión Soviética, 39 de oro, 38 de plata y 30 de bronce.
Alemania Oriental, 34-21-24.
Estados Unidos, 25-29-22.
Alemania Federal, 10-9-14.
Japón, 6-6-7.
Bulgaria, 6-6-7.
Polonia, 5-4-11.
Hungría, 4-2-9.
Suecia, 4-1-0.
Rumania, 4-6-1.
Finlandia, 4-2-0.
Gran Bretaña, 4-2-0.
Italia, 2-7-3.
Checoslovaquia, 2-2-3.
Cuba, 2-1-2.
Francia, 1-2-5.
Yugoslavia, 1-2-3.
Suiza, 1-1-2.
Nueva Zelanda, 1-1-1.
Jamaica, 1-1-0.
Noruega, 1-1-0.
Dinamarca, 1-0-2.
México, 1-0-1.
Trinidad y Tobago, 1-0-0.
Canadá, 0-4-6.
Holanda, 0-2-3.
Bélgica, 0-2-1.
Portugal, 0-2-0.
Australia, 0-1-4.
España, 0-1-0.
Brasil, 0-0-2.
Corea del Sur, 0-0-2.
Austria, 0-0-1.
Irán, 0-0-1.
Bermudas, 0-0-1.
Puerto Rico, 0-0-1.
Pakistán, 0-0-1.



Este salto de Klaus Dibiani le ha valido la Medalla de Oro en los Juegos Olímpicos de Montreal, en la prueba masculina de saltos de plataforma. Gracias a la actuación de Dibiani este supremo galardón olímpico se ha ido a Italia. — (Foto Cifra Gráfica - UPI)



Pedro Millet, a la izquierda de la foto, y Antonio Gorostegui han conquistado la medalla de plata para España al conseguir el segundo puesto en la final de las regatas de vela clase "470". Los dos atletas, tras recibir el premio, posan sonrientes para los fotógrafos. — (Foto Cifra Gráfica - UPI)



LIGA NACIONAL DE FUTBOL JUVENIL

La Comercial-Estudiantes se enfrenta en el primer encuentro al Real Club Deportivo de La Coruña

Ya saben que la S. G. Comercial-Estudiantes, de Lugo, participa en la Liga Nacional de Juveniles, como único representante de la provincia de Lugo. La Federación Española ya hizo los correspondientes grupos. En el grupo primero, donde milita Comercial-Estudiantes, también figuran: Real Club Deportivo de La Coruña, C. D. Ensidesa, Atlético Pontevedrés, Real Oviedo, Real Club Celta, Pabellón Club de Fútbol de Orense, Real Sporting, Pontevedra C. F., Burgos C. F., C. D. Aguilas de Burgos, Miño C. F.
Como podrán comprobar se trata de una competición altamente interesante. Lo grave es que el campo luce, por no disponer de un campo en Lugo, tendrá en principio que desplazarse a Portomarín, privando a la afición de la capital de poder presenciar estas confrontaciones que van a tener tanto interés si cabe como los partidos de Tercera División. Ahora es cuando se deja de verdad sentir la falta de instalaciones en Lugo.
Por otra parte ya se han confeccionado el calendario, correspondiéndole a la Comercial-Estudiantes enfrentarse en la primera jornada, el tres de octubre, al Real Club Deportivo, en La Coruña.
3 de octubre:
R. C. Deportivo-S. G. Comercial.
C. D. Ensidesa - At. Pontevedrés.
Real Oviedo - R. C. Celta.
Pabellón C. F. - Real Sporting.
Pontevedra C. F. - Burgos C. F.
C. D. Aguilas - Miño C. F.
10 de octubre:
S. G. Comercial - C. D. Aguilas.
At. Pontevedrés-R. D. Deportivo.
R. C. Celta - C. D. Ensidesa.
Real Sporting - Real Oviedo.
Burgos C. F. - Pabellón C. F.
Miño C. F. - Pontevedra C. F.
17 de octubre:
S. G. Comercial-At. Pontevedrés.
R. C. Deportivo - R. C. Celta.
C. D. Ensidesa - Real Sporting.
Real Oviedo - Burgos C. F.
Pabellón C. F. - Miño C. F.
C. D. Aguilas - Pontevedra C. F.
24 de octubre:
At. Pontevedrés - C. D. Aguilas.
R. C. Celta - S. G. Comercial.
Real Sporting - R. C. Deportivo.
Burgos C. F. - C. D. Ensidesa.
Miño C. F. - Real Oviedo.
Pontevedra C. F. - Pabellón C. F.
31 de octubre:
At. Pontevedrés - R. C. Celta.
S. G. Comercial - Real Sporting.
R. C. Deportivo - Burgos C. F.
C. D. Ensidesa - Miño C. F.
C. D. Aguilas - Pabellón C. F.
Real Oviedo - Pontevedra C. F.
7 de noviembre:
R. C. Celta - C. D. Aguilas.
Real Sporting - At. Pontevedrés.
Burgos C. F. - S. G. Comercial.
Miño C. F. - R. C. Deportivo.
Pontevedra C. F. - C. D. Ensidesa.
Pabellón C. F. - Real Oviedo.
28 de noviembre:
R. C. Celta - Real Sporting.
At. Pontevedrés - Burgos C. F.
S. G. Comercial - Miño C. F.
R. C. Deportivo-Pontevedra C. F.
C. D. Ensidesa - Pabellón C. F.
C. D. Aguilas - Real Oviedo.
5 de diciembre:
Real Sporting - C. D. Aguilas.
Burgos C. F. - R. C. Celta.
Miño C. F. - At. Pontevedrés.
Pontevedra C. F. - S. G. Comercial.
Pabellón C. F. - R. C. Deportivo.
Real Oviedo - C. D. Ensidesa.
12 de diciembre:
Real Sporting - Burgos C. F.
R. C. Celta - Miño C. F.
At. Pontevedrés-Pontevedra C. F.
S. G. Comercial - Pabellón C. F.
R. C. Deportivo - Real Oviedo.
C. D. Aguilas - C. D. Ensidesa.
19 de diciembre:
C. D. Aguilas - Burgos C. F.
Miño C. F. - Real Sporting.
Pontevedra C. F. - R. C. Celta.
Pabellón C. F. - At. Pontevedrés.
Real Oviedo - S. G. Comercial.
C. D. Ensidesa - R. C. Deportivo.
9 de enero:
Burgos C. F. - Miño C. F.
Real Sporting - Pontevedra C. F.
R. C. Celta - Pabellón C. F.
At. Pontevedrés - Real Oviedo.
S. G. Comercial - C. D. Ensidesa.
R. C. Deportivo - C. D. Aguilas.
La segunda vuelta se jugará en los campos de los Clubs citados en segundo lugar.

NOTICIAS DE FUTBOL

PLANELLES ESTABA EN REBELDIA CUANDO FUE TRASPASADO

El asturiano Quini, sigue pensando en el Barcelona

VALENCIA, 30.— (ALFIL). — El jugador Planelles se encontraba expedientado y sancionado por el Valencia, y en situación de rebeldía, cuando fue traspasado al Zaragoza, según ha trascendido hoy en esta capital.
El acuerdo del consejo directivo fue comunicado oficialmente a la Federación Valenciana de Fútbol, con fecha 21 de julio, habiéndose, además, depositado el 25 por ciento correspondiente a la sanción económica impuesta.
El jugador, según se desprende, había manifestado su deseo de no continuar en el Valencia, llegada la fecha de la presentación del equipo. Planelles se negó a comparecer, por lo que se inició un expediente, con acuerdo del consejo directivo de imponerle una sanción de 150.000 pesetas y quince días de suspensión de empleo y sueldo. Esto fue comunicado, como queda dicho, a la Federación Valenciana, la cual debió dar cuenta de ello a la Real Federación Española.
En el club, cuando se consultó al respecto, no se negó el hecho, y se dijo sencillamente que "el Valencia se abstiene de opinar de un jugador que ya pertenece a la disciplina de otro club", aunque en esta capital se especula con que el Valencia devolvió así al Zaragoza el ocurrido con el traspaso de Diarte, cuya sentencia judicial desfavorable no fue dada a conocer por el club aragonés hasta después de efectuar el traspaso del jugador paraguayo al Valencia.

bol se asemejan a un mercado de ganado".
"Permaneciendo en el Sporting —dice— pierdo tiempo y dinero.
Además quiero dejar de ser la cabeza de turco de un descenso. Creo que el Gijón debería acceder a mi traspaso al Barcelona, como pago a los muchos esfuerzos realizados durante ocho temporadas en sus filas. Y para mí será terrible si permanezco la próxima temporada en el Sporting".

PERMANECIENDO EN EL SPORTING
"Permaneciendo en el Sporting —dice— pierdo tiempo y dinero. Además quiero dejar de ser la cabeza de turco de un descenso. Creo que el Gijón debería acceder a mi traspaso al Barcelona, como pago a los muchos esfuerzos realizados durante ocho temporadas en sus filas. Y para mí será terrible si permanezco la próxima temporada en el Sporting".

EL CASO AIOR AGUIRRE
SANTANDER, 30.— (ALFIL). — "No me importa esperar hasta hoy, viernes, la solución que dé el Barcelona sobre mis peticiones en el traspaso de Aitor Aguirre, pero no esperamos mucho más", ha manifestado el presidente del Real Racing Club, José Manuel López Alonso.
El tema de Aitor Aguirre ha llenado de confusión al aficionado santanderino, que no sabe si Aitor se queda o se va.
BRIZZIOLA, ARIETE ARGENTINO AL SEVILLA
SEVILLA, 30.— (ALFIL). — Procedente de Buenos Aires llegó hoy a Sevilla el delantero centro del Banfield, club de la Primera División de Argentina, para ser sometido a diversas pruebas y suscribir contrato con el Sevilla.
Se trata de Carlos Brizzola, de 19 años de edad, que llegó acompañado por el vicepresidente de su club argentino, siendo esperados en el aeropuerto de Morón de la Frontera por el secretario técnico del Sevilla, Enrique Buque.
Mañana se iniciarán los reconocimientos médicos preceptivos y después de que Luis Cid Carriga le haga diversas pruebas la próxima semana, se decidirá sobre su fichaje por el Sevilla.
Brizzola ocuparía la segunda plaza de extranjerista en el Sevilla. La otra ha sido cubierta por el interacional argentino Scotta.
EL PORTUGUES ALHINO PENDIENTE DE LA NACIONALIZACION DE LADINSKI
Incorporado desde hace unos días a los entrenamientos de la plantilla del Real Betis, el interacional portugués Alhino, que juega de defensa central y procede del Oporto, aguarda la nacionalización del húngaro Ladinski para poder ser inscrito por el Betis como jugador extranjero.
Alhino llegó a un acuerdo con el Betis, pero como las plazas de extranjeros están por el momento cubiertas por el holandés Muhren y por el húngaro Ladinski, su inscripción está pendiente de que se acepte la nacionalización, que tiene solicitada Attila Ladinski.
PRESUPUESTO DEL ZARAGOZA
ZARAGOZA, 30.— (ALFIL). — A 181 millones y medio de pesetas se eleva el presupuesto del Real Zaragoza para la próxima temporada, aprobado esta noche por la asamblea de compromisarios.
El pasado ejercicio se cerró con el superávit de 41 millones de pesetas, contando con los sesenta millones de pesetas del traspaso de "Lobo" Diarte al Valencia.
No habrá aumento de cuota a los socios, aunque sin embargo se autorizó para que éstos paguen el primer partido de eliminatoria de Copa y en las eliminatorias siguientes tenga una bonificación.
Por otra parte, ha vuelto al seno de la ejecutiva el que fuera vicepresidente Eduardo Gil, que recientemente había presentado la dimisión.

ITALIA AVANTAJA A ESPAÑA EN LA COPA GALEA (2-1)

VICHY, 30.— (ALFIL). — España perdió hoy el partido de dobles contra Italia, correspondiente a la semifinal del Torneo de Tenis de la Copa Galea, con lo que los italianos aventajan a los españoles por dos victorias a una.
Los italianos Marchetti y Vuattoni se impusieron en el match de dobles a la pareja de españoles formada por Torralba - Mir, en tres sets, por 9-7, 6-2 y 6-2.
Mañana, domingo, España e Ita-

lia disputarán los dos partidos de singles cuyas victorias facilitarán a uno de estos países el pase a la final de la Copa Galea.
Por su parte, Alemania Federal se clasificó hoy, para disputar la final, al derrotar en el match de dobles a Checoslovaquia, ya que los alemanes aventajaban ya con dos victorias a cero a sus rivales, tras la disputa de los dos primeros partidos de singles en la primera ronda de semifinales, el viernes último.

Desde Foz EL ESTADIO "MARTINEZ OTERO" PRESENTA UN EXCELENTE ASPECTO

¿Por qué no se hace un campeonato local infantil a partir de septiembre?

FOZ.— (De nuestra Correspondencia). Magnífico, admirable va quedando el estadio fozense "Martínez Otero"; se puede decir que como a un recién nacido, no se le vea el más ligero mimo y su bello aspecto, sin duda que suscitara los mejores elogios en los numerosos aficionados que presenciarán el "VIII trofeo Condé de Fontao".
El inusitado interés y atenciones que Manuel López Iglesias demuestra por él, como verdadero artefacto —con la colaboración del pueblo— de los modernos adelantados por obras varias realizadas en él, se merecen, no sólo el mejor de los aplausos, sino que todos los aficionados de los alrededores desinteresada ayuda, orgullosos de tener en Foz un recinto deportivo entre los tres mejores de la provincia.
Esto nos recuerda la incomprendible actitud de algunos jugadores del C.D. Foz, a los que pareció mejor andar deambulando por equipos de pueblos limítrofes. En cierto modo es de risa, cambiar un estadio magnífico con su excelente alumbrado, no muy excelentes vestuarios, un césped en donde se pueden hacer diabluras, comodidades, higiene, ubicación céntrica, una magnífica afición que les anima, una directiva que no les regatea lo más mínimo, vamos, que ¿se puede pedir más? ¿Dinero?, si es que bien pensado, para qué se quieren cuatro ridículas "peras", ante todas estas excelentes ventajas que nuestra villa ofrece a nuestros jugadores. Pois aún hay jugadores que nos voan sin xelxo nin dreito, oraro que pre que pre, para nada. ¿Saberán o que fan?
Diríamos que en cierto modo nuestro comentario sobre el C.D.

FOZ.— (De nuestra Correspondencia). Magnífico, admirable va quedando el estadio fozense "Martínez Otero"; se puede decir que como a un recién nacido, no se le vea el más ligero mimo y su bello aspecto, sin duda que suscitara los mejores elogios en los numerosos aficionados que presenciarán el "VIII trofeo Condé de Fontao".
El inusitado interés y atenciones que Manuel López Iglesias demuestra por él, como verdadero artefacto —con la colaboración del pueblo— de los modernos adelantados por obras varias realizadas en él, se merecen, no sólo el mejor de los aplausos, sino que todos los aficionados de los alrededores desinteresada ayuda, orgullosos de tener en Foz un recinto deportivo entre los tres mejores de la provincia.
Esto nos recuerda la incomprendible actitud de algunos jugadores del C.D. Foz, a los que pareció mejor andar deambulando por equipos de pueblos limítrofes. En cierto modo es de risa, cambiar un estadio magnífico con su excelente alumbrado, no muy excelentes vestuarios, un césped en donde se pueden hacer diabluras, comodidades, higiene, ubicación céntrica, una magnífica afición que les anima, una directiva que no les regatea lo más mínimo, vamos, que ¿se puede pedir más? ¿Dinero?, si es que bien pensado, para qué se quieren cuatro ridículas "peras", ante todas estas excelentes ventajas que nuestra villa ofrece a nuestros jugadores. Pois aún hay jugadores que nos voan sin xelxo nin dreito, oraro que pre que pre, para nada. ¿Saberán o que fan?
Diríamos que en cierto modo nuestro comentario sobre el C.D.

LUGO EN MONTREAL
VEA A NUESTROS ATLETAS EN LA REALIDAD DE COLOR
LAVIS
SU DEPORTE OLIMPICO
TV COLOR LAVIS
EN TELELUGO - B. Rivadeneira, 14
Tels. 215780 - 215779

FEDERACION GALLEGA DE FUTBOL
Delegación de LUGO
En reunión celebrada por esta Delegación, el 27-7-76, se han adoptado los siguientes acuerdos relacionados con incidentes de partidos:
IRIS - SAN LAZARO, 23-7-76, suspender por seis partidos, con multa de 200 pesetas a don Bernardo Lourido Aguiar, incurso en falta señalada en el apartado segundo del artículo 300, apreciándose reiteración según el apartado primero del artículo 261.
Primera amonestación a don Manuel Otero Freire y don Jesús A. Merino Díaz, por hacer observaciones al árbitro. Y primera a don José R. Fernández Tomé, capitán de su equipo por protestar al árbitro de forma incorrecta. Todos ellos jugadores del San Lazaro.

# COTIZACIONES DE BOLSA FACILITADAS POR EL BANCO DE BILBAO

Nominal	ACCIONES	BOLSA DE MADRID		BOLSA DE BARCELONA		BOLSA DE BILBAO	
		Ultima Cotización	Cotización del día	Ultima Cotización	Cotización del día	Ultima Cotización	Cotización del día
<b>BANCOS Y SEGUROS</b>							
500	Bilbao	702	694	705	700	702	700
500	Central	789	785	790	787	785	795
250	Banesto	489	486	490	488	480	483
500	Exterior	501	510	510	510	—	—
500	Fomento	532	532	—	—	—	—
500	Guipuzcoano	—	—	—	—	565	567
500	Hispano	400	400	406	404	406	399
500	Ibérico	458	458	—	—	474	—
1.000	L de Cataluña	—	—	333	337	332	335
150	López Quesada	533	—	—	—	536	536
1.000	Mercantil	—	—	—	—	—	—
500	Popular	500	499	500	500	505	—
250	Santander	748	747	745	744	748	746
1.000	Urquijo	480	479	487	487	—	—
500	Vizcaya	565	559	570	p. 564	568	565
500	Bankiunión	332	337	—	—	340	340
500	Seguros Aurora	—	—	—	—	2.125	2.125
500	Unión y Fénix, Seguros	502	497	—	—	—	—
500	Herrero	1.040	—	—	—	—	—
1.000	Pastor	571	—	—	—	—	—
1.000	Bankisur	—	—	—	—	—	—
1.000	Noroeste	—	304	—	—	—	—
<b>INVERSION MOBILIARIA</b>							
500	Cartimbas	130	—	130	—	128	126
500	Cartisa	254	—	—	—	—	—
250	Fibansa	200	200	222	212	—	—
500	Figranvisa	—	—	—	—	103	103
1.000	Finca	—	—	—	—	130	—
500	Gral. Inversiones	262	262	270	p. 267	—	—
500	Popularinsa	315	—	328	315	—	—
1.000	Inverpastor	—	—	—	—	—	—
<b>ELECTRICIDAD GAS Y AGUAS</b>							
500	Electra de Viesgo	101	99	—	—	98	95
500	Reunidas Zaragoza	—	—	96	d. 97	98,50	98,50
5.000	Fecsa (G)	98	—	93	92	—	—
1.000	Fecsa (P)	99,25	99	100	100	—	—
1.000	Fecsa (S)	106	106	—	—	106	—
500	Hid. Cantábrico	112	109	—	—	—	—
500	Hid. Cataluña	101,50	—	102	100	—	—
500	Hidroa	121,75	122	123	122	122	121
500	Iberduero	118,50	118,50	120	120	120	111
500	Sevillana	109	110	107,50	110	107	107,50
500	U. Eléctrica	103	101	103	103	102,50	—
<b>SIDER Y MINERAS</b>							
500	Altos Hornos	128	127,50	129,50	129	128	128
500	Duro-Felguera	99	99,25	100	—	105	—
1.000	Echevarría	—	—	—	—	129	128
1.000	Fasa-Renault	113	—	—	—	—	—
500	Santa Bárbara	—	—	—	—	100	—
500	Mak y Construcciones	96	95	96	—	—	—
500	Santa Ana	85,50	—	87	—	—	—
150	Ponferrada	148	—	—	—	—	—
500	Motor Ibérica	—	—	226	224	—	—
500	Nueva M. Quijano	115	120	—	—	—	—
500	Olarra	—	—	—	—	515	520
1.000	Seas	135	—	137	134	—	—
<b>TRANSPORTES</b>							
500	Metro	73,50	73,50	—	—	—	—
500	Naviera Aznar	—	—	116	116	87	—
300	Transmediterránea	115	—	—	—	—	—
<b>QUIMICAS Y TEXTILES</b>							
500	Cros	154	—	153	153	—	—
500	E. e I. Aragonesas	123	123	124,50	124,50	121	—
500	Cepsa	483	481	485	483	487	485
500	Firestone Hispania	—	—	—	—	240	—
500	Papelera Española	149	149	—	—	150	150
500	Papelera de Leiza	202	202	204	202	203	203
500	Papeleras Reunidas	225	227	226	—	230	—
500	Petroliber	237	—	—	—	—	—
500	Snisco	90	90	90	90	90	90
500	U. E. Río Tinto	276	275	277	273	278	276
500	U. Resinera Española	1.290	—	—	—	1.335	—
<b>INMOBILIARIAS Y AUXILIARES DE LA CONSTRUCCION</b>							
500	Asland	—	—	242	—	—	—
500	Cementos Lemona	—	—	—	—	227,50	—
1.000	Cristalería Española	614	—	—	—	—	—
500	Dragados	657	650	663	652	665	651
500	I. Colonial	—	—	180	175	—	—
500	L. Metropolitana	196	—	—	—	—	—
500	Urbis	180	179	—	—	—	—
500	Valdeirivas	280	279	—	—	—	—
500	Vallehermoso	167	162	—	—	—	—
<b>MONOPOLIOS</b>							
500	Campaña	360	359	360	358	355	355
500	Tabacalera	217	213	—	—	—	—
500	Telefónica	154	154	154,50	154,50	153	153
<b>ALIMENTACION Y VARIOS</b>							
500	Corporación Bancobao	125	125	125	—	128	—
500	"El Aguila"	140	140	—	—	—	—
500	Ebro	637	636	—	—	635	—
500	Finanzauto y Servicios	336	—	330	330	335	330
1.000	Galerías Preciados	341	—	340	340	340	340
500	Gral. Azucarera	319	317	—	—	—	—
500	Koipe	—	129	130	—	131	—
1.000	Savin	—	—	—	—	251	255
500	Tabacos Filipinas	—	—	250	245	—	—
1.000	Rumásina	—	—	—	—	—	—
<b>FONDOS DE INVERSION</b>							
500	Planinver-1	96,32	95,64	96,32	95,64	96,32	95,64
500	Planinver-2	88,70	88,37	88,70	88,37	88,70	88,37
<b>DERECHOS DE SUSCRIPCION</b>							
1 x 5	Iberduero	30,75	29	31	29	32	29
1 x 6	Fecsa	24,25	23	20,50	21,50	—	7,50
1 x 6	Altos Hornos	8	7	8,50	—	—	—

NOTA: D. = dinero, P. = papel. Ex. = ex. dvdo. / ex. dcho.

Cambios del día, (Bolsa y moneda Extr.) desde las 15h. (tres tarde) llamando al teléfono nº 212148

**SERVICIO TOTAL**



# DEPORTES



VIESCA LE ESTA AGRADECIDO A MARTIN ESPERANZA

## “DEJO EL EQUIPO MUY BIEN PREPARADO Y ELLO SUPONE UNA VENTAJA PARA MI”

Ya quiere jugar un partido el próximo domingo, día ocho

### «Estoy ilusionado con los chicos jóvenes: Creo que ya podrán alinear en algunos encuentros»

La de ayer fue una jornada de intenso trabajo para los jugadores del C. D. Lugo. Pero si los chavales sudaron la camiseta, José Luis Viesca también. Por la mañana los ejercicios se desarrollaron por Hombreiro, en el monte, y por la tarde en un prado próximo al Miño. Viesca estaba muy satisfecho: «Encontré a los chicos perfectamente. Muy bien. Todos están además muy ilusionados. Creo que cuando se inicie la Liga todos habrán alcanzado un buen nivel en cuanto a su preparación. Podrán estar en el umbral máximo.»

«Pero que el equipo esté al máximo cuando se inicie la Liga, puede ser peligroso...»

«Vamos a llamarle máximo a un noventa por ciento. Llevarlo a un cien sería peligroso. Y después llevar una preparación muy metódica.»

«De todos ellos, ¿quién vino peor?»

«Dosi. Y no es que haya cogido peso. Ha estado con gripe, a tratamiento durante quince días, y lo encontré bajo de peso. Pero dentro de diez o doce días podrá estar recuperado totalmente.»

«¿Y el mejor?»

«Los he encontrado por un nivel muy igual. Muy bien a todos, incluso a estos chicos que proceden del Lugo Atlético. A Losada lo veo como un Devesa, con una fuerza enorme y se le ve porvenir. Al mismo Charly también, aunque es menos fuerte. Se ve en suma, que al año pasado han trabajado bien, notándose la mano de Martín Esperanza, lo que supone una ventaja para mí. A mí me queda saber psicológicamente sacar el fruto e inculcarles un poco más de velocidad. Creo que vamos a lograr un bloque muy fuerte.»

«¿Cuándo estará ya el equipo a punto para jugar el primer partido?»

«Mi idea sería jugar ya el día ocho, de mañana en ocho días, aunque será un partido anormal, porque habrá que mover mucha gente. Necesitamos jugar cinco o seis partidos antes de que comience la Liga.»

«Viesca, pero lo que hay que evitar es que el C. D. Lugo vaya, sin ánimo de molestar a nadie, por las aldeas...»

«Bueno, la directiva tiene sus compromisos. Pero convenientemente no es. Llevamos el nombre de Lugo y hay que dejarlo alto. En estos partidos no da de sí todo el nivel del jugador, porque hay que mover mucha gente, y como los contrarios técnicamente son más flojos, son los que se "matan", mientras que los jugadores nuestros no se emplean a fondo. Surge entonces una comparación falsa y el equipo no gana nada con ello. Me gustaría jugar siempre contra equipos superiores a nosotros.»

«¿Encontraste más base ahora o cuando viniste de la otra vez, hace cinco años?»

«Cuando vine hace cinco años me encontré sólo con cinco jugadores. Luego tuve la suerte de meter gente joven, que dio buen resultado. Sinceramente ahora me encontré con más base que entonces, en número y en calidad, porque ahora hay siete u ocho jugadores de calidad. Pienso que podemos hacer una gran campaña.»

«Y estos chicos, como Losada, Charly, Castro... ¿tienen posibilidades de pasar al primer equipo, de ser útiles?»

«Hombre, en principio no se sabe, pero yo estoy muy ilusionado con ellos. Los he visto evolucionar ayer y se les ven buenas maneras. En la forma de correr ya se nota si un futbolista puede ser bueno o no. No quiero decir que sean titulares desde un principio, porque hay que formarlos. Alvarez estuvo un año sin jugar conmigo, Moncho también. Al segundo año dieron la campanada. Quiero decir que primero necesitan prepararse, pero creo que podrán jugar ya algunos partidos.»

**HOY SE CASA CAMUEL**

Hoy, en La Coruña, se casa Camuel. Se casa y el lunes, por iniciativa propia, ya estará entrenando con el resto de sus compañeros. Ello demuestra que tiene un gran interés por no perder el ritmo con respecto a los demás.

Enhorabuena. **MALOCA**

## EL LUNES, PRESENTACION OFICIAL DEL CLUB LEMOS

### Coque, nuevo fichaje

MONFORTE DE LEMOS.— (De nuestra Corresponsalía).

Según comentarios dignos de toda confianza, puesto que salieron de la junta directiva, claro que no de forma oficial, podemos comunicar a los aficionados, que el próximo lunes, día dos, tendrá lugar la presentación del Club Lemos, con vistas a la próxima temporada.

A pocos días de la toma de posesión de la nueva junta directiva, y a pesar de que la forman 17 nombres, muy pocos son los que se les ve actividad, toda vez que ni los relaciones públicas del club dicen esta boca es mía, cuando nos encontramos en la época más movida, relativa a fichajes, partidos pre-temporada, etc. etc., así como otras muchas actividades encaminadas a la consecución de fondos puesto que al parecer la situación en este sentido es muy difícil.

No daremos nombres de nuevos fichajes, puesto que al parecer sólo se puede decir uno con toda seguridad, que es Coque. Por lo demás gestiones se están realizando, esperamos que todas lleguen a un final feliz, y quizás algún día, cuando comience la temporada podamos facilitar oficialmente los nombres de los jugadores de la plantilla.

## Hoy quedará formada la Gestora que se encargue de los destinos de La Casera-Breogán

### La directiva saliente no entregó ayer un escrito para reñrendar un acuerdo verbal

Hoy, quedará formada una gestora que se encargue de los destinos de La Casera-Breogán, compuesta por siete socios de la entidad y nombrada por la Delegación Provincial de Educación Física y Deportes y también por la Federación Lucense de Baloncesto.

Ayer, ante el silencio reinante en torno a La Casera-Breogán, nos hemos puesto en contacto con varios miembros que representan a un grupo de profesionales e industriales lucenses, que están dispuestos a colaborar económicamente para la subsistencia del Club.

Nos han manifestado que en los últimos tiempos realizaron una serie de gestiones con el fin de hallar una solución a este problema, de las cuales no se ha dicho nada porque ellos esperaban poder facilitar ya noticias concretas. Incluso en la semana pasada han llegado a un acuerdo verbal con la junta directiva saliente, habiendo quedado dichos señores en reñrendar aquel acuerdo plasmado en un escrito que deberían haber entregado y firmado ayer, jueves. Y decimos deberían porque ayer el escrito no fue entregado.

Estos profesionales e industriales, en un gesto hacia Lugo y hacia el baloncesto, reconociendo la importancia que tiene para una ciudad como Lugo un equipo en Primera División, están dispuestos a resolver el problema del futuro breoganista, sin entrar en cuestiones pasadas.

La afición lucense al baloncesto e incluso el pueblo de Lugo, deben de agradecer a estos hombres su buena intención por resolver ya de una vez los graves problemas que afectan al Breogán, pues de no ser por ellos es más que probable que el equipo desapareciera.

Esperemos que mañana podamos facilitarles ya datos más concretos sobre la junta gestora.

## LA BOLSA EN MADRID, BARCELONA Y BILBAO

MADRID, 30. — (CIFRA). — Finaliza la semana y el mes dentro del mismo ambiente de indecisión y debilidad, ahondándose cada vez más los desmerecimientos, que, a la vez, repercuten en mayor cuantía, en el índice general de la sesión; finalizaron hoy la mayoría de las ampliaciones de capital, que normalmente, daban al mercado una mejor ambientación, pero el cierre de esta jornada, no arroja ninguna luz positiva para el comienzo del mes y de la semana, aunque se notasen ligeros atisbos de mayor estancamiento.

De un total de 136 clases contratadas en renta variable, 29 suben, 51 bajan y 56 no varían.

Índice general de la sesión: 85,03 contra 85,37.

BARCELONA, 30. — (CIFRA). — En la última sesión de la semana, se ha acusado un mayor predominio del papel, dentro de la tónica general de poca actividad que ha caracterizado a las sesiones precedentes.

Al cierre quedaba un mercado incierto y expectante, ante las próximas medidas de política económica, continuando el predominio vendedor.

En total se han contratado 121 clases de acciones, de las que 10 suben, 44 bajan y 67 no experimentan variación.

El índice general ponderado retrocede 69 puntos, cerrando a 87,87.

BILBAO, 30. — (CIFRA). — Concluye la semana y el mes con una sesión en que continúa dominando la oferta, con abstención de compradores, al igual que ha ocurrido en jornadas precedentes.

La ampliación de Iberduero finaliza hoy, y las listas últimas de los bancos han producido fuerte oferta en cupones.

Termina la jornada con un día indeterminado, soso e indeciso.

Para la semana próxima se espera que la Bolsa tenga mejor aspecto debido a alguna medida favorecedora que hoy pueda ser aprobada en el Consejo de Ministros.

Índice general 83,31 — 0,23. Suben 12, bajan 19 y repiten 29.

## BOLSA DE DIVISAS

	Comprador	Vendedor
Dólar U.S.A.	68,080	68,280
Marco alemán	26,739	26,871
Franco francés	13,825	13,880
Libra esterlina	121,311	121,941
Lira italiana	8,144	8,178
Dólar Canadá	69,863	70,137
Franco suizo	27,429	27,565
Franco belga comercial	172,989	173,939
Franco belga financiero	168,514	169,850
Florin sueca	25,134	25,255
Corona danesa	15,312	15,391
Corona noruega	11,117	11,168
Corona danesa	12,287	12,346
Marco finlandés	17,528	17,625
Chelin austriaco	375,987	379,185
Escudos portugueses	217,022	219,309
Yens	23,201	23,309

## MERCADO DE DIVISAS

### BILLETES DE BANCO EXTRANJEROS

Billetes correspondientes a las divisas convertibles admitidas a cotización en el Mercado Español.	Comprador		Vendedor	
	Pesetas	Pesetas	Pesetas	Pesetas
1 Dólar USA Billeto grande (1) ...	66,55	69,05	66,55	69,05
1 Dólar USA Billeto pequeño (2) ...	66,03	70,92	66,03	70,92
1 Dólar canadiense	13,51	14,01	13,51	14,01
1 Franco francés	118,71	123,16	118,71	123,16
1 Libra esterlina (3)	26,54	27,54	26,54	27,54
100 Francos belgas	164,70	170,38	164,70	170,38
1 Marco alemán	25,84	26,81	25,84	26,81
100 Liras italianas (4)				

# ANUNCIOS POR PALABRAS

### Automóviles

**ACADEMIA AUTO GUIA.** Aprendizaje garantizado en ciudad, en carretera. Muñoz Grandes, 73. Teléfono 22-02-42.

**AUTOMOVILES VALLEJO.** Pida-me lo que necesite, en locomoción y tractores agrícolas. Teléfono 330145. Meira.

**AUTOS GENARO** antes de vender su coche usado consúltenos. Lo pagamos más y al contado.

**AUTOS GENARO** compra-venta-cambio, vehículos de ocasión. Grandes facilidades.

**AUTOS GENARO.** Avenida Coruña, 122 - Teléfono 21-83-87.

**AUTOS RALIX.** Compra-venta-cambio-automóviles usados. General Mola, 19. Telf. 21-84-26. LUGO y Concepción Arenal, 34 MONFORTE.

**COLDA** vende furgonetas DEW, usado impecable. Land-Rover. Varios. Muy buen estado. Furgon SAVA seminuevo. Matrícula LTR Renault 4-F. Varios. Totalmente revisados. Camiones EBRO con y sin basculante. Matrículas letra. Otras marcas. Avenida Coruña, 164.

**AUTOS JARAMA**  
COMPRA - VENTA - CAMBIO  
COCHES USADOS  
Avda. La Coruña, 97  
Teléfono 21-78-47 - LUGO

**AUTO** Hermanos-Vázquez, compra-venta. Cambio automóviles. Plaza Obispo Odoario. Teléfono 21-44-26.

**SE VENDE** Seat 1500, buen estado. Razon Ruiz de Alda, 5. Garaje Díaz Valín.

**SPORT-AUTO.** Peugeot 504-Coupe-inyección, Volvo 1800-S-Coupe, Renault-16, Seat 132-1600, 1800-L, Seat 1430, 124-D y Lugo varios, 850 N y E, 127 2 y 3 puertas Lugo, 600 N, D y E, Renault 12-SLE, Normal, R-6 moderno y normal R-8 y TS, R-10, 4-L normal y super, Simcas 1.200-S y GLS, 1.000 varios modelos, 1.300, Morris Mini 850 Lugo, Seat 132 como nuevos, varios 1.430 familiar, facilidades hasta 2 años. Froy Plácido, 9 y Avda. Coruña, 83. Lugo.

**VENDO** ómnibus 35 plazas LU-5302-A. Amando Pérez, 28. Ribadeo.

**AUTOS BERNARDO** automóviles revisados y garantizados. Muchas facilidades. Teléfono 21-87-61.

**AUTOS BERNARDO** compra su coche usado. Paga más al contado.

**AUTOS BERNARDO.** Compra-venta-cambio. Vehículos usados. Avda. Coruña, 69. Telf. 21-87-61.

**AUTOS PABLO:** Compra-venta-cambio. Automóviles nacionales y extranjeros. Facilidades. Calle Santiago, 5. Teléfono 22-18-92.

**VENDO** 600-D. Buen estado. Informes Julia Minguillón, 2-2-9-Luzda.

**SE VENDE** 2CV. tipo atán 6. Informes. Teléfono 21-57-97.

**CASTAÑAL** tiene el coche que usted desea. Visítenos. General Mola, 38. Telf. 21-87-00.

**ALVAUTO.** Tasa mejor su automóvil y paga al contado. Calle Chantada, 7. Telf. 21-89-14.

**SE VENDE** Simca 1300 GLE. En buen estado. Teléfono 21-17-63.

**VENDO** 124-D, impecable. 13.000 km. Informes. Telf. 21-57-15.

**Bolsa de la Propiedad**  
En esta sección únicamente podrán publicar sus anuncios los agentes obligados de la Propiedad Inmobiliaria y los propietarios de fincas

**TALLERES Dekavol:** Land Rover usados, todos modelos, revisados en nuestros talleres. Ortiz Muñoz, 22. Telf. 21-75-09.

**Alquileres**  
LAYBE. Alquila bajo céntrico, 160 m2. Informes Ruanueva, 13.

**ALQUILANSE** bajos comerciales, vendense pisos. Telf. 22-17-79

**SE ARRENDAN** Café Bar Cuatro-vientos, en Conturiz, a tres kilómetros Lugo. Amplio y moderno, preparado para restaurante, buenos aparcamientos, vista excelente.

**ALQUILO** o vendo piso, buena situación, agua caliente y calefacción. Teléfono, 21-80-91.

**SE ALQUILA** piso amueblado, en Foz, a 100 metros playa Rapa-doiro. Telf. 23-06-40 y 28-22-09 (La Coruña).

**ALQUILO** bajo y primer piso, céntrico. Telfs. 21-22-97 y 21-73-61.

**LOCALES** comerciales (diáfanos). Calle Armañá, junto Gobierno Civil. 1.º, 2.º y 3.º pisos. Muy aptos peluquerías, boutiques, oficinas. Próximo terminar. Informes C. Vivero, 5-1.º-Decha.

**SE ALQUILA** piso céntrico. Razón, Almacenes Martínez.

**SE ALQUILA** chalet amueblado, en Barreiros. Llamar teléfono 400-150, de 8 a 15 horas. Sr. López. Monforte de Lemos.

**LAYBE:** Alquiliamos entreplanta 160 m. Buena situación.

**SE ALQUILA** piso, céntrico, amueblado, con calefacción. Teléfono, 21-73-59.

**SE ALQUILA** piso 4 habitaciones, cocina y cuarto de baño, soleado. Teléfono 21-85-25.

**NUNEZ TORRON** alquila pisos amueblados. Avda. Ramón Ferreiro y Avda. Coruña. Todos los servicios, electrodomésticos. Desde 12.000 pesetas.

**SE ALQUILAN** bajos, en calle Orensé, 27. Informes teléfono 21-39-27.

**Fincas y Solares**

**VENDO** bajos comerciales, pisos modernos, céntricos. Facilidades. Informes: Río Neira, 21, entre-suelo. Telfs. 22-23-83 y 22-08-78.

**VENDO** casa con 3.000 m2. San Pedro, 4-2.º.

**VENDO** parcelas en Bonje, pegado al campo de tiro, desde 1.000 m2. San Pedro, 4-2.º.

**LAYBE,** vende bajo y sótano 448 m2. Muy buena situación.

**LAYBE,** vende magnifico piso frente Estación Autobuses. Muy soleado. Consúltenos.

**LAYBE** vende piso Travesía Ruiseñor. Calefacción central. Precio 1.550.000 pesetas. Facilidades.

**OPORTUNIDAD** piso estrenar zona residencial calefacción y agua caliente centrales. Garaje. Informes teléfono 21-37-29, nueve once noche.

**SOYUVE.** Vende bajos comerciales, decorados, sin decor, amplios: Pastor Díaz, General Mola, Avda. Coruña, Galerías Ruanueva, Lopo Lías, Juan Montes.

**SOYUVE.** Vende pisos nuevos y usados. Zonas: Residencia, Muñoz Grandes, Ruiz de Alda, Carlos Azcárraga, Rampla Claudio López, Avda. Coruña, Ortiz Muñoz, Rúa Andurriñas, Primavera, Bolaño Rivadeneira.

**LAYBE** vende magnifico bajo 440 m2. Excelente situación. Segunda Ronda. Sin pilares.

**OPORTUNIDAD:** Vende en 1.625.000 ptas. 2.º piso, cinco habitaciones, cocina y baño. Cien metros Parque y Plaza de España. Informes 21-27-63 y 22-26-49.

**VENDO** hermoso merendero, 12 kilómetros de Lugo, extenso aparcamiento para coches. Gran salón comedor y bar. Rodríguez Llorido. Ramón Montenegro. Agencia. Teléfono 22-04-92.

**SOYUVE** vende solares en Santa Cristina (La Coruña). Teléfono. 21-13-26.

**VENDO** solar, Barreiros, frente capilla San Bartolo, salida playa. Informes martes a viernes. Montevideo, 6-1.º. Lugo.

**LAYBE,** vende piso. Cinco dormitorios, salón-comedor, dos trasteros. Buena situación.

**LAYBE,** vende bajo con sótano en calle Ancares. Superficie 200 m2. Precio interesante.

**NO COMPRE** piso sin visitar a Rodríguez Llorido, que le ofrece varios muy céntricos, a precios sin competencia. En Plaza Ramón Montenegro. Agencia. Teléfono 22-04-92.

**"RIVAS"** vende pisos nuevos, usados y en construcción; todas las superficies, todas las situaciones, todos los precios. Visítenos en Campo Castillo, 18-1.º.

**"RIVAS"** vende varias propiedades próximas a la capital. Campo Castillo, 18-1.º.

**"RIVAS"** vende muchas fincas para industria y recreo. Campo Castillo, 18-1.º.

**"RIVAS"** vende varias parcelas en la playa. Campo Castillo 18-1.º.

**"RIVAS"** vende y traspasa varios negocios. Campo Castillo, 18-1.º.

**"RIVAS"** Agencia Oficial de la Propiedad Inmobiliaria. Campo Castillo, 18-1.º-C. Visite nuestro escaparate en Santo Domingo, 24. Telf. 21-59-98.

**SE VENDEN** bienes, en Taboada. Informes: Teléfono 21-60-47.

**VENDESE** casa n.º 31, de calle 18 de Julio, con bajo amplio. Informes: Teléfono 12-30-06. La Devesa - Ribadeo.

**SANGENJO.** Vendo piso, frente playa Grande. Telf. 59-09-09. Santiago Compostela.

**VENDO** en Santa Marina (Otero de Rey), lugar de Xima Rey, finca de 7.300 m2, rodeada de caminos, propia granja, industria o finca de recreo. Informes, teléfono 89-00-23. Rabadeo.

**LAYBE,** vende piso 130 m2. Muy buena situación. Llame en mano.

**VENDO** piso. Ocasión. Calefacción. Plaza Santo Domingo Teléfono, 21-79-87.

**LAYBE,** piso 130 m2, en calle Ortiz Muñoz, carpintería exterior de aluminio, trastero.

**PISO** terminado, confortable, calefacción, ascensor, más céntrico de Lugo. Teléfono 22-05-63.

**SE VENDE** piso acogido, plaza garaje, calefacción central, ascensor. Informes en el mismo. García Abad, 3. Porteria.

**LAYBE,** vende piso 130 m2, en Avenida 18 de Julio. Calefacción. Precio interesante.

**NUNEZ TORRON,** vende casas, solares, fincas, pisos. Santo Domingo 1-1.º.

**PARTICULAR.** Vendo piso zona Milagrosa; espléndida terraza soleada, calefacción, ascensor. Teléfono 22-14-46.

**SE VENDE** precioso apartamento en la playa de Foz. Informes en la Cafetería Costablanca. Playa. Telf. 14-00-36. Baratisimo. Propio para inversionistas.

**SE VENDE** o alquila local esquinada y comercial, situado, 22-31-26.

**PARTICULAR.** Vendo piso nuevo con calefacción, ascensor y bien orientado al sol. Telf. 22-37-80.

**LAYBE:** Casa rústica con 5.500 m. de terreno en Bonxe. Precio interesante.

**LAYBE:** Granja totalmente mecanizada, con 4.000 m. de terreno en polígono autorizado por el Ministerio de la Vivienda. Precio interesante.

**LAYBE:** Piso muy soleado en Río Navia, calefacción. Precio 1.700.000 pesetas.

**LAYBE:** Interesante finca de 3.800 m. en S. Cosme de Barreiros a 150 m. de la playa. Consúltenos.

**SOYUVE** asesoramiento y promoción inversiones inmobiliarias. Noreas, 15-2.º. Telf. 21-13-26.

**SOYUVE** vende extensa propiedad próxima a Lugo. Noreas, 15-2.º.

**VENDESE** piso, amplia azotea, en San Froilán, 15-1.º.

**SOYUVE.** Vende apartamento en Alicante.

**SOYUVE.** Vende pisos calle Primavera, construcción inmediata, diversos tipos. Precios interesantes con facilidades.

**VENDO** en Villorante (Foz), dos fincas de concentración, bien situadas, una de 3.500 m. y otra de 5.700 m., ambas con derecho a agua de traida de suministro municipal en proyecto. Precio interesante. Folgueras, San Andrés, 143-3.º-F. (La Coruña).

**VENDO** casas, 40 de San Roque y 16 Noreas. Ramón Montenegro, 24. Mañanas.

**URGE** venta bajo, 200 metros cuadrados, 5,50 alto, sin columnas, con desván, derecho alturas, económico. Teléfono 21-32-54.

**FINCA,** vende, a 10 minutos de Lugo, en Baralla, 4.200 m2., 84 metros y de frente Nacional-VI, dos pozos agua. Entrevistas, teléfono 21-30-74.

**NUNEZ TORRON** vende pisos construcción Ronda Carrero Blanco. Acogidos. Facilidades 15 años. Desde 350.000 pesetas entrada. Calefacción, ascensor, garaje.

**VENDO** o traspaso bajo, con sótano, piso posterior y azotea, total 220 metros. Informes Cafetería Madrid.

**SE VENDE** casa o negocio. Gándaras de Piñeiro. Agro del Del-fin, número 16.

**VENDO** finca, en San Cristóbal de Chamoso, carretera de Madrid, propia para industria. Informes Casa do Lúster.

**NUNEZ TORRON** vende piso C/. Sargento Provisional, 4 habitaciones, salón, baño, cocina, trastero. 1.700.000 pesetas.

**NUNEZ TORRON** vende pisos Río Navia, 5 habitaciones, baño, servicio, cocina con electrodomésticos, balcón, trastero. Desde 1.800.000 pesetas.

**NUNEZ TORRON** vende piso Noriega Varela 5 habitaciones, baño, servicio, cocina, 2 balcones, calefacción individual, trastero. 1.685.500 pesetas.

**NUNEZ TORRON** vende piso Pilar Primo Rivera, 4 habitaciones, baño, cocina. 1.000.000 pesetas.

**NUNEZ TORRON** vende pisos Amor Melán, calefacción individual, todo exterior.

**NUNEZ TORRON** vende pisos Montero Ríos. Todos los servicios. Próxima entrega. Acabados de lujo. Consulte precios.

**Traspasos**

**SE TRASPASA** comercio alimentación. Informes: Telf. 21-50-26.

**SE TRASPASA** Bar Barreiros. Informes: Plaza del Campo, 11.

**SE TRASPASA** Bar Restaurante, dentro murallas. Informes teléfono n.º 21-68-72.

**CAFETERIA.** Traspasase, imposibilidad atenderla. Bien situada. Facilidades pago. Telf. 21-32-11, laborables 9 a 2.

**SE TRASPASA** Café Bar Las Vegas. García Abad, 26.

**TRASPASO** Cafe-Bar, céntrico, cerca Santo Domingo, en pleno rendimiento, con vivienda. Informes, teléfono 21-85-80, de 11 a 1.

**TRASPASO** ultramarinos muy céntrico. Informes Ultramarinos "Casasola". Villalba (Lugo).

**TRASPASO** confitería moderna. Buena situación, poca renta, precio conveniente. Rodríguez Llorido. Plaza Ramón Montenegro. Agencia. Teléfono 22-04-92.

**SE TRASPASA,** por jubilación. Mercería Conchita. Cadrón del Valle, 1.

**SE TRASPASA** Fonda Iglesias. Razón Plaza de España, 20-4.º. Teléfono 21-87-25.

**TRASPASO** ultramarinos. Informes teléfono 21-28-52.

**BUENA** ocasión traspaso hermo-sa. Buena situación, bonita instalación, mucha venta. Tiene vivienda. Rodríguez Llorido. Plaza Ramón Montenegro. Agencia. Teléfono 22-04-92.

**Demandas**

30.000 mensuales en casa, escribanos. Marcos. San Pedro Mestallón, 3. Oviedo.

**PARA** importante fábrica de muebles, necesitamos personal con experiencia. Interesados llamar al teléfono 21-10-03.

**SE NECESITA** asistenta. Calle Emilia Pardo Bazán, 8-4.º.

**A NUESTROS ANUNCIANTES**  
Los anuncios para esta Sección sólo se recibirán en nuestras oficinas hasta las ocho de la tarde.

**SE NECESITA** mujer para todo el día, o muchacha fija. Razón, Ronda de Castilla, 54-bajo.

**NECESITASE** cortadora para fábrica generos punto. Imprescindible con experiencia. Llamar teléfono 21-76-07 en horas oficina.

**NECESITASE.** Alquilar por horas furgón, para reparto a domicilio de mercancías. Dirigirse por escrito a Publicidad Reclam. Sto. Domingo, 17. Lugo. Referencia "Furgón".

**NECESITAMOS** joven con carnet de segunda o tractorista, libre servicio militar, condiciones a convenir. Dirigirse con amplias referencias a Publicidad Marval, Apartado 86, Lugo.

**SE NECESITA** chico para recaudos. Presentarse en Droguería Sanal.

**NECESITO** señora mediana edad todo el día. Intil presentarse sin referencias. Teléfono 21-67-47.

**FAMILIA** dos personas necesita asistenta hasta siete tarde. Informan Catesol, 25-5.º-Derecha. (De 10 a 12).

**SE NECESITA** peón para granja. Informes Avda. Coruña, 68.

**SEÑORITAS,** necesitamos, para aprendizajes oficina. Presentarse, Garalva, Conde Pallares, 1.

**NECESITO** ayudante de mostrador. Informes, Cafetería Madrid.

**NECESITA** ganar dinero? Señora, señorita, Avon la Compañía de cosméticos más grande del mundo, ofrece a todas las señoras la oportunidad de ganar dinero distribuyendo sus garantizados productos de belleza. Para mayor información escriba al Apartado 14.875 de Madrid o llame al teléfono 23-06-48 de La Coruña.

**GANE** dinero con direcciones mano o máquina para Cruzada Verde Internacional, Balmes 246, Barcelona-6.

**ENSEÑANZA**

**C. I. L.** Inglés, francés, alemán Ruanueva, 25. Teléfono 21-89-31.

**CLASES** particulares de E. G. B. Llamar teléfono 22-15-01 de 12 a 5 tarde.

**CLASES** Español y Francés para universitarios. B. Rivadeneira, 22-1.º.

**MATEMATICAS** y Física, por licenciado Teléfono 22-03-74.

**SE DAN** clases de E.G.B. Informes teléfono 21-51-75.

**CENTRO** estudios San Alberto Magno. Bachillerato, C.O.U. Escuelas universitarias, 1.º curso facultades. Profesores licenciados. Grupos reducidos. Obispo Aguirre, 11-1.º. Telf. 22-20-35.

**CLASES** particulares por profesores E.G.B., grupos reducidos. Teléfono 21-39-69. C/. Chantada, 39-bajo. J. C.

**UNIVERSITARIA** da clases particulares de E.G.B. Avenida Ramón Ferreiro. Telf. 22-37-24.

**LICENCIADA** en Letras y diplomada en Francés, clases BUP-COU - Universidad. Teléfono 21-59-51.

**CLASES** de Física, Química y Matemáticas. Precio interesante. Llamar de 5 a 7. Telf. 22-29-15.

**SE DAN** clases de E.G.B., B.U.P. y 6.º de Bachillerato. Informes calle San Lorenzo, 49-2.º.

**SE DAN** clases, grupos reducidos, B.U.P., Sexto, Reválida y C.O.U. Física, Química y Matemática moderna. Teléfono 21-69-71.

**VENTAS**

**PAPEL** impreso para envolver comercio todos ramos. Solicite tarifa y muestrario Telf. 21-26-79.

**JAMONES.** Jamones y más jamones, a elegir, en Almacenes El Frontón, calle Quiroga Ballesteros.

**VENDESE** cocina de butano. Teléfono 21-30-83.

## LA VIDA ES ASI

(Viene de última página)  
lista aparece el embajador de España Alberto Ullastres.  
Ullastres es el más antiguo de los 82 embajadores ante la CEE. Su estancia en Bruselas data del 28 de octubre de 1965. El más joven en el cargo es el embajador de Japón, que llegó el pasado 4 de mayo. Los funcionarios tienen en su lista, producto de una encuesta que ellas realizaron, a los embajadores de Australia, Botswana, Etiopía y Haití.

## Así cumplimos ... todos los meses

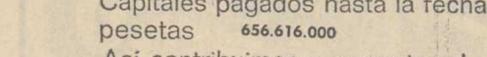
Sorteo celebrado el 30 de Julio de 1976

Titulos amortizados por su valor nominal:

AGB - LAK - NAN - LNT  
ZKO - LEM - XCI - AFO

Capitales pagados hasta la fecha pesetas 656.616.000

Así contribuimos a aumentar el patrimonio de nuestros clientes.



Oficinas centrales: Lauria, 18 - Caspe, 42 Telf. 258 84 05 (20 líneas) - Telex 54663 Barcelona 10

Dirección adjunta: Plaza de la Lealtad, 2 Telf. 222 75 90 - Telex 27224 Madrid 14

Lugo: García Abad, 1. Apto. A - Telf. 21 46 25 Telf. 21 46 25



Caja Hispana de Pensiones  
Compañía Anónima de Seguros

Cupón de Ciegos N.º 785

TV COLOR LAVIS  
VISITE TELELUGO  
B. Rivadeneira, 14

## Agenda

HOY, SABADO, DIA, 31 DE JULIO DE 1976  
Luna: Nueva. Cuarto creciente el 2. El Sol sale a las 6,11 y se pone a las 20,31  
TELEFONOS DE URGENCIA  
Ambulatorio Cadrón del Valle  
Teléfono ordinario 21 14 40  
Teléfono de urgencia, de cinco de la tarde a nueve de la mañana, 21 27 10

**CRUZ ROJA**  
Consulta especial para pobres, los miércoles de 7 a 8  
18 de Julio (Dispensario)  
CRUZ ROJA Y AMBULANCIAS (Lugo) Permanente ... 212299  
PUESTO DE SOCORRO DE BÉCEREA " " " " 360131  
PUESTO DE SOCORRO DE OTERO DE REY " " " " 390393  
PUESTO DE SOCORRO DE NADELA Diurno ... " " " " 221627

**Ambulancias Fernández**  
Teléfonos 212256 y 218966 • Miño, 23

Guardia Civil	221436	Rente	222141
G. Civil de Tráfico	223586	C. de Policía	213640
Cruz Roja	212299	Bomberos	212000
Casa de Socorro	220628	P. Municipal	214488 y 214502
Juzgado n.º 1	221325	Hospital	220250
Juzgado n.º 2	223626	R. del SO	

**SOBRE LA MARCHA**

**MARIA TERESA LOPEZ PRADO, PINTORA**



Maria Teresa Lopez Prado es una joven pintora lucense, al igual que su marido. Un matrimonio de artistas.

—¿Surge el matrimonio por la pintura?

—Si, nos conocimos en la Escuela de Bellas Artes de San Fernando.

—¿Cuál es su trayectoria artística?

—Bueno, en realidad no he terminado todavía los estudios. Curso tercer año.

—¿No realiza ninguna exposición hasta ahora?

—He participado en algunas colectivas y en otras con mi marido, porque siempre lo hacemos juntos y firmamos además con el mismo nombre.

—¿Y tienen también los mismos gustos pictóricos, idénticos estilos...?

—Discutimos, pero en ideología estamos en común. Siempre se nota la personalidad y la sensibilidad. Pero aplicamos eso de que cuatro ojos ven más que dos.

—Su pintura, ¿es de vanguardia?

—Pinto una pintura de hoy.

—¿Figurativa?

—Si, esencialmente figurativa.

—¿Qué técnicas emplea?

—El óleo.

—¿Usted que está en la Escuela de Bellas Artes, ¿no cree en los autodidactas?

—El autodidacta es para mí una persona que trabaja y estudia. Entonces pienso que se forma igual dentro de la Escuela que fuera.

—Pero la Escuela siempre deja una etiqueta, algo que se nota...

—Si, por supuesto. La escuela la formamos los compañeros, los profesores. Se nota sobre todo la cultura. Eso no es arte. Allí lo que enseñan es cultura del arte, unas técnicas y una intelectualidad; la intelectualidad del mundo occidental.

—Sinceramente, ¿aprendió de la Escuela o de su marido?

—De la Escuela, porque mi marido no podría darme clases de anatomía, etc., etc. Claro que él tiene su influencia sobre mí, como posiblemente yo la tengo sobre él.

—¿Cree en una pintura femenina?

—No. La sensibilidad de la mujer siempre es distinta a la del hombre. Pero no es definitivo. Entre dos pintores siempre debe haber diferencias, pero no por el hecho de que sea hombre o mujer.

—¿Qué opina de abstracto?

—Es un arte muy intelectual. Un arte figurativo puede salvarse con el refinamiento, pero lo abstracto está más a tono con las matemáticas y con la filosofía del momento. Todo el arte abstracto es intelectual, tanto el geométrico como el abstracto de acción.

—De las corrientes actuales, ¿cuál no le gusta?

—Las admito todas, porque son todavía muy recientes para no admitirlas.

—¿Y cuáles no comparte?

—Bueno, lo único que no comparto es la pintura comercial.

—¿No le interesa el dinero a través de la pintura?

—Si me interesa, pero no es un fin sino un medio.

—¿Cómo ve en líneas generales la pintura española del momento?

—Un poco retrasada, quizá unos diez años, como ocurre con todo lo de este país y de todos los países europeos. Porque el centro de la pintura está en los Estados Unidos. Los movimientos occidentales que tuvieron su cuna en Rusia y Europa occidental, pasaron a los Estados Unidos. Es un nuevo movimiento de Oriente hacia Occidente.

LOPEZ CASTRO

# El Progreso

DIARIO DE GALICIA EDITADO EN LUGO

**ELECTRODOMESTICOS**  
 Transistores • Planchas eléctricas • Vajillas de acero inoxidable • Artículos para el hogar  
**DROGUERIA CENTRAL**  
 Reina, 8

## GRAVES DENUNCIAS EN MEJICO CONTRA EE. UU.

**• Se dice que esterilizan a las mujeres "chicanas" que acuden a los hospitales para dar a luz**

**• EN EE. UU. VIVEN UNOS DOCE MILLONES DE MEJICANOS**

MEJICO. — (Por Francisco Osaba, de EFE).  
 Gran indignación y rechazo total ha causado en Méjico la denuncia de que las comunidades mejicanas en Estados Unidos son víctimas de una campaña de terror y represión, incrementada en los últimos meses.

Esta denuncia fue efectuada recientemente en la ciudad de Méjico por Antonio Rodríguez Hernández, coordinador general del Movimiento Chicano «Hermandad General de Trabajadores», quien aseguró: «El simple hecho de tener la tez morena y hablar inglés con acento, convierte al mejicano en objeto de todo tipo de vejaciones».

Las acusaciones de Rodríguez Hernández no terminan aquí, ya que aparte de denunciar el desprecio con que tratan los estadounidenses al mejicano que allí acude a trabajar, o al chicano (mejicano residente en Estados Unidos), asegura que las mujeres son esterilizadas. Se efectúan redadas masivas en calles, escue-



Los chicanos, un mundo sórdido de explotación y subdesarrollo

las e iglesias, y ni siquiera pueden recurrir a la asistencia médica.

Según las apariencias, en Estados Unidos el solo hecho de tener aspecto latino, hablar español o inglés con acento, o vivir en un barrio mejicano, convierte a los trabajadores en esaco de gólesp. Por su parte, las autoridades de inmigración y la policía pueden deportar tranquilamente a quien quieran.

Evidentemente, los trabajadores mejicanos jamás han sido bien tratados en Estados Unidos, don-

### EL EX-REY IDRISSE REGALA SU ULTIMA PROPIEDAD

El ex-rey Idriss, de Libia, que fue depuesto por un golpe de estado, inculcra, por el coronel Gadaffi, hace siete años, ha regalado la granja que poseía al noroeste de El Cairo, a una sociedad benéfica, informa un diario de la capital egipcia.

Señala el periódico, que Idriss, que vive exiliado en Egipto, regala esa granja a la «Wafaa Wall Amal», presidida por la señora Jihan Sadat, esposa del presidente.

Idriss dice en un mensaje dirigido a la señora Sadat, que regala «su última propiedad para ganar el favor de Dios».

**\* AZUCAR A BASE DE MAIZ**

Se construye una fábrica de azúcar, basada en el maíz, en la localidad húngara de Szabadegyhaza, en el distrito de Fejér.

En un proceso químico se obtiene del maíz azúcar líquido. La fábrica producirá anualmente de 120.000 toneladas de maíz 45.000 toneladas de azúcar líquido, 1.200 vagones de alcohol, 30.000 toneladas de substancias albuminosas y 10.000 toneladas de aceite. Estará terminada en 1980.

## COMO PARA SALIR VOLANDO



Este coche, conocido con el título de «Serpiente», recorre los primeros cuatrocientos metros en algo menos de seis segundos y medio, y su velocidad de «cruce» es de trescientos setenta kilómetros por hora... Así las cosas, necesita un paracaídas para poder frenar, y un contrapeso de mercurio en su morrón... para no salir volando. Pero no finaliza aquí todo, por el terrible calor que despiden, las ruedas no pueden estar muy hinchadas, ya que la presión de las mismas aumenta inmediatamente. Tiene motor de combustión de nitrógeno y, afortunadamente, se ha proyectado con un solo asiento. De cualquier forma, el coche parece estar proyectado para salir volando, y no en el mejor sentido de la frase. — (FOTOFIEL)

## LOS EXAMENES ESCOLARES PROVOCAN ULCERAS DE ESTOMAGO

### NOVEDADES DEL MUNDO CIENTIFICO Y TECNICO

(Colaboración AFP-FIEL, Servicios Especiales EFE, en exclusiva para nuestro periódico).

Un número creciente de niños sufre úlceras de estómago provocadas por la angustia debida a la preparación de los exámenes escolares, según ha afirmado un médico japonés. El profesor Masayoshi Namaki, especialista en enfermedades del estómago de niños en el colegio médico de Asahikawa (100 kilómetros al Norte de Sapporo), hace recaer una gran parte de la responsabilidad de estas úlceras en los padres que exigen demasiado a sus hijos. El profesor Namaki declaró que entre 1963 y 1973 había debido tratar 27 casos de úlceras de estómago en niños por debajo de 14 años, en tanto que solamente para los dos últimos había debido tratar 25 casos. Entre éstos citó el hijo de un médico al que le estaba prohibido mirar la televisión, una niña de seis años que aprendía el piano contra su voluntad y un chico de nueve años que había de asistir a una rigurosa clase de conversación en inglés.

**EL HIELO CONSERVA LOS DOCUMENTOS**

La manera mejor de preservar los documentos para transmitirlos exactos a las generaciones venideras consiste en enterrarlos en hielo, afirman especialistas norteamericanos. Estos basan sus afirmaciones en la experiencia. Encontraron varios libros y manuscritos que habían sido abandonados sobre el lugar hace medio siglo por una expedición al Polo Norte. Los papeles, y sobre todo las planchas de dibujos de colores, no habían sufrido durante ese lapso ninguna alteración. En la mejor de las bibliotecas y la más perfectamente climatizada, los mismos papeles acusarían después de cinco décadas los estragos de los años.

**PILOTO AUTOMATICO PARA TRENES**

Los ensayos de un nuevo sistema electrónico de conducción de convoyes ferroviarios, llamado Automachinist, están en curso en el tramo Moscú-Klin, de la línea férrea Moscú-Leningrado. El recorrido se efectúa según un programa especial codificado sobre una tarjeta perforada que comprende todas las particularidades del tramo, de 90 kilómetros aproximadamente. La tarjeta se introduce en un dispositivo de programación instalado en la cabina del mecánico, de donde la información llega a los principales aparatos. Es una especie de cerebro del sistema que envía las órdenes a los mecanismos del tren.

¿Cómo reacciona el piloto automático ante los cambios de las condiciones de circulación, que se producen constantemente? Sobre las ruedas se disponen unos transmisores que comunican a la memoria del sistema informaciones acerca del estado de la vía. El robot electrónico confronta estos nuevos datos con el programa, efectúa los cálculos necesarios y, si es preciso, aporta rectificaciones al programa.

Evidentemente el piloto automático no puede reemplazar por completo al hombre pero es capaz de escoger rápidamente el régimen óptimo de conducción del convoy con pérdidas mínimas de energía eléctrica, lo que tiene gran importancia dadas las inmensas distancias de la Unión Soviética.

## sol a sol

### Una nota de Cáritas

De Cáritas me envían con ruego de publicación en esta sección la siguiente nota sobre las tres niñas ahogadas en una playa de Cariño:

Señor Director:

En el comentario «Sol a Sol» del día de ayer, 29 de julio, en el que enjuicia el doloroso hecho que afecta a esta Cáritas Diocesana, acerca de las tres niñas ahogadas en la playa de Figueiroa (Cariño), nos vemos en la obligación, muy a pesar nuestro y en medio del dolor que nos embarga, de salir al paso de tales afirmaciones, totalmente gratuitas e inciertas, cualesquiera que sea la fuente de que se valió para hacerlas.

Es falso afirmar que de las niñas no cuidaba nadie, y que se «bañaban solas», ya que para atender a las 46 que forman el grupo se encontraban en aquel momento las monitoras siguientes:

Natalia Anón Saavedra, alumna de tercer curso de la Facultad de Farmacia, con título de socorrista y que sabe nadar. Pilar Fernández Armesto, alumna de tercer curso de la Escuela Universitaria del Profesorado de E. G. B., con título de socorrista y que sabe nadar.

Rosa Arias Gómez, alumna de tercer curso de la Escuela Universitaria del Profesorado de E. G. B., con título de socorrista y que sabe nadar.

Maria del Carmen Paredes Nuñez, alumna de segundo curso de la Escuela Universitaria del Profesorado de E. G. B., que hizo el curso de socorrista y que sabe nadar.

Pilar Fernández Ares, alumna del tercer curso de la Escuela del Profesorado de E. G. B., que sabe nadar.

Ana María Arias Torre, profesora de E. G. B., y que no sabe nadar.

Encarnación Opazo Fernández, alumna de segundo curso de la Escuela Universitaria del Profesorado de E. G. B., y que sabe nadar.

A mayor abundamiento, también cooperaban en el cuidado de las niñas y se hallaban presentes en la playa, el matrimonio formado por D. Antonio Reija, Graduado Social y D.ª Isabel Melchor, profesora de E. G. B.

Es de resaltar, que cuando ocurrió el accidente se encontraban la mayor parte de las niñas en la arena y en la orilla, y sólo seis se habían adentrado en el agua, ilegendos ésta tan solo a la rodilla, y precedidas de las monitoras Rosa Arias Gómez y Pilar Fernández Armesto, ambas con título de socorrista y que saben nadar, como queda señalado.

La circunstancia de que las niñas estuvieran en el lugar en donde ocurrieron los hechos se debió: 1.º. Que teníamos la experiencia de que en el turno anterior, de 42 niños, se habían bañado en el mismo lugar, sin peligro alguno. 2.º. Que persona conocedora del lugar nos informó «que allí las niñas podían estar tranquilas por ser el lugar como una piscina natural». 3.º. Que en el habitualmente se bañan la totalidad de las familias, aún las que acuden con hijos pequeños.

Las seis niñas accidentadas y las dos monitoras, inesperadamente y contra toda previsión, fueron arrastradas hacia dentro del mar, y gracias a la intervención de las restantes monitoras, que tenían «la vista constantemente encima», se pudieron salvar tres de las niñas y las dos monitoras, practicándose a todas los auxilios oportunos. Simultáneamente la monitora Ana María fue a pedir más ayuda y avisar a un médico. Inmediatamente fueron trasladadas en coche a la clínica de la Cofradía de Pescadores de Cariño, en donde fueron atendidas por tres médicos y demás personal sanitario. Tenemos que agradecer la rápida y eficaz colaboración de todo el vecindario.

Como no contamos con «nadadores avezados» que salven a otros por «chiripa» y que como Vd. fungen tanto amor a los demás, y sacrifican sus cortas vacaciones en atender a niños que no conocen el mar, ni nunca las dilataron, tenemos que valernos de estos extraordinarios, ahogados y preparados grupos de monitores y maestros. Quisiéramos que nos dijera en cuantas playas de «nuestro Cantábrico» existen «un par de nadadores avezados y una lancha o balsa de auxilio» para evitar estos accidentes, y aún en las que hay equipos de salvamento, todos sabemos que se producen accidentes mortales.

Le rogamos, por la gravedad y trascendencia de sus afirmaciones, que esta nota se inserte en la misma página en que fue hecho el comentario.

Muy agradecidos:

Aurelio Vázquez López, Delegado Episcopal de Cáritas.  
 José Novo Freire, Director de Cáritas.  
 Antonio Gándoy Díaz, Secretario Regional de Cáritas.  
 Ermitas Fernández Fernández, responsable de la acción de Colonias de Cáritas.

— OO O OO —

Me duele enormemente que la carta que antecede me obligue a ser más concreto en una polémica inútil, pues el saldo a mi favor está bien claro en el número de víctimas.

La playa era «una piscina natural»; once personas, socorristas la mayoría, tenían la vista constantemente encima de las niñas; las precedían dos monitores socorristas cuando entraron hasta que el agua les llegaba a las rodillas. Pero vino una ola, y murieron tres.

No vale la pena decir nada más. Por mi parte, creo que si once personas vigilaban a las niñas, y tres murieron arrastradas por una ola, no estaban precisamente en «una piscina natural». Las olas se ven venir y sorprenden a los distraídos. Y si estaban en una «piscina natural» y las llevó una ola, o no se conocía el terreno, o la negligencia de los responsables fue grande. ¿Para qué discutirlo ya, si no hay remedio? Que la vigilancia reduce el riesgo, lo demuestran las normas que existen de auxilio en playas y en piscinas. Y si mi lamentación, o acusación anterior, vale para que esta vigilancia se acreciente, me considero bien pagado.

Lo que no comprendo es que motivo tan triste se aproveche para torpes y en este caso nada gratiosas ironías hacia mi persona. Creo que están fuera de lugar en un tema tan triste. Soy, en efecto, ya que me obligan a decirlo en serio, nadador avezado, en una ocasión arriesgué la vida en Orti-gueira por salvar a un compañero, y ese compañero existe, y existen festivos, y los puedo sacar a relucir, y efectivamente, perdí unas vacaciones en acercarme al mar a muchos niños que no lo conocían. La respuesta quedan hallarla los cuatro firmantes en Los Ancares. Algunos padres de los niños que llevé hasta La Coruña me lo recordaron cuando a Los Ancares me acerqué. ¿Salvar a un semejante y favorecer a unos niños es motivo de risa, aunque sea yo el que lo haya hecho? Si creen que lo es, nuestro sentido del humor es muy distinto.

Y nada más que una cosa para terminar: Cuanto mayor sea la vigilancia, menor será el peligro. Y tal como lo cuentan, no me queda más remedio que insistir: Hubo negligencia y grande, por mucho que lo lamentemos todos.

BOCELO

## LA VIDA ES ASI

**\* LO INCREIBLE**

No es necesario probar que todo es posible en Londres, pero los sucesos ratifican que la tragedia puede llegar al límite de lo increíble.

Una joven de 18 años, Pauline Tidy, que había sido empleada para cuidar a un niño de diecinueve meses, Oliver Jackson, lo asfixió con una almohada, luego envió su cadáver con unas sábanas y lo guardó en el refrigerador, donde lo encontraron al regresar sus aterrorizados padres.

La «Babysitter» declaró al ser detenida: «Cuando el psiquiatra dijo que había terminado mi tratamiento, yo le dije que necesitaba matar, pero no quiso creerme».

Otro caso que ha sido sometido a la justicia británica es el de una joven pareja de asiáticos que soñaba con tener un niño. La mujer dio a luz a una niña y ellos resolvieron ocultar la verdad a todo el mundo.

Le pusieron a su hija nombre de varón y la vistieron y trataron como tal, pero no conformes con eso, al cumplir la niña los veinte meses la llevaron al hospital londinense de Charing Cross, donde solicitaron que se le efectuara una operación para cambiarle el sexo.

La petición fue rechazada —científicamente no era posible—, y la pequeña fue puesta en manos de las autoridades.

**\* HUNGRIA PIERDE POSICIONES EN LA LISTA DE ALCOHOLISMO**

Situados, en 1972, en el segundo puesto de países consumidores de bebidas alcohólicas, los húngaros ocupan este año el quinto lugar dentro de la estadística mundial.

Una ley «casi seca» ha entrado en vigor en Hungría para aplicar restricciones a la venta de bebidas alcohólicas. Toda clase de vinos, cerveza y licores quedan prohibidos en las cantinas.

Registra el Ministerio de Sanidad una población alcoholizada de 40.000 personas en un total demográfico nacional de once millones de húngaros. Un tercio de estos alcohólicos, informa la agencia «MTI», reciben atenciones médicas y sociales.

Hungría posee importantes centros de investigación vinícola y de fomento de viticultura en la región de Tokai, pero dedica considerable subvención al sostenimiento de un millar de clubes en los que los alcohólicos son entrenados por especialistas en psicología y aprenden el autocontrol para superar su toxicomanía.

**\* MONEDA COMUN IBEROAMERICANA**

Una delegación de economistas de la Universidad Autónoma de Méjico, planteó en Lima la necesidad de que Iberoamérica cuente con una moneda común, que permita agilizar los mecanismos integracionistas de los países de la región.

El licenciado Román Millán, de dicha universidad, señaló además que los diversos organismos de integración iberoamericana no han alcanzado sus metas, porque se han hecho en base a imitaciones de modelos europeos.

Según Millán una de las causas de lo antedicho era la falta de moneda común, que podría ser aceptada internacionalmente como lo es hoy el dólar norteamericano.

**\* COMIDA PARA LAS FIERAS**

A la hora de repartir la comida para los animales del zoológico de Karaganda, en Asia Central, eran los guardianes, y no las fieras, quienes se reservaban las mejores tajadas, informa el periódico «Pravda», de Moscú.

Las mejores tajadas de los alimentos servidos con destino a los animales se las repartían unas veinte personas, entre ellas el director del zoológico y el veterinario, añade «Pravda».

Las autoridades locales estaban perfectamente enteradas del asunto, pero también recibían una parte de los alimentos destinados a los animales. Buena medida para evitar que actuasen en consecuencia.

Buena parte de los alimentos así distribuidos se componían de fruta, añade el periódico moscovita.

El director del zoológico, después de confesar todo el asunto, ha manifestado que los animales estaban tan hambrientos que llegó a haber peligro de que se devoraran entre sí.

**\* LOS DIPLOMATICOS. «BUEN PARTIDO»**

Cinco diplomáticos extranjeros ante la CEE (Comunidad Económica Europea) son los solteros más cotizados de Bruselas, dicen las funcionarias solteras al servicio de la organización.

En el primer lugar de la (Pasa a la página anterior)